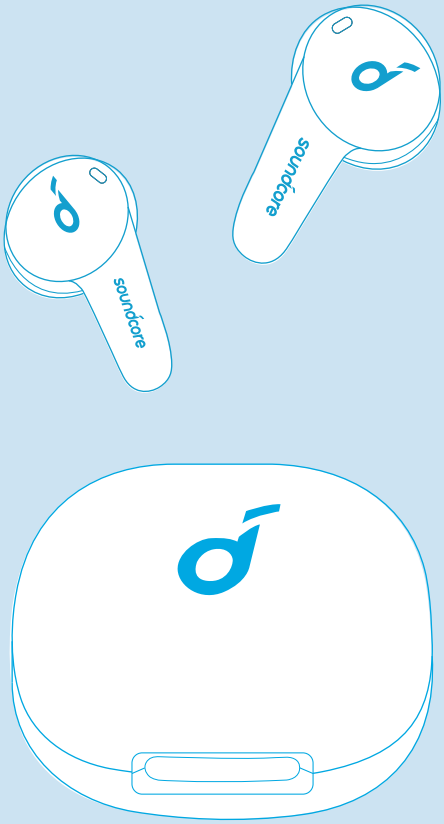
soundcore



Soundcore Life Note 3S

USER MANUAL

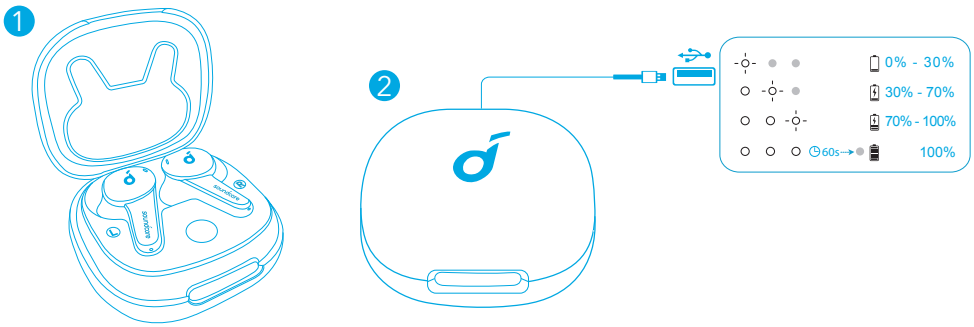
English	01
Čeština	07
Dansk	13
Deutsch	19
ελληνικά	25
Español	31
Suomi	37
Français	43
Magyar	49
Italiano	55
Nederlands	61
Norsk	67
Język polski	73
Português	79
Portugues do Brasil	85
Русский	91
Slovenský Jazyk	97
Slovenski Jezik	103
Svenska	109
Türkçe	115
日本語	121
한국어	127
简体中文	133
繁體中文	139
لعَرَبِية	145
עִברִית	151

Charging

- Fully dry off the earbuds and the USB port before charging.
- Use a certified USB-C charging cable and charger to prevent any damage.
- Fully charge both the earbuds and the charging case before the first use.

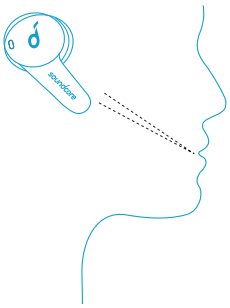
1. Place the earbuds in the charging case and close it.
2. Connect the charging case to the power supply by using a USB-C charging cable. Alternatively, position the charging case at the center of your wireless charger for wireless charging.

→ The LED indicator on the charging case indicates the charging status.



Wearing

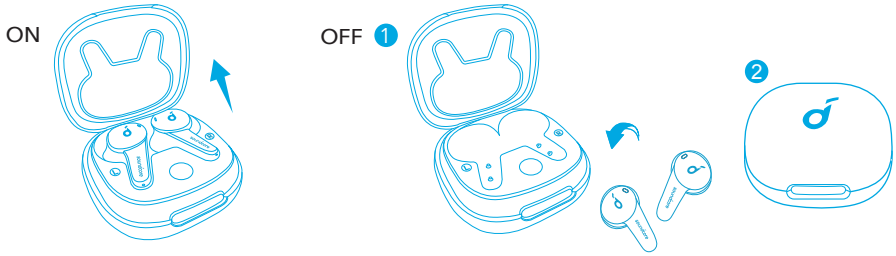
Insert the earbuds into the inner canal of your ears and turn gently until you find the most comfortable and secure position.



Powering On/Off

Open the charging case, and the earbuds will automatically power on.

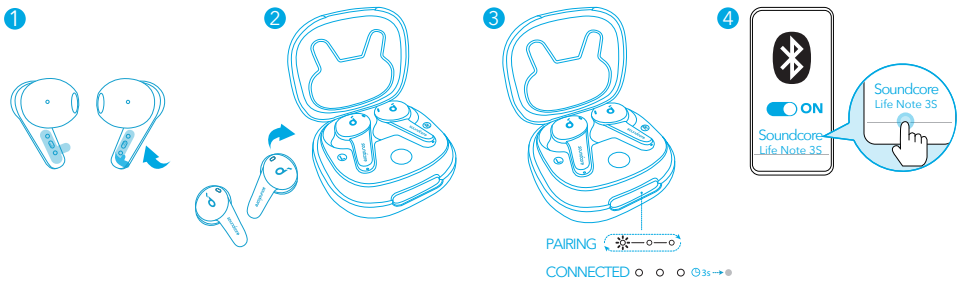
To power off, place the earbuds in the charging case and close it.



- The earbuds will automatically power off after 30 minutes if no device is connected.

Bluetooth Pairing

1. Remove the sticker on the earbuds before first use.
2. Place the earbuds in the charging case and close it.
3. Open the charging case (no need to take out the earbuds), and the earbuds will automatically enter Bluetooth pairing mode.
   - The 3 LED indicators on the charging case will flash white in sequence continuously.
4. Select "**Soundcore Life Note 3S**" on your device's Bluetooth list to connect.
   - When successfully connected, the 3 LED indicators will turn white for 3 seconds and then turn off.

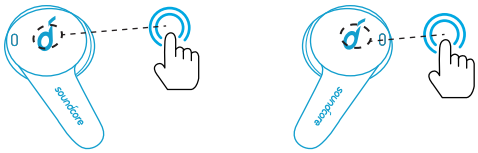


- **Pairing with another device:** Place the earbuds in the charging case and leave the case open. To enter Bluetooth pairing mode, press and hold the button on the case for 3 seconds until the 3 LED indicators flash white in sequence continuously.

- **Auto pairing:** Each time you power on your Soundcore earbuds, they will automatically connect to your last successfully connected device if available within the Bluetooth range.
- **Mono mode:** When Bluetooth is connected, you can use either one of the earbuds by placing the other one into the charging case and closing it.
- When powered on and connected, if either one of the earbuds is out of battery and powered off, you can keep using the other one.
- **Stereo mode to Mono mode:** When you are on a call, place either one of the earbuds into the charging case, and the microphone in the other earbud will be activated.
- **Mono mode to Stereo mode:** The unused earbud will be activated when taken out of the charging case. The ongoing phone call and music playback will not be affected.

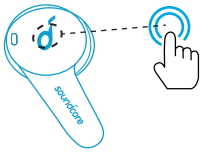
Controls

Stereo Mode



Play/Pause	Tap twice (R)
Next track	Tap twice (L)
Answer a call	Tap twice (R/L)
End/Reject a call	Press and hold for 2 seconds (R/L)
Activate Siri or other voice assistant software	Press and hold for 2 seconds (R/L)

Mono Mode



Play/Pause	Tap twice
Answer a call	
End/Reject a call	Press and hold for 2 seconds
Activate Siri or other voice assistant software	

Soundcore App

Download the Soundcore app to enhance your experience.

User interface customization: In stereo mode, all of the controls (e.g. adjust volume, control playback, activate Siri) can be customized in the app.

EQ settings: There are more than 20 EQ settings you can choose from in the app to optimize your experience while enjoying different music genres.

Find Device: This feature allows the earbuds to start beeping and helps you locate them.

Superior Sleep: Use a mix of your favorite ambient sounds to improve sleep.

Gaming Mode: Turn on Gaming Mode to reduce latency and enhance the sounds of footsteps and voices.

Earbuds firmware upgrade: You will be informed once the new version of firmware is detected when you connect the earbuds with the app. Ensure the earbuds are placed in the charging case and the case remains open until the firmware upgrade is completed. During the upgrade, ensure the earbuds are being charged and avoid any operation.

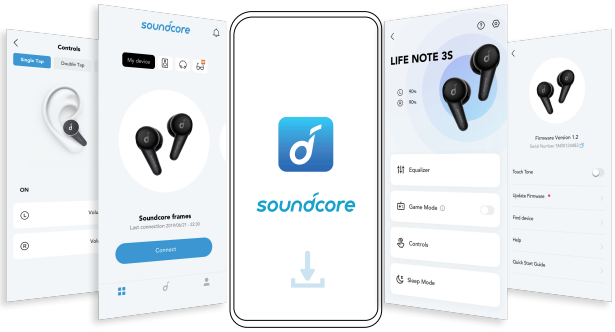
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

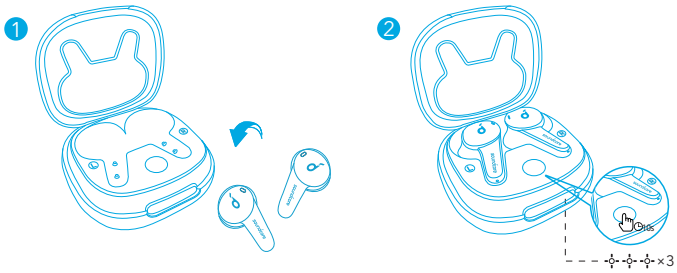
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Reset

You might need to reset the earbuds if you experience any connectivity problems or function issues.

1. Place the earbuds in the charging case and make sure they are being charged.
2. Leave the case open, press and hold the button on the case for 10 seconds until the 3 LED indicators flash white simultaneously 3 times. This confirms that the reset was successful and your earbuds can be connected normally.



Specifications

Specifications are subject to change without notice.

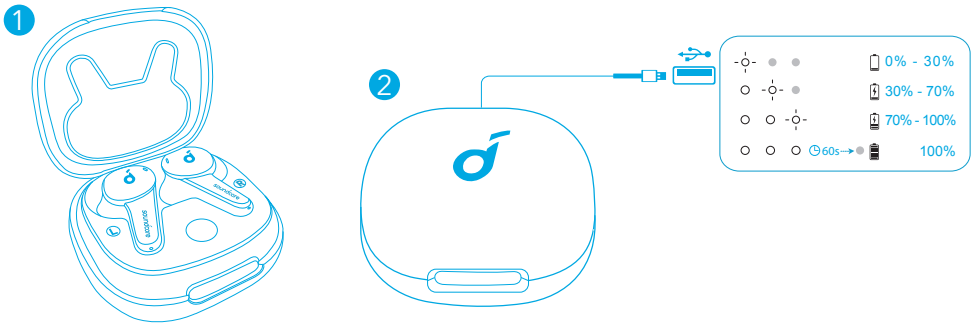
Input	5 V ⎓ 0.7 A
Rated output power	5 mW
Battery capacity	40 mAh x 2 (earbuds); 800 mAh (charging case)
Charging time	3 hours
Playtime (varies by volume level and content)	Up to 5 hours (Total 35 hours with the charging case)
Driver size	13.4 mm
Frequency response	20 Hz - 20 kHz
Impedance	32 Ω
Waterproof level (Earbuds)	IPX4
Bluetooth version	5.2
Bluetooth range	12 m / 39 ft

Nabíjení

- Před nabíjením sluchátka a port USB úplně vysušte.
- Použijte pouze certifikovaný nabíjecí kabel USB-C a nabíječku, abyste zabránili poškození.
- Před prvním použitím sluchátka i nabíjecí pouzdro úplně dobijte.

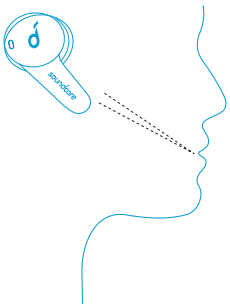
1. Sluchátka vložte do nabíjecího pouzdra a zavřete ho.
2. Nabíjecí pouzdro připojte pomocí nabíjecího kabelu USB-C ke zdroji energie. Pokud používáte bezdrátové nabíjení, můžete místo toho nabíjecí pouzdro umístit do středu bezdrátové nabíječky.

→ LED kontrolka na nabíjecím pouzdře zobrazuje stav nabíjení.



Nošení

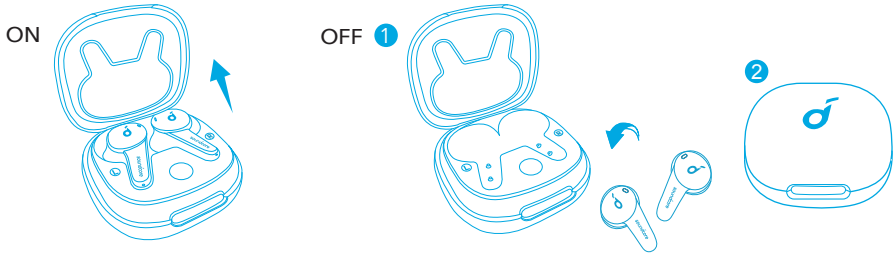
Sluchátka vložte do vnitřních kanálků v uších a jemně je otáčejte, dokud nenajdete nejpohodlnější a nejjistější polohu.



Zapnutí/Vypnutí

Otevřete nabíjecí pouzdro a sluchátka se automaticky zapnou.

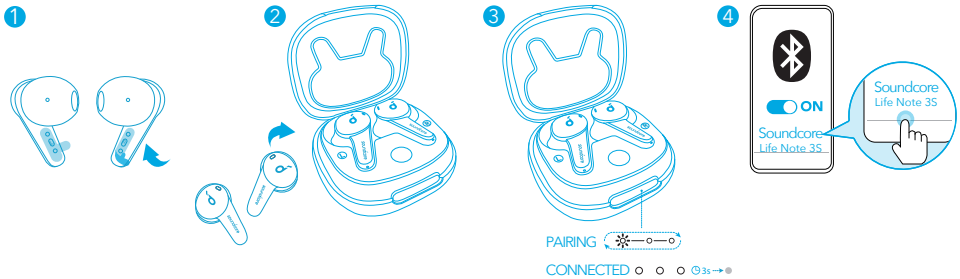
Chcete-li sluchátka vypnout, vložte je do nabíjecího pouzdra a pouzdro zavřete.



- Sluchátka se automaticky vypnou po 30 minutách, když není připojené žádné zařízení.

Párování Bluetooth

1. Před prvním použitím odstraňte ze sluchátek nálepku.
2. Sluchátka vložte do nabíjecího pouzdra a zavřete ho.
3. Otevřete nabíjecí pouzdro (nemusíte sluchátka vytahovat) a sluchátka automaticky vstoupí do režimu párování Bluetooth.
   - 3 LED kontrolky na nabíjecím pouzdře budou nepřetržitě blikat bíle.
4. Výběrem „**Soundcore Life Note 3S**" v seznamu Bluetooth na zařízení se připojíte.
   - Po úspěšném připojení se tři LED kontrolky na tři sekundy rozsvítí bíle a potom zhasnou.

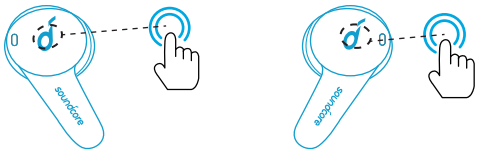


- **Spárování s jiným zařízením:** Sluchátka vložte do nabíjecího pouzdra a pouzdro nechte otevřené. Stisknutím a podržením tlačítka na pouzdře po dobu 3 sekund, dokud nebudou 3 LED kontrolky nepřetržitě blikat bíle, vstoupíte do režimu párování Bluetooth.

- **Automatické párování:** Pokaždé, když zapnete sluchátka Soundcore, automaticky se připojí k naposledy úspěšně připojenému zařízení, pokud je v dosahu Bluetooth.
- **Režim mono:** Když je aktivní připojení Bluetooth, můžete používat jedno sluchátko a druhé vložit do nabíjecího pouzdra, které můžete zavřít.
- Když jsou sluchátka zapnutá a připojená a jedno z nich má vybitou baterii a je vypnuté, stále můžete používat druhé sluchátko.
- **Přechod z režimu stereo do režimu mono:** Během hovoru můžete kterékoliv sluchátko umístit do nabíjecího pouzdra, čímž se aktivuje mikrofon v druhém sluchátku.
- **Přechod z režimu mono do režimu stereo:** Nepoužívané sluchátko se aktivuje při vyjmutí z nabíjecího pouzdra. Probíhající telefonní hovor a přehrávání hudby nebudou ovlivněny.

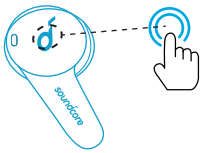
Ovládání

Stereofonní režim



Přehrát / pozastavit	Stiskněte dvakrát (P)
Následující skladba	Stiskněte dvakrát (L)
Přijmout hovor	Stiskněte dvakrát (P/L)
Ukončit/Zamítnout hovor	Stiskněte a podržte po dobu 2 sekund (P/L)
Aktivovat Siri nebo jiného softwarového hlasového asistenta	Stiskněte a podržte po dobu 2 sekund (P/L)

Monofonní režim



Přehrát / pozastavit	Stiskněte dvakrát
Přijmout hovor	
Ukončit/Zamítnout hovor	Stiskněte a podržte 2 sekundy
Aktivovat Siri nebo jiného softwarového hlasového asistenta	

Aplikace Soundcore

Stáhněte si aplikaci Soundcore a obohaťte svůj zážitek.

User interface customization: Ve stereofonním režimu si můžete v aplikaci přizpůsobit všechny ovládací prvky (např. úprava hlasitosti, ovládání přehrávání a aktivace Siri).

EQ settings: V aplikaci je více než 20 nastavení ekvalizéru, ze kterých si můžete vybrat, abyste optimalizovali svůj zážitek a mohli si užít různé hudební žánry.

Nalezení zařízení: Tato funkce umožňuje, aby sluchátka začala pípat a pomáhá vám je najít.

Špičkový spánek: Použije směs vašich oblíbených okolních zvuků ke zlepšení spánku.

Herní režim: Herní režim zapněte pro snížení latence a vylepšení zvuků kroků a hlasů.

Earbuds firmware upgrade: Když při zapnuté aplikaci připojíte sluchátka, budete informováni, jakmile bude detekována nová verze firmwaru. Zkontrolujte, že sluchátka jsou umístěna v nabíjecím pouzdře, a pouzdro nechte otevřené, dokud se nedokončí aktualizace firmwaru. Během aktualizace kontrolujte, jestli se sluchátka nabíjí, a nepoužívejte žádné funkce.

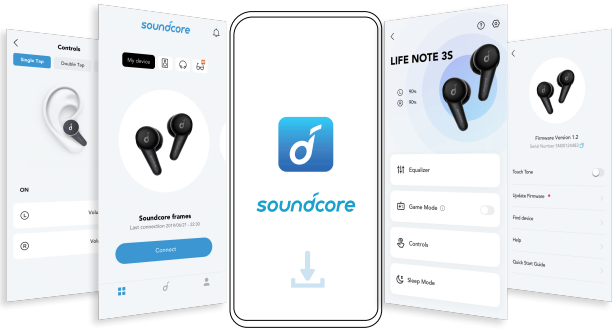
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

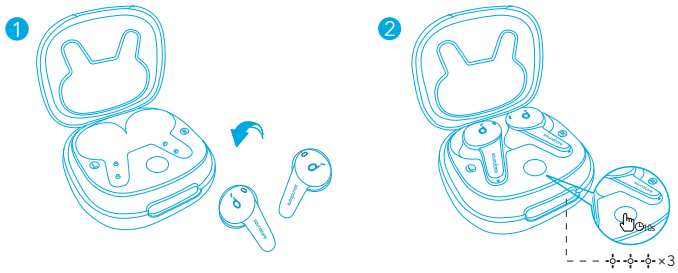
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Resetování

Pokud narazíte na jakékoliv problémy s připojením nebo funkcemi, možná budete muset sluchátka resetovat.

1. Sluchátka umístěte do nabíjecího pouzdra a zkontrolujte, jestli se nabíjejí.
2. Nechte pouzdro otevřené a stiskněte a deset sekund držte tlačítko na pouzdře, dokud tři kontrolky LED současně třikrát bíle nezablikají. To potvrzuje, že resetování bylo úspěšné a sluchátka můžete normálně připojit.



Specifikace

Specifikace se mohou bez předchozího upozornění změnit.

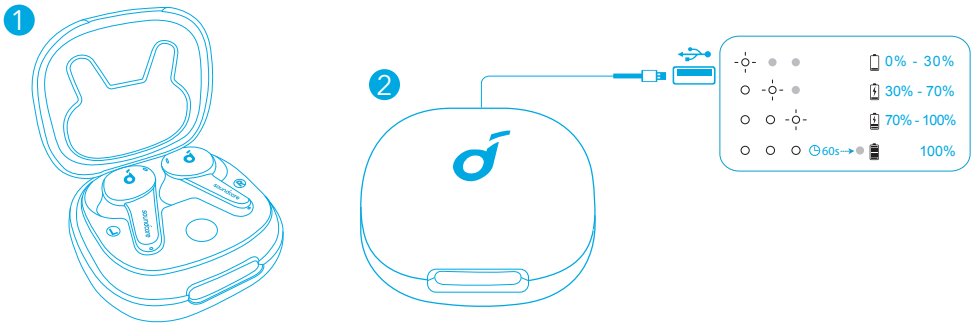
Vstup	5 V ⎓ 0,7 A
Jmenovitý výstupní výkon	5 mW
Kapacita baterie	40 mAh × 2 (sluchátka); 800 mAh (nabíjecí pouzdro)
Doba nabíjení	3 hodiny
Doba přehrávání (liší se podle hlasitosti a obsahu)	Až 5 hodin (celkem 35 hodin s nabíjecím pouzdrem)
Velikost ovladače	13,4 mm
Frekvenční rozsah	20 Hz - 20 kHz
Impedance	32 Ω
Úroveň odolnosti vůči vodě (sluchátka)	IPX4
Bluetooth version	5.2
Dosah připojení Bluetooth	12 m

OPLADER

- Tør både øretelefonerne og USB-porten grundigt af inden opladning.
- Brug et godkendt USB C-opladningskabel og oplader for at forhindre nogen form for skade.
- Oplad begge øretelefonerne og opladeetuiet helt inden de tages i brug første gang.

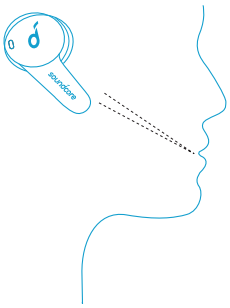
1. Placer øretelefonerne i opladeretuiet, og luk det.
2. Tilslut opladeretuiet til strømforsyningen med et USB-C-opladerkabel. Alternativt kan du placere opladeretuiet midt på din trådløse oplader for at oplade trådløst.

→ LED-indikatoren på opladeretuiet viser opladningsstatus.



Montering i øre

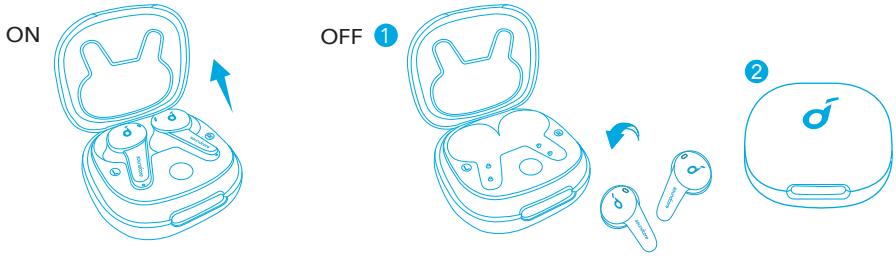
Indsæt øreproppernе ind i den indvendige ørekanal, og drej dem forsigtigt, indtil du finder en behagelig og sikker position.



Tænde/slukke

Åbn opladeretuiet, så tændes øretelefonerne automatisk.

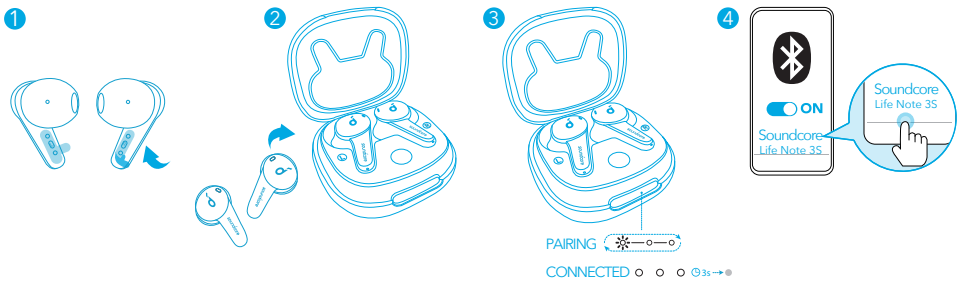
For at slukke, placer øretelefonerne i opladeetuiet, og luk det.



- Øretelefonerne vil automatisk slukke efter 30 minutter, hvis der ikke er tilsluttet nogen enhed.

Bluetooth-parring

1. Fjern mærkaten på øretelefonerne før første brug.
2. Placer øretelefonerne i opladeretuiet, og luk det.
3. Åbn opladeretuiet (du behøver ikke tage øretelefonerne ud), så skifter øretelefonerne automatisk til Bluetooth-parringstilstand.
   - De 3 LED-indikatorer på opladeretuiet blinker kontinuerligt hvidt i rækkefølge.
4. Vælg "**Soundcore Life Note 3S**" i din enheds Bluetooth-liste for at oprette forbindelse.
   - Når der er oprettet forbindelse, bliver de 3 LED-indikatorer hvide i 3 sekunder, hvorefter de slukkes.

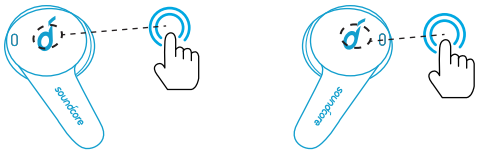


- **Parring med en anden enhed:** Placer øretelefonerne i opladeretuiet, og lad etuiet værre åbent. For at skifte til Bluetooth-parringstilstand skal du trykke på knappen på etuiet i 3 sekunder, indtil LED-indikatorerne kontinuerligt blinker hvidt i rækkefølge.

- **Automatisk parring:** Hver gang du tænder for dine Soundcore-øretelefoner, vil de automatisk oprette forbindelse til den enhed, der senest har været tilsluttet, hvis den er inden for Bluetooth-dækningsområdet.
- **Monotilstand:** Når der er oprettet Bluetooth-forbindelse, kan du nøjes med at bruge én af øretelefonerne ved at placere den anden i opladeretuiet og lukke det.
- Når øretelefonerne er tændt og tilsluttet, og en af dem løber tør for strøm og slukker, kan du fortsætte med at bruge den anden.
- **Stereotilstand til monotilstand:** Når du har et opkald, kan du placere en af øretelefonerne i opladeretuiet, hvorefter mikrofonen i den anden øretelefon vil blive aktiveret.
- **Monotilstand til stereotilstand:** Den øretelefon, der ikke bruges, aktiveres, når den tages ud af opladeretuiet. Det igangværende telefonopkald og musikafspilning bliver ikke påvirket.

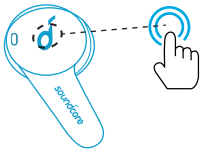
Kontroller

Stereotilstand



♫	
Afspil/pause	Tryk to gange (H)
Næste nummer	Tryk to gange (V)
📞	
Svare et opkald	Tryk to gange (H/V)
Afslutte/afvise et opkald	Tryk og hold i 2 sekund (H/V)
🎙	
Aktivere Siri eller anden stemmestyringssoftware	Tryk og hold i 2 sekund (H/V)

Monotilstand



Afspil/pause	Tryk to gange
Svare et opkald	
Afslutte/afvise et opkald	Tryk og hold i 2 sekunder
Aktivere Siri eller anden stemmestyringssoftware	

Soundcore-App

Hent Soundcore-appen for at forbedre din produktoplevelse.

Tilpasning af brugerinterfacet: I stereotilstand kan alle styreelementer (f.eks. justering af lydstyrke, styring af afspilning, aktivering af Siri) tilpasses fra appen.

EQ-indstillinger: Der er over 20 EQ-indstillinger, du kan vælge mellem i appen, til optimering af din oplevelse, mens du lytter til forskellige musikgenrer.

Find enhed: Denne funktion gør det muligt for øretelefonerne at bippe, så du nemmere kan finde dem.

God søvn: Brug et mix af dine foretrukne omgivelseslyde til at få en bedre søvn.

Spiltilstand: Slå spiltilstand til for at reducere ventetid og forbedre lyden af fodtrin og stemmer.

Firmwareopdatering til øretelefonerne: Når du slutter øretelefonerne til appen, vil du blive underrettet, når den nye version af firmware er tilgængelig. Sørg for, at øretelefonerne er placeret i opladeretuiet, og lad etuiet forblive åbent, indtil firmwareopgraderingen er gennemført. Sørg for, at øretelefonerne oplades under opgraderingen, og undgå at bruge dem.

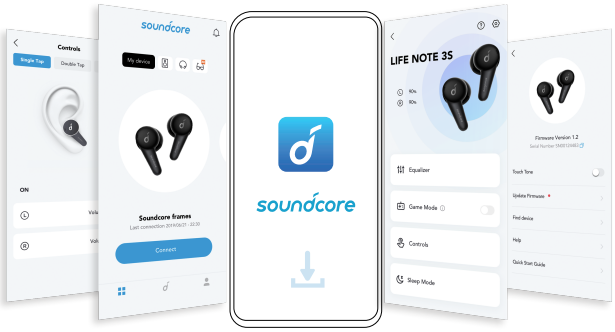
Soundcore

GET IT ON Google Play

Download on the App Store

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

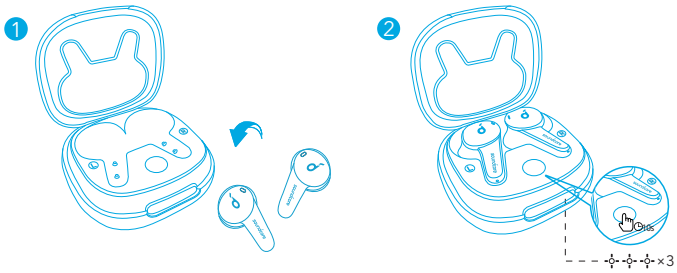
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Nulstil

Du skal måske nulstille øretelefonerne, hvis du oplever forbindelses- eller funktionsproblemer.

1. Placer øretelefonerne i opladeretuiet, og sørg for, at de oplades.
2. Lad etuiet være åbent, tryk på knappen på etuiet i 10 sekunder, indtil de 3 LED-indikatorer blinker hvidt 3 gange på samme tid. Det bekræfter, at nulstillingen er gennemført, og dine øretelefoner kan tilsluttes normalt.



Specifikationer

Specifikationerne kan ændres uden forudgående varsel.

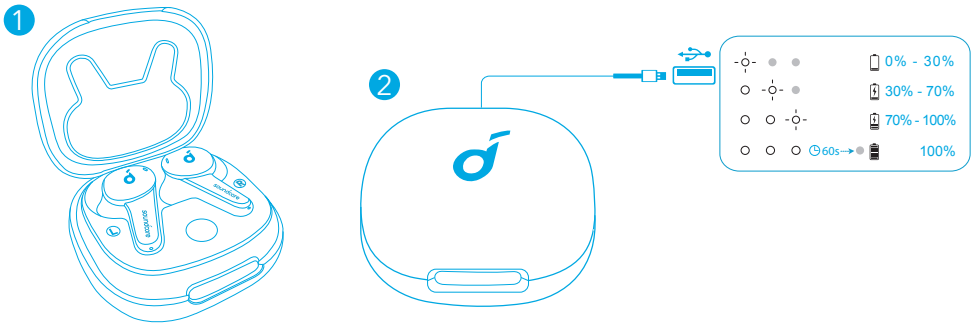
Input	5 V ⎓ 0,7 A
Nominel udgangseffekt	5 mW
Batterikapacitet	40 mAh x 2 (øretelefoner); 800 mAh (opladeretui)
Opladningstid	3 timer
Afspilletid (varierer afhængigt af lydstyrke og indhold)	Op til 5 timer (I alt 35 timer med opladeetuiet)
Driverstørrelse	13,4 mm
Frekvensgang	20 Hz - 20 kHz
Impedans	32 Ω
Vandtæthedsklassifikation (Øretelefoner)	IPX4
Bluetooth-version	5.2
Bluetooth-dækning	12 m

Ladevorgang

- Trocknen Sie die Ohrhörer und den USB-Anschluss vor dem Aufladen vollständig ab.
- Verwenden Sie ein zertifiziertes USB-C-Ladekabel und Ladegerät, um Schäden zu vermeiden.
- Laden Sie beide Ohrhörer und die Ladehülle vor der ersten Verwendung vollständig auf.

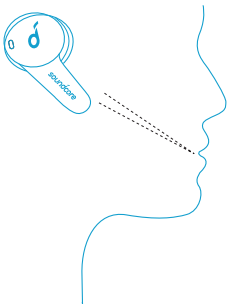
1. Platzieren Sie die Ohrhörer in der Ladeschale und schließen Sie diese.
2. Verbinden Sie die Ladeschale über ein USB-C-Ladekabel mit der Stromversorgung. Positionieren Sie alternativ für kabelloses Aufladen die Ladeschale in der Mitte Ihres kabellosen Ladegeräts.

→ Die LED-Anzeige an der Ladeschale zeigt den Ladestatus an.



Das Tragen

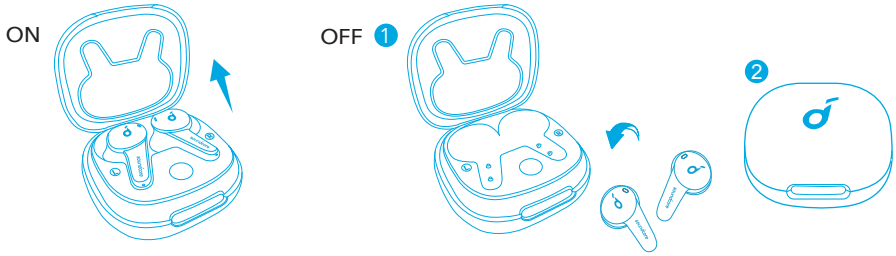
Setzen Sie die Ohrhörer jeweils in Ihren inneren Gehörgang ein und drehen Sie sie vorsichtig, bis Sie die bequemste und sicherste Position gefunden haben.



Ein-/Ausschalten

Öffnen Sie die Ladeschale. Die Ohrhörer werden anschließend automatisch eingeschaltet.

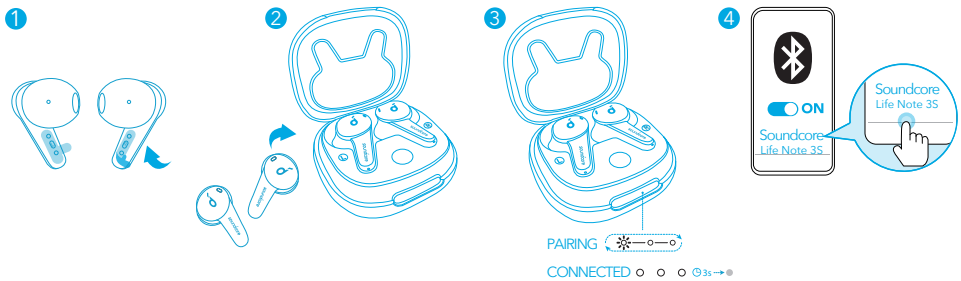
Legen Sie die Ohrhörer zum Ausschalten in die Ladehülle und schließen Sie diese.



- Die Ohrhörer schalten sich automatisch nach 30 Minuten ab, wenn kein Gerät angeschlossen ist.

Bluetooth-Kopplung

1. Entfernen Sie vor dem ersten Gebrauch den Aufkleber von den Ohrhörern.
2. Platzieren Sie die Ohrhörer in der Ladeschale und schließen Sie diese.
3. Öffnen Sie die Ladeschale (Sie müssen die Ohrhörer nicht herausnehmen), die Ohrhörer gehen automatisch in den Bluetooth-Kopplungsmodus.
   - Die 3 LED-Anzeigen an der Ladeschale blinken fortlaufend nacheinander weiß.
4. Wählen Sie „**Soundcore Life Note 3S**“ in der Bluetooth-Liste Ihres Geräts, um eine Verbindung herzustellen.
   - Nach erfolgreicher Verbindung leuchten die 3 LED-Anzeigen an der Ladeschale 3 Sekunden lang weiß und gehen dann aus.



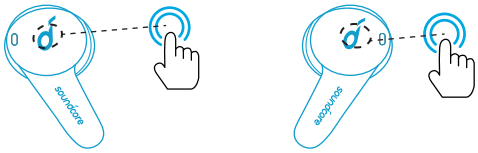
- **Kopplung mit einem anderen Gerät:** Legen Sie die Ohrhörer in die Ladeschale

und lassen Sie diese geöffnet. Halten Sie die Taste an der Ladeschale 3 Sekunden lang gedrückt, bis die 3 LED-Anzeigen fortlaufend nacheinander weiß blinken, um in den Bluetooth-Kopplungsmodus zu wechseln.

- **Automatische Kopplung:** Ihre Soundcore-Ohrhörer werden sich nach jedem Einschalten automatisch mit dem zuletzt erfolgreich verbundenen Gerät verbinden, wenn dieses innerhalb der Bluetooth-Reichweite verfügbar ist.
- **Mono-Modus:** Bei einer Verbindung über Bluetooth können Sie einen Ohrhörer verwenden, wenn Sie den anderen Ohrhörer in die Ladeschale legen und diese schließen.
- Nach dem Einschalten und Verbinden können Sie den anderen Ohrhörer weiter verwenden, wenn einer der Ohrhörer keine Batterie mehr hat.
- **Stereo-Modus zu Mono-Modus:** Legen Sie während eines aktiven Anrufs einen der Ohrhörer in die Ladeschale und das Mikrofon im anderen Ohrhörer wird aktiviert.
- **Mono-Modus zu Stereo-Modus:** Der nicht verwendete Ohrhörer wird aktiviert, wenn er aus der Ladeschale genommen wird. Der aktuelle Anruf und die Musikwiedergabe sind davon nicht betroffen.

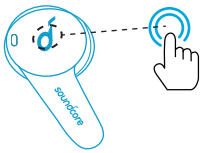
Steuerung

Stereomodus



♫	
Wiedergabe/Pause	Zweimal drücken (R)
Nächster Titel	Zweimal drücken (L)
📞	
Einen Anruf annehmen	Zweimal drücken (R/L)
Einen Anruf beenden/ablehnen	2 Sekunden lang gedrückt halten (R/L)
🎤	
Siri oder andere Sprachsteuerungssoftware aktivieren	2 Sekunden lang gedrückt halten (R/L)

Mono-Modus



Wiedergabe/Pause	Zweimal drücken
Einen Anruf annehmen	
Einen Anruf beenden/ablehnen	2 Sekunden lang gedrückt halten
Siri oder andere Sprachsteuerungssoftware aktivieren	

Soundcore-App

Laden Sie die Soundcore-App herunter, um von einem noch besseren Produkt-Erlebnis zu profitieren.

Anpassung der Benutzeroberfläche: Im Stereo-Modus kann die gesamte Steuerung (für Lautstärke, Wiedergabe und das Aktivieren von Siri) in der App angepasst werden.

EQ-Einstellungen: Sie können in der App aus mehr als 20 EQ-Einstellungen wählen, um Ihr Hörerlebnis für Musik aus verschiedenen Genres zu optimieren.

Gerät finden: Diese Funktion ermöglicht es den Ohrhörern, zu piepen, und hilft Ihnen, sie zu finden.

Guter Schlaf: Verwenden Sie eine Mischung Ihrer bevorzugten Umgebungsgeräusche, um den Schlaf zu verbessern.

Gaming Modus: Schalten Sie den Gaming Modus ein, um die Latenz zu reduzieren und die Geräusche von Schritten und Stimmen zu verbessern.

Firmware-Upgrade für die Ohrhörer: Sie werden benachrichtigt, sobald die neue Version der Firmware erkannt wurde, wenn Sie die Ohrhörer mit der App verbinden. Stellen Sie sicher, dass die Ohrhörer in der Ladeschale liegen und die Ladeschale offen bleibt, bis das Firmware-Upgrade abgeschlossen ist. Stellen Sie sicher, dass die Ohrhörer während des Upgrades aufgeladen werden, und vermeiden Sie jegliche Bedienung.

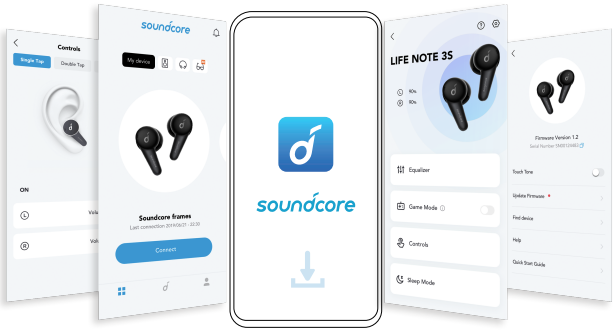
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

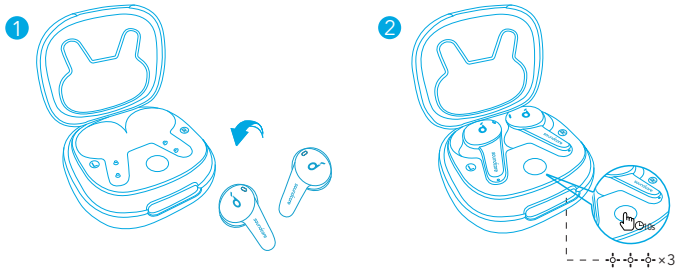
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Zurücksetzen

Falls Verbindungs- oder Funktionsprobleme auftreten, müssen Sie die Ohrhörer möglicherweise zurücksetzen.

1. Legen Sie die Ohrhörer in die Ladeschale und stellen Sie sicher, dass sie aufgeladen werden.
2. Lassen Sie die Ladeschale offen, halten Sie die Taste am Gehäuse 10 Sekunden lang gedrückt, bis die 3 LED-Anzeigen gleichzeitig 3 Mal weiß blinken. Dies bestätigt, dass das Zurücksetzen erfolgreich war und die Ohrhörer normal angeschlossen werden können.



Technische Daten

Änderungen der technischen Daten ohne Vorankündigung vorbehalten.

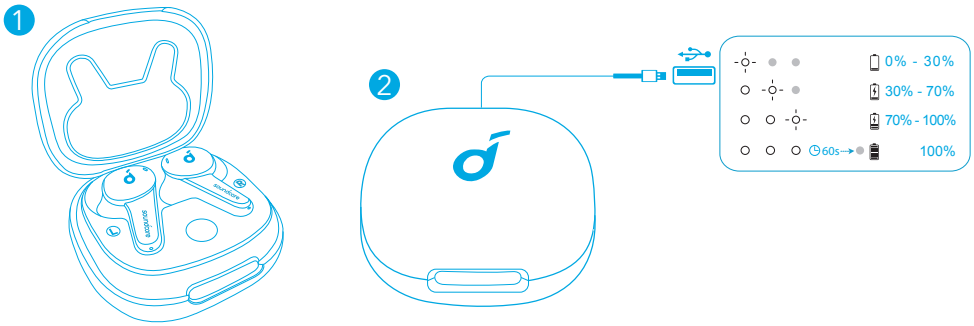
Leistungsaufnahme	5 V ⎓ 0,7 A
Nennausgangsleistung	5 mW
Akkukapazität	40 mAh x 2 (Ohrhörer); 800 mAh (Ladeschale)
Ladedauer	3 Stunden
Wiedergabedauer (je nach Lautstärke und Inhalt)	Bis zu 5 Stunden (Insgesamt 35 Stunden mit der Ladehülle)
Treibergröße	13,4 mm
Frequenzgang	20 Hz - 20 kHz
Impedanz	32 Ω
Schutzart gegen Wasser (Ohrstöpsel)	IPX4
Bluetooth-Version	5.2
Bluetooth-Reichweite	12 m

Διαδικασία φόρτισης

- Στεγνώστε εντελώς τα ακουστικά και τη θύρα USB προτού ξεκινήσει η φόρτιση.
- Χρησιμοποιήστε καλώδιο φόρτισης USB-C και φορτιστή που έχουν πιστοποιηθεί από τον κατασκευαστή για να μην προκληθεί ζημιά.
- Φορτίστε πλήρως τόσο τα ακουστικά όσο και τη θήκη φόρτισης πριν από την πρώτη χρήση τους.

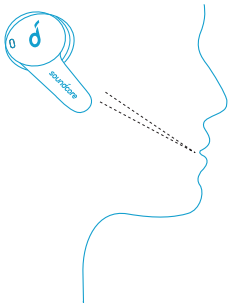
1. Τοποθετήστε τα ακουστικά μέσα στη θήκη φόρτισης και κλείστε την.
2. Συνδέστε τη θήκη φόρτισης με το τροφοδοτικό χρησιμοποιώντας ένα καλώδιο φόρτισης USB-C. Εναλλακτικά, φέρτε το κέντρο της θήκης φόρτισης στο κέντρο του ασύρματου φορτιστή σας για ασύρματη φόρτιση.

→ Η φωτεινή ένδειξη LED στη θήκη φόρτισης υποδεικνύει την κατάσταση της διαδικασίας φόρτισης.



Διαδικασία χρήσης

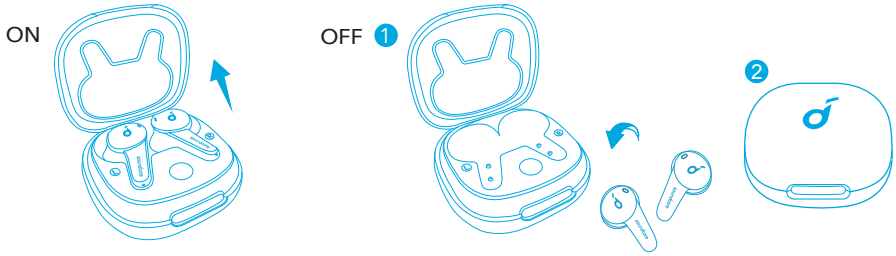
Περάστε τα ακουστικά μέσα στο εσωτερικό κανάλι των αφτιών σας και περιστρέψτε τα απαλά ώσπου να βρείτε τη θέση που σας βολεύει περισσότερο και είναι ασφαλής.



Διαδικασία ενεργοποίησης/απενεργοποίησης

Ανοίξτε τη θήκη φόρτισης και τα ακουστικά θα ενεργοποιηθούν αυτόματα.

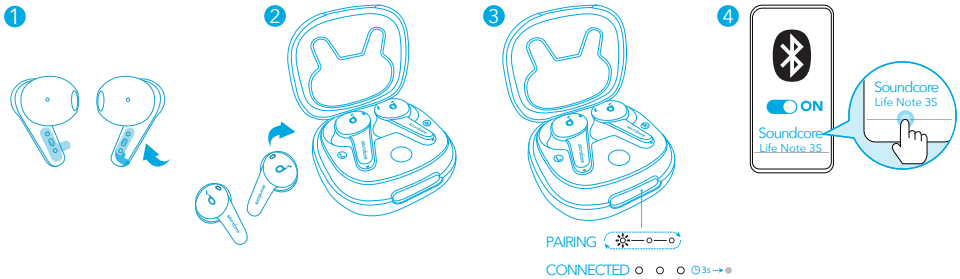
Για να απενεργοποιήσετε τα ακουστικά, τοποθετήστε τα μέσα στη θήκη φόρτισης και κλείστε την.



- Τα ακουστικά θα απενεργοποιηθούν αυτόματα μετά από 30 λεπτά, εάν δεν συνδεθεί καμία συσκευή.

Διαδικασία σύζευξης μέσω Bluetooth

1. Αφαιρέστε το αυτοκόλλητο από τα ακουστικά πριν από την πρώτη χρήση.
2. Τοποθετήστε τα ακουστικά μέσα στη θήκη φόρτισης και κλείστε την.
3. Ανοίξτε τη θήκη φόρτισης (δεν χρειάζεται να αφαιρέσετε τα ακουστικά από τη θήκη) και τα ακουστικά θα μεταβούν αυτόματα σε λειτουργία σύζευξης μέσω Bluetooth.
   - Τα 3 ενδεικτικά LED στη θήκη φόρτισης θα αναβοσβήνουν με λευκό χρώμα, διαδοχικά συνεχώς.
4. Στη λίστα συσκευών Bluetooth στη συσκευή σας, επιλέξτε τη συσκευή «**Soundcore Life Note 3S**» για να πραγματοποιηθεί σύνδεση.
   - Μόλις ολοκληρωθεί επιτυχώς η σύνδεση, τα 3 ενδεικτικά LED θα παραμείνουν αναμμένα με λευκό χρώμα για 3 δευτερόλεπτα και, στη συνέχεια, θα σβήσουν.



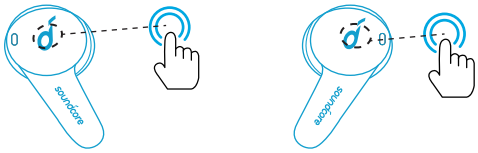
- **Διαδικασία σύζευξης με κάποια άλλη συσκευή:** Τοποθετήστε τα ακουστικά μέσα στη θήκη φόρτισης και αφήστε την ανοιχτή. Για να μεταβείτε σε

λειτουργία σύζευξης μέσω Bluetooth, πιέστε παρατεταμένα το κουμπί στη θήκη για 3 δευτερόλεπτα, έως ότου τα 3 ενδεικτικά LED αρχίσουν να αναβοσβήνουν με λευκό χρώμα, διαδοχικά συνεχώς.

- **Αυτόματη σύζευξη:** Κάθε φορά που ενεργοποιείτε τα ακουστικά σας Soundcore, θα συνδέονται αυτόματα με την τελευταία συσκευή με την οποία είχαν συνδεθεί επιτυχώς αν είναι διαθέσιμη στην εμβέλεια της λειτουργίας Bluetooth.
- **Λειτουργία μονοφωνικού ήχου:** Μόλις επιτευχθεί σύνδεση μέσω Bluetooth, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε οποιοδήποτε από τα δύο ακουστικά μόνο του, τοποθετώντας το άλλο ακουστικό στη θήκη φόρτισης και κλείνοντας τη θήκη.
- Εφόσον τα ακουστικά έχουν ενεργοποιηθεί και συνδεθεί, αν το ένα απενεργοποιηθεί επειδή εξαντλήθηκε η ισχύς της μπαταρίας του, μπορείτε να συνεχίσετε να χρησιμοποιείτε το άλλο ακουστικό.
- **Λειτουργία στερεοφωνικού ήχου σε λειτουργία μονοφωνικού ήχου:** Την ώρα που πραγματοποιείτε μια κλήση, τοποθετήσετε οποιοδήποτε ακουστικό μέσα στη θήκη φόρτισης και θα ενεργοποιηθεί το μικρόφωνο στο άλλο ακουστικό.
- **Λειτουργία μονοφωνικού ήχου σε λειτουργία στερεοφωνικού ήχου:** Το αχρησιμοποίητο ακουστικό θα ενεργοποιηθεί, όταν αφαιρεθεί από τη θήκη φόρτισης. Η τρέχουσα τηλεφωνική κλήση και η αναπαραγωγή μουσικής δεν θα επηρεαστούν.

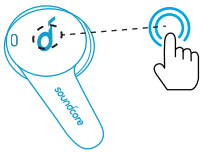
Κουμπιά ρύθμισης

Λειτουργία στερεοφωνικού ήχου



Αναπαραγωγή/Παύση	Πιέστε δύο φορές το (R).
Επόμενο κομμάτι	Πιέστε δύο φορές το (L).
Απάντηση σε κλήση	Πιέστε το (R/L) δύο φορές
Τερματισμός/Απόρριψη κλήσης	Πιέστε παρατεταμένα το (R/L) για 2 δευτερόλεπτα
Ενεργοποιήστε την εφαρμογή Siri ή κάποιο άλλο λογισμικό φωνητικού βοηθού.	Πιέστε παρατεταμένα το (R/L) για 2 δευτερόλεπτα

Λειτουργία μονοφωνικού ήχου



Αναπαραγωγή/Παύση	Πιέστε το κουμπί δύο φορές.
Απάντηση σε κλήση	
Τερματισμός/Απόρριψη κλήσης	Πιέστε παρατεταμένα επί 2 δευτερόλεπτα.
Ενεργοποιήστε την εφαρμογή Siri ή κάποιο άλλο λογισμικό φωνητικού βοηθού.	

Εφαρμογή Soundcore

Προχωρήστε στη λήψη της εφαρμογής Soundcore για να βελτιωθεί η εμπειρία σας.

Εξατομίκευση διεπαφής χρήστη: Κατά τη χρήση της λειτουργίας στερεοφωνικού ήχου, μπορείτε να εξατομικεύσετε μέσω της εφαρμογής όλα τα κουμπιά ρύθμισης (π.χ. για τη ρύθμιση της έντασης του ήχου, τον έλεγχο της αναπαραγωγής, την ενεργοποίηση του Siri).

Ρυθμίσεις ισοσταθμιστή: Μέσω της εφαρμογής έχετε στη διάθεσή σας περισσότερες από 20 διαφορετικές ρυθμίσεις του ισοσταθμιστή για να βελτιστοποιείτε την εμπειρία σας την ώρα που ακούτε και απολαμβάνετε διαφορετικά είδη μουσικής.

Εύρεση συσκευής: Αυτή η λειτουργία επιτρέπει στα ακουστικά να παράγουν ένα ηχητικό σήμα που σας βοηθά να τα εντοπίσετε.

Ανώτερη ποιότητα ύπνου: Χρησιμοποιήστε ένα μείγμα από τους αγαπημένους σας ήχους περιβάλλοντος για να βελτιώσετε τον ύπνο.

Λειτουργία παιχνιδιού: Ενεργοποιήστε τη Λειτουργία παιχνιδιού για να μειώσετε την καθυστέρηση και να βελτιώσετε τους ήχους των βημάτων και των φωνών.

Αναβάθμιση υλικολογισμικού ακουστικών: Όποτε συνδέετε τα ακουστικά με την εφαρμογή, θα ενημερώνεστε μόλις ανιχνευτεί νέα έκδοση του υλικολογισμικού. Βεβαιωθείτε ότι τα ακουστικά βρίσκονται τοποθετημένα στη θήκη φόρτισης και ότι η θήκη παραμένει ανοιχτή μέχρι την ολοκλήρωση της αναβάθμισης του υλικολογισμικού. Κατά τη διάρκεια της αναβάθμισης, βεβαιωθείτε ότι τα ακουστικά φορτίζονται και αποφύγετε τη λειτουργία τους.

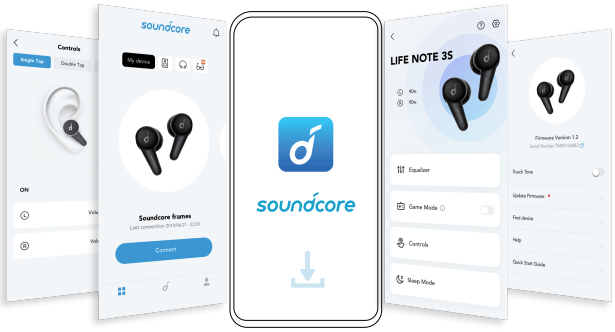
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

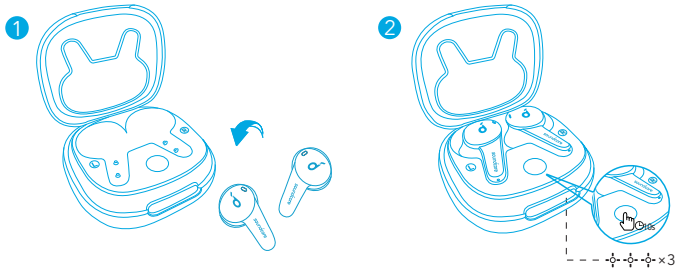
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Επαναφορά

Ίσως χρειαστεί να προχωρήσετε στην επαναφορά των ακουστικών σας αν αντιμετωπίσετε προβλήματα συνδεσιμότητας ή λειτουργίας.

1. Τοποθετήστε τα ακουστικά στη θήκη φόρτισης και βεβαιωθείτε ότι φορτίζονται.
2. Αφήστε ανοιχτή τη θήκη φόρτισης, πιέστε παρατεταμένα το κουμπί στη θήκη για 10 δευτερόλεπτα, έως ότου τα 3 ενδεικτικά LED στο εσωτερικό της θήκης αναβοσβήσουν ταυτόχρονα με λευκό χρώμα 3 φορές. Αυτό επιβεβαιώνει ότι η επαναφορά ήταν επιτυχής και ότι τα ακουστικά σας μπορούν να συνδεθούν κανονικά.



Προδιαγραφές

Οι προδιαγραφές ενδέχεται να αλλάξουν χωρίς σχετική ειδοποίηση.

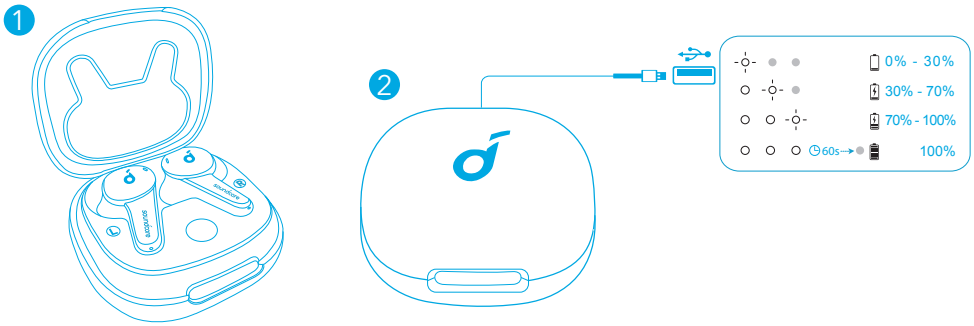
Είσοδος	5 V ⎓ 0,7 A
Ονομαστική ισχύς εξόδου	5 mW
Χωρητικότητα μπαταρίας	40 mAh x 2 (ακουστικά), 800 mAh (θήκη φόρτισης)
Διάρκεια φόρτισης	3 ώρες
Χρόνος αναπαραγωγής (Ποικίλλει ανάλογα με την ένταση του ήχου και το περιεχόμενο.)	Έως και 5 ώρες (συνολικά 35 ώρες με τη θήκη φόρτισης)
Μέγεθος οδηγού	13,4 mm
Απόκριση συχνότητας	20 Hz-20 kHz
Εμπέδηση	32 Ω
Επίπεδο υδατοστεγανότητας (ακουστικά)	IPX4
Έκδοση Bluetooth	5.2
Εμβέλεια Bluetooth	12 m / 39 ft

Cargando

- Seque completamente los auriculares y el puerto USB antes de la carga.
- Utilice un cargador y un cable de carga USB-C certificados para evitar daños.
- Cargue ambos auriculares completamente y el estuche de carga antes del primer uso.

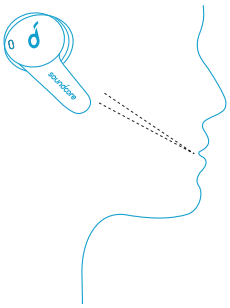
1. Coloque los auriculares en el estuche de carga y ciérrelo.
2. Conecte la base de carga a la fuente de alimentación mediante el cable de carga USB-C. De forma alternativa, coloque el estuche de carga en el centro del cargador inalámbrico para realizar una carga inalámbrica.

→ El indicador LED del estuche de carga indica el estado de carga.



Uso

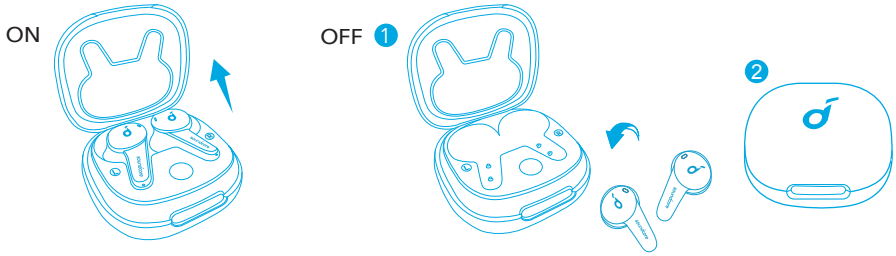
Coloque los auriculares en el canal auditivo y gírelos suavemente hasta encontrar la posición más cómoda y segura.



Encendido/Apagado

Abra el estuche de carga y los auriculares se encenderán automáticamente.

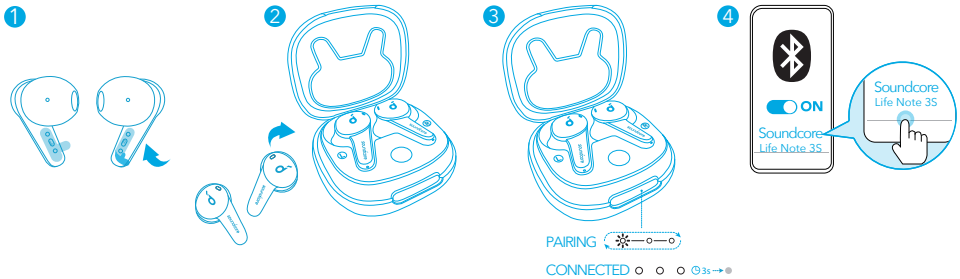
Para apagar los auriculares, colóquelos en el estuche de carga y ciérrelo.



- Se apagarán automáticamente después de 30 minutos si no hay ningún dispositivo conectado.

Emparejamiento por Bluetooth

1. Retire la pegatina de los auriculares antes del primer uso.
2. Coloque los auriculares en el estuche de carga y ciérrelo.
3. Abra el estuche de carga y los auriculares (no es necesario sacarlos) se activarán en el modo de emparejamiento por Bluetooth automáticamente.
   - Los tres indicadores LED del estuche de carga parpadearán en blanco en secuencia de forma continua.
4. Seleccione "**Soundcore Life Note 3S**" en la lista de dispositivos Bluetooth para conectarlos.
   - Una vez realizada la conexión, los tres indicadores LED del estuche de carga se iluminarán en blanco y luego se apagarán.



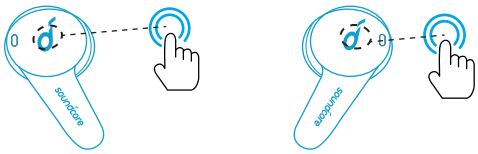
- **Emparejamiento con otro dispositivo:** Coloque los auriculares en el estuche de carga y déjelo abierto. Para entrar en el modo de emparejamiento por Bluetooth, mantenga pulsado el botón del estuche durante 3 segundos hasta

que los 3 indicadores LED parpadeen en color blanco en secuencia de forma continua.

- **Emparejamiento automático:** Cada vez que encienda los auriculares Soundcore, se conectarán automáticamente al último dispositivo conectado correctamente, si se encuentra dentro del alcance de Bluetooth.
- **Modo mono:** Cuando el Bluetooth esté conectado, podrá utilizar solamente uno de los auriculares aunque tenga el otro dentro del estuche de carga con este cerrado.
- Cuando estén encendidos y conectados, si uno de los auriculares se queda sin batería y se apaga, puede seguir utilizando el otro.
- **Modo estéreo a modo mono:** Durante una llamada, coloque uno de los auriculares en el estuche de carga y el micrófono del otro auricular se activará.
- **Modo mono a modo estéreo:** El auricular no utilizado se activará cuando se saque del estuche de carga. Ni la llamada telefónica en curso ni la reproducción de música se verán afectadas.

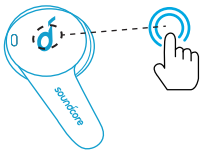
Controles

Modo estéreo



Reproducir/Pausar	Pulsar dos veces (R)
Canción siguiente	Pulsar dos veces (L)
Responder una llamada	Pulsar dos veces (R/L)
Terminar/rechazar una llamada	Mantener pulsado durante 2 segundos (R/L)
Activar Siri u otro software de asistencia por voz	Mantener pulsado durante 2 segundos (R/L)

Modo mono



Reproducir/Pausar	Pulsar dos veces
Responder una llamada	
Terminar/rechazar una llamada	Mantener pulsado durante 2 segundos
Activar Siri u otro software de asistencia por voz	

Aplicación Soundcore

Descargue la aplicación Soundcore para disfrutar de una mejor experiencia.

Personalización de la interfaz de usuario: En modo estéreo, todos los controles (p. ej., ajuste del volumen, control de reproducción, activación de Siri) se pueden personalizar en la aplicación.

Ajustes de EQ: La aplicación dispone de más de 20 ajustes de EQ entre los que puede elegir para optimizar la experiencia mientras disfruta de música de diferentes estilos.

Encontrar dispositivo: con esta función, los auriculares empiezan a emitir pitidos para que pueda localizarlos.

Sueño más reparador: utilice una combinación de sus sonidos ambientales favoritos para mejorar el sueño.

Modo Gaming: active el modo Gaming para reducir la latencia y mejorar los sonidos de los pasos y las voces.

Actualización del firmware de los auriculares: Se le avisará al detectarse una nueva versión de firmware al conectar los auriculares con la aplicación. Asegúrese de que los auriculares estén colocados en el estuche de carga y de que el estuche permanezca abierto hasta que la actualización de firmware finalice. Durante la actualización, compruebe que los auriculares se estén cargando y evite cualquier operación.

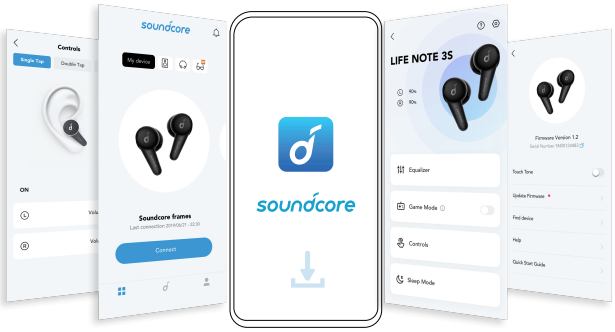
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

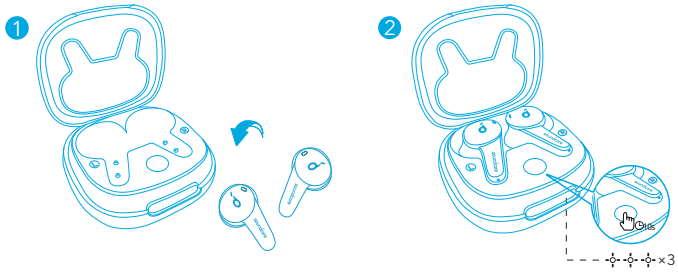
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Restablecer

Si surge cualquier problema de conectividad o de uso de las funciones, es posible que deba restablecer los auriculares.

1. Coloque los auriculares en el estuche de carga y asegúrese de que se estén cargando.
2. Deje el estuche abierto, mantenga presionado el botón del estuche durante 10 segundos hasta que los 3 indicadores LED parpadeen simultáneamente en blanco 3 veces. Esto confirmará que los auriculares han terminado de reiniciarse y que pueden conectarse con normalidad.



Especificaciones

Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

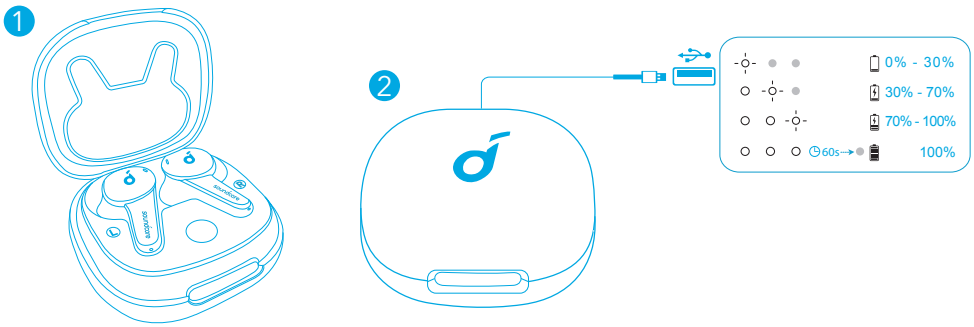
Entrada	5 V ⎓ 0,7 A
Valor nominal de la potencia de salida	5 mW
Capacidad de la batería	40 mAh x 2 (auriculares); 800 mAh (estuche de carga)
Tiempo de carga	3 horas
Tiempo de reproducción (varía en función del nivel de volumen y el contenido)	Hasta 5 horas (35 horas en total con el estuche de carga)
Tamaño del diafragma	13,4 mm
Respuesta de frecuencia	20 Hz-20 kHz
Impedancia	32 Ω
Clasificación de resistencia al agua (de los auriculares)	IPX4
Versión de Bluetooth	5.2
Alcance de Bluetooth	12 m

LATAAMINEN

- Kuivaa nappikuulokkeet ja USB-portti täysin ennen lataamista.
- Käytä sertifioitua USB-C-latauskaapelia ja laturia välttääksesi vauriot.
- Lataa molemmat nappikuulokkeet ja latauskotelo täysin ennen ensimmäistä käyttökertaa.

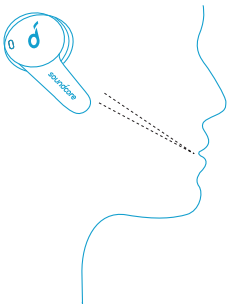
1. Aseta nappikuulokkeet latauskoteloon ja sulje se.
2. Kytke latauskotelo virtalähteeseen USB-C-latauskaapelilla. Voit myös asettaa latauskotelon keskustan langattoman laturin keskelle langatonta latausta varten.

→Latauskotelon merkkivalo ilmoittaa latauksen tilan.



Käyttö

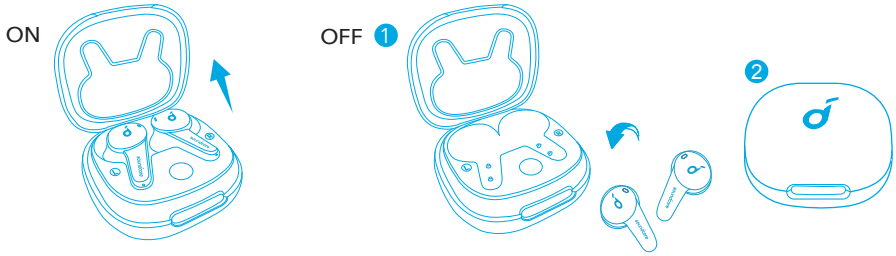
Aseta nappikuulokkeet korvakäytäviin ja kierrä varoen, kunnes asento on mahdollisimman mukava ja tukeva.



Virta päälle/pois

Avaa latauskotelo, jolloin nappikuulokkeisiin kytkeytyy automaattisesti virta.

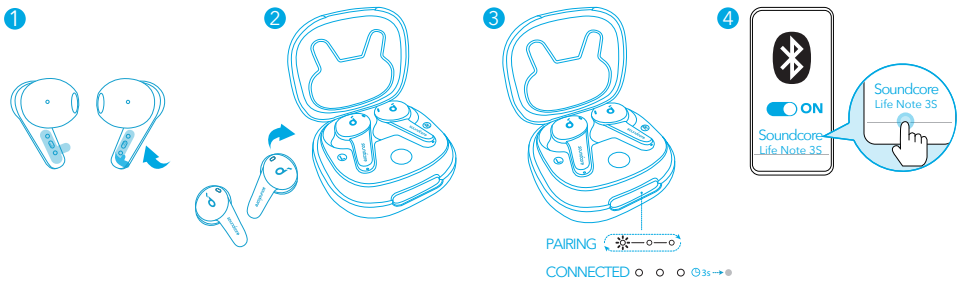
Katkaise virta asettamalla nappikuulokkeet latauskoteloon ja sulkemalla se.



- Nappikuulokkeet sammuvat automaattisesti 30 minuutin kuluttua, jos ne eivät ole yhdistettynä laitteeseen.

Bluetooth-pariliitos

1. Poista kuulokkeiden tarra ennen ensimmäistä käyttöä.
2. Aseta nappikuulokkeet latauskoteloon ja sulje se.
3. Avaa latauskotelo (nappikuulokkeita ei tarvitse poistaa kotelosta), jolloin nappikuulokkeet siirtyvät automaattisesti Bluetooth-pariliitostilaan.
   - Latauskotelon 3 LED-merkkivaloa vilkkuvat jatkuvasti peräkkäin valkoisina.
4. Muodosta yhteys valitsemalla laitteesi Bluetooth-luettelosta "**Soundcore Life Note 3S**".
   - Kun yhteys on muodostettu, 3 LED-merkkivaloa muuttuvat valkoisiksi 3 sekunnin ajaksi ja sammuvat sitten.

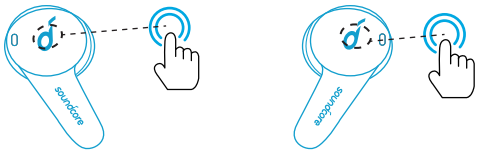


- **Laiteparin muodostaminen toisen laitteen kanssa:** Aseta nappikuulokkeet latauskoteloon ja jätä kotelo auki. Siirry pariliitostilaan painamalla kotelon painiketta 3 sekuntia, kunnes nappikuulokkeiden 3 merkkivaloa vilkkuu jatkuvasti valkoisena.

- **Laiteparin muodostaminen automaattisesti:** Aina, kun kytket Soundcore-nappikuulokkeet päälle, ne muodostavat yhteyden viimeiseen onnistuneesti yhdistettyyn laitteeseen, jos se on Bluetooth-kantoalueella.
- **Monotila:** Kun Bluetooth-yhteys on muodostettu, voit halutessasi käyttää jompaakumpaa kuuloketta asettamalla toisen latauskoteloon ja sulkemalla kotelon.
- Kun kuulokkeet on kytketty päälle ja yhdistetty, jos jomman kumman kuulokkeen akusta loppuu virta ja se sammuu, voit jatkaa toisen käyttöä.
- **Stereotilasta monotilaan:** Kun puhut puhelua, laita jompikumpi kuuloke latauskoteloon, jolloin toisen kuulokkeen mikrofoni aktivoituu.
- **Monotilasta stereotilaan:** Käyttämätön nappikuuloke aktivoituu, kun se otetaan ulos latauskotelosta. Tämä ei vaikuta meneillään olevaan puheluun ja musiikin toistoon.

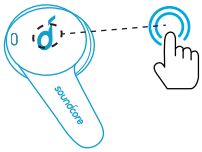
Säätimet

Stereotila



Toista/keskeytä	Paina kahdesti (O)
Seuraava kappale	Paina kahdesti (V)
Vastaa puheluun	Paina kahdesti (O/V)
Lopeta/hylkää puhelu	Paina 2 sekunnin ajan (O/V)
Aktivoi Siri tai muu puheavustajaohjelmisto	Paina 2 sekunnin ajan (O/V)

Monotila



Toista/keskeytä	Paina kahdesti
Vastaa puheluun	
Lopeta/hylkää puhelu	Paina kaksi sekuntia
Aktivoi Siri tai muu puheavustajaohjelmisto	

Soundcore-sovellus

Paranna kokemusta lataamalla Soundcore-sovellus.

Käyttöliittymän mukauttaminen: Stereotilassa kaikkia säätimiä (esim. äänenvoimakkuuden säätö, toiston hallinta, Sirin aktivointi) voidaan mukauttaa sovelluksessa.

Taajuuskorjaimen asetukset: Voit mukauttaa kuuntelukokemuksesi eri musiikkityylejä varten valitsemalla sovelluksen yli 20 taajuuskorjainasetuksesta.

Etsi laite: Tämän ominaisuuden avulla nappikuulokkeet alkavat piipata, mikä auttaa sinua löytämään ne.

Parempi uni: Käytä yhdistelmää lempiäänistäsi parantaaksesi unta.

Pelitila: Ota pelitila käyttöön vähentääksesi viivettä ja parantaaksesi askelten ja ihmisäänien ääniä.

Nappikuulokkeiden laiteohjelmiston päivitys: Saat ilmoituksen, jos laiteohjelmistosta löytyy uusi versio, kun yhdistät nappikuulokkeet sovellukseen. Varmista, että nappikuulokkeet ovat latauskotelossa ja että latauskotelo on auki, kunnes laiteohjelmistopäivitys on suoritettu. Varmista päivityksen aikana, että nappikuulokkeita ladataan, äläkä käytä niitä.

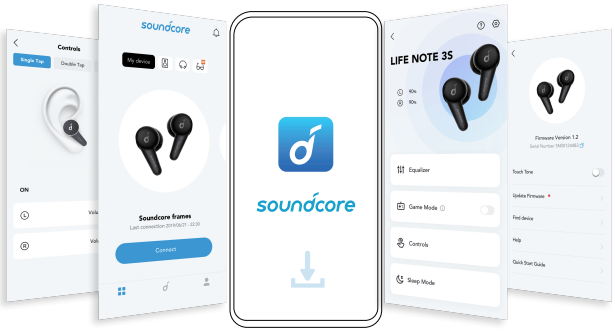
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

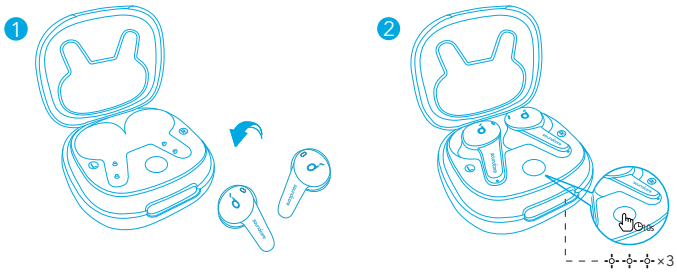
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Nollaaminen

Voit joutua nollaamaan nappikuulokkeet, jos ilmenee yhteys- tai toimintaongelmia.

1. Aseta nappikuulokkeet latauskoteloon ja varmista, että ne latautuvat.
2. Jätä kotelo auki ja paina latauskotelon painiketta 10 sekunnin ajan, kunnes latauskotelon sisällä olevat 3 LED-merkkivaloa vilkkuvat samanaikaisesti nopeasti valkoisena 3 kertaa. Tämä vahvistaa, että nollaus onnistui ja nappikuulokkeet voidaan yhdistää tavalliseen tapaan.



Tekniset tiedot

Teknisiä tietoja voidaan muuttaa ilman erillistä ilmoitusta.

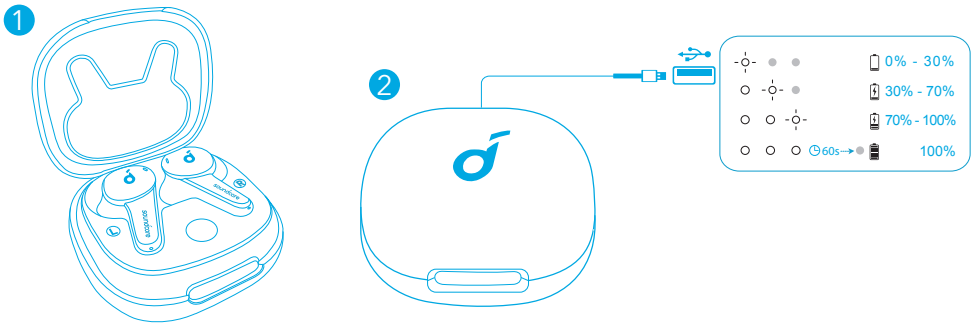
Tulo	5 V ⎓ 0,7 A
Nimellislähtöteho	5 mW
Akun kapasiteetti	40 mAh x 2 (nappikuulokkeet); 800 mAh (latauskotelo)
Latausaika	3 tuntia
Toistoaika (riippuu äänenvoimakkuudesta ja sisällöstä)	Jopa 5 tuntia (yhteensä 35 tuntia latauskotelo mukaan luettuna)
Kaiuttimen koko	13,4 mm
Taajuusvaste	20 Hz - 20 kHz
Impedanssi	32 Ω
Vesitiiviystaso (nappikuulokkeet)	IPX4
Bluetooth-versio	5.2
Bluetoothin kantomatka	12 m

En charge

- Séchez entièrement les écouteurs et le port USB avant le chargement.
- Utilisez un câble de chargement et un chargeur USB-C certifiés pour éviter tout dommage.
- Chargez entièrement les deux écouteurs et l'étui de chargement avant la première utilisation.

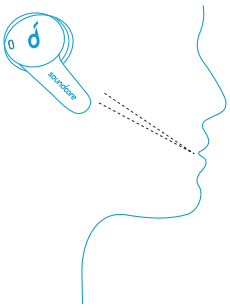
1. Placez les écouteurs dans l'étui de charge et fermez ce dernier.
2. Connectez l'étui de charge à l'alimentation en utilisant un câble de charge USB-C. L'autre méthode consiste à positionner l'étui de charge au centre du chargeur sans fil pour effectuer une charge sans fil.

→ Le voyant LED de l'étui de charge indique l'état de la charge.



Insertion

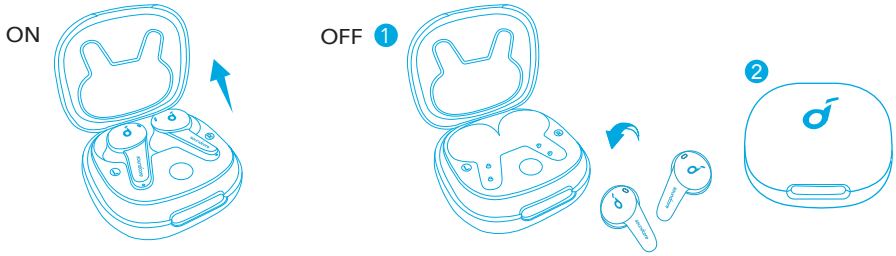
Insérez les écouteurs dans le conduit auditif de vos oreilles et faites-les tourner délicatement jusqu'à ce qu'ils tiennent confortablement et fermement.



Mise sous/hors tension

Ouvrez l'étui de charge : les écouteurs s'allument automatiquement.

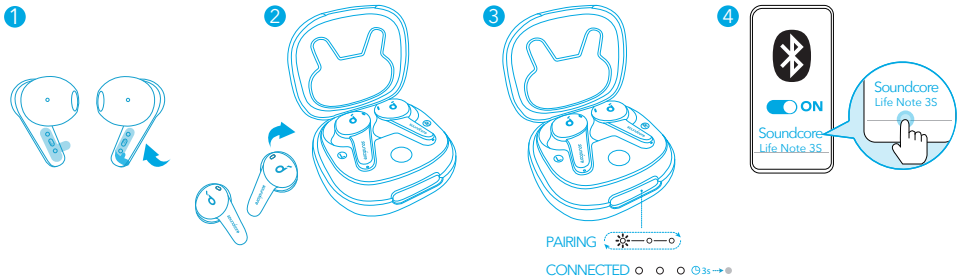
Pour éteindre les écouteurs, placez-les dans le boîtier de charge et fermez ce dernier.



- Les écouteurs s'éteignent automatiquement au bout de 30 minutes s'ils ne sont connectés à aucun appareil.

Couplage Bluetooth

1. Retirez l'autocollant sur les écouteurs avant la première utilisation.
2. Placez les écouteurs dans l'étui de charge et fermez ce dernier.
3. Ouvrez l'étui de charge (il n'est pas nécessaire de sortir les écouteurs) : les écouteurs passent automatiquement en mode de couplage Bluetooth.
   - Les 3 voyants LED sur l'étui de charge clignotent en blanc en continu.
4. Sélectionnez « **Soundcore Life Note 3S** » dans la liste Bluetooth de votre appareil pour vous connecter.
   - Une fois la connexion établie, les 3 voyants LED deviennent blancs pendant 3 secondes, puis s'éteignent.



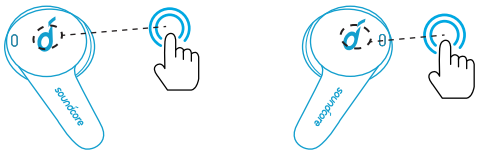
- **Couplage avec un autre appareil :** placez les écouteurs dans l'étui de charge et gardez-le ouvert. Pour passer en mode Bluetooth, maintenez enfoncé le bouton de l'étui pendant 3 secondes jusqu'à ce que les 3 voyants clignotent

en blanc en séquence continue.

- **Couplage automatique :** chaque fois que vous allumez vos écouteurs Soundcore, ils se connectent automatiquement au dernier appareil auquel ils étaient connectés s'ils se trouvent à portée du Bluetooth.
- **Mode mono :** lorsque le Bluetooth est connecté, vous pouvez utiliser un seul des écouteurs en plaçant simplement l'autre dans l'étui de charge et en le fermant.
- Si la batterie d'un des écouteurs est faible et qu'il est éteint lorsque l'autre écouteur est allumé et connecté, vous pouvez continuer à utiliser ce dernier.
- **Passage du mode stéréo au mode mono :** en cours d'appel, placez l'un des écouteurs dans l'étui de charge : le microphone de l'autre écouteur est alors activé.
- **Passage du mode mono au mode stéréo :** l'écouteur inutilisé sera activé lorsqu'il sera retiré de l'étui de charge. L'appel téléphonique en cours et la lecture de musique ne seront pas affectés.

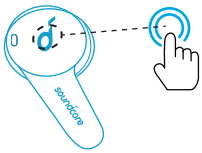
Commandes

Mode stéréo



♫	
Lecture/pause	Appuyer deux fois (D)
Piste suivante	Appuyer deux fois (G)
📞	
Répondre à un appel	Appuyer deux fois (D/G)
Raccrocher/Refuser un appel	Maintenir enfoncer 2 secondes (D/G)
🎙	
Activer Siri ou un autre logiciel de contrôle vocal	Maintenir enfoncer 2 secondes (D/G)

Mode mono



Lecture/pause	Appuyer deux fois
Répondre à un appel	
Raccrocher/Refuser un appel	Appuyez et maintenez pendant 2 secondes
Activer Siri ou un autre logiciel de contrôle vocal	

Application Soundcore

Téléchargez l'application Soundcore pour profiter d'une expérience encore meilleure.

Personnalisation de l'interface utilisateur : en mode stéréo, vous pouvez personnaliser toutes les commandes (par exemple, réglage du volume, contrôle de la lecture, activation de Siri) dans l'application.

Paramètres de l'égaliseur : vous pouvez choisir parmi plus 20 paramètres d'égaliseur dans l'application pour optimiser votre expérience selon le genre musical.

Trouver un appareil : cette fonction permet aux écouteurs de commencer à émettre un signal sonore et vous aide à les localiser.

Sommeil profond : utilisez un mélange de vos sons ambiants préférés pour améliorer votre sommeil.

Mode Jeu : activez le mode Jeu pour réduire la latence et améliorer les bruits de pas et de voix.

Mise à niveau du micrologiciel des écouteurs : vous serez informé lorsque la nouvelle version du micrologiciel sera détectée lorsque vous connecterez les écouteurs à l'application. Veillez à ce que les écouteurs soient dans leur étui de charge et que ce dernier reste ouvert jusqu'à la fin de la mise à jour du micrologiciel. Pendant la mise à jour, les écouteurs doivent être en cours de charge et ne doivent pas être manipulés.

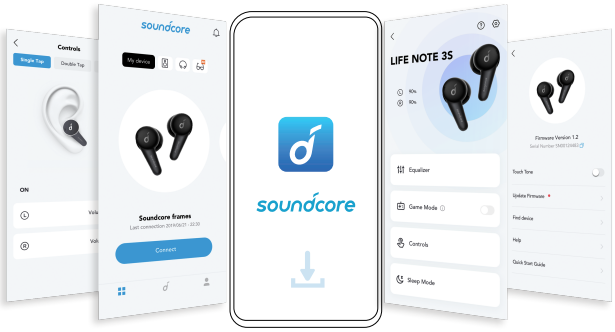
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

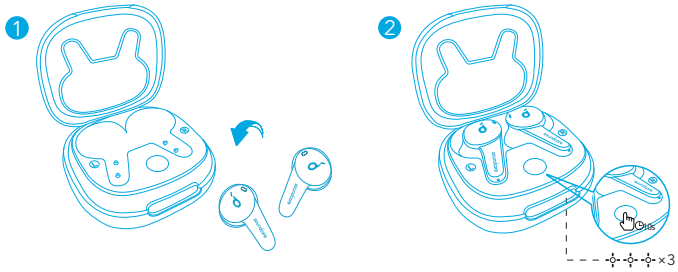
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Réinitialisation

Vous devrez peut-être réinitialiser les écouteurs si vous rencontrez des problèmes de connectivité ou de fonctionnement.

1. Placez les écouteurs dans l'étui de charge et assurez-vous qu'ils sont en charge.
2. Laissez l'étui ouvert, appuyez sur le bouton sur l'étui pendant 10 secondes et maintenez-le enfoncé jusqu'à ce que les 3 voyants LED clignotent en blanc simultanément 3 fois. Cela signifie que la réinitialisation est terminée et que vos écouteurs peuvent être connectés.



Spécifications

Les spécifications sont susceptibles d'être modifiées sans préavis.

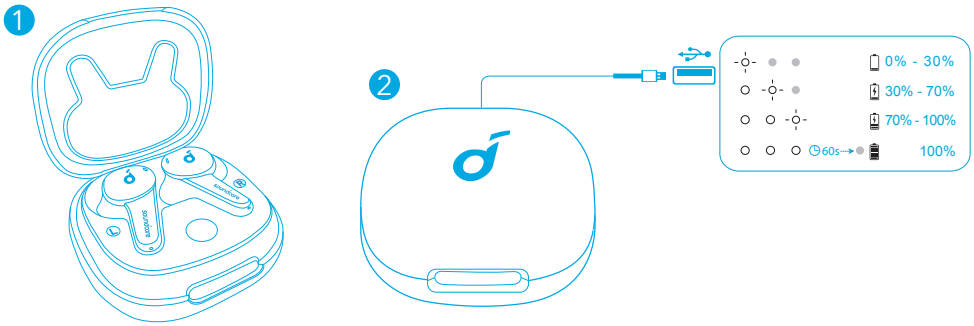
Entrée	5 V ⎓ 0,7 A
Puissance de sortie nominale	5 mW
Capacité de la batterie	40 mAh x 2 (écouteurs) ; 800 mAh (étui de charge)
Temps de charge	3 heures
Autonomie (varie en fonction du niveau sonore et du contenu)	Jusqu'à 5 heures (au total 35 heures avec le boîtier de charge)
Taille du haut-parleur	13,4 mm
Réponse de fréquence	20 Hz - 20 kHz
Impédance	32 Ω
Niveau d'étanchéité (écouteurs)	IPX4
Version Bluetooth	5.2
Portée Bluetooth	12 m / 39 pieds

Töltés

- A töltés megkezdése előtt gondoskodjon róla, hogy az USB-port és a fülhallgatók teljesen szárazak legyenek.
- A károk elkerülése érdekében használjon hitelesített USB-C-töltőkábelt és töltőt.
- Az első használat előtt teljesen töltse fel mindkét fülhallgatót és a töltőtokot.

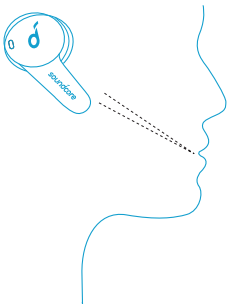
1. Helyezze a fülhallgató mindkét részét a töltőtokba, és csukja be a tok fedelét.
2. Csatlakoztassa a töltőtokot USB-C-töltőkábellel a tápegységhez. Másik megoldásként a töltéshez helyezze a töltőtokot a vezeték nélküli töltő közepére.

→ A töltőtokon lévő LED-es jelzőfény jelzi a töltés állapotát.



Használat

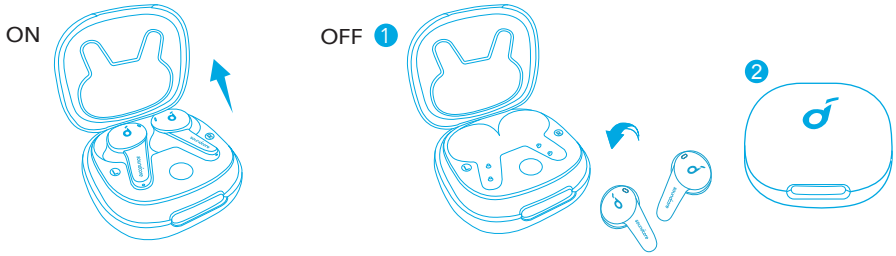
A fülhallgatókat helyezze a belső fülcsatornájába, és óvatosan fordítsa el, amíg meg nem találja a legkényelmesebb és biztonságosan illeszkedő pozíciót.



Bekapcsolás/kikapcsolás

A töltőtok kinyitásakor a fülhallgatók automatikusan bekapcsolnak.

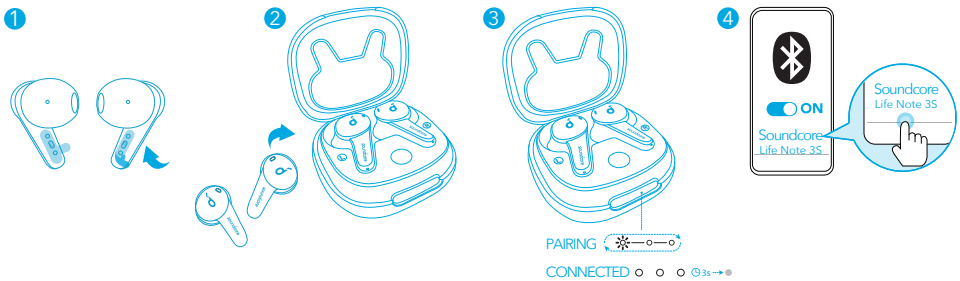
A kikapcsoláshoz helyezze a fülhallgatókat a töltőtokba, és zárja be a tokot.



- A fülhallgató 30 másodperc elteltével automatikusan kikapcsol, ha nem csatlakozik valamilyen készülékhez.

Bluetooth-párosítás

1. Az első használat előtt távolítsa el a matricát a fülhallgatóról.
2. Helyezze a fülhallgató mindkét részét a töltőtokba, és csukja be a tok fedelét.
3. Nyissa ki a töltőtokot (a fülhallgatókat nem kell kivenni), és a fülhallgató automatikusan Bluetooth-párosítási módba lép.
   - A töltőtokon lévő 3 LED-es jelzőfény egymás után folyamatosan fehéren villog.
4. A csatlakoztatáshoz válassza a „**Soundcore Life Note 3S**" lehetőséget a készülék Bluetooth-listájában.
   - Sikeres csatlakoztatás esetén a töltőtok 3 LED-es jelzőfénye 3 másodpercig fehéren világít, majd kikapcsol.

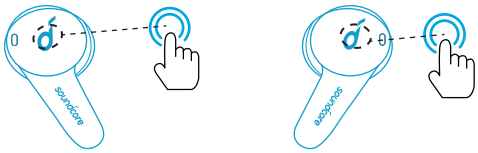


- **Párosítás más készülékkel:** Helyezze a fülhallgatókat a töltőtokba, és hagyja nyitva a tokot. A Bluetooth-párosítási módba való belépéshez 3 másodpercig tartsa nyomva a tokon lévő gombot, amíg a 3 LED-es jelzőfény egymást követően fehéren villogni nem kezd.

- **Automatikus párosítás:** Minden alkalommal, amikor bekapcsolja a Soundcore fülhallgatót, automatikusan csatlakozik ahhoz a készülékhez, amelyhez a legutóbb sikeresen csatlakozott – amennyiben a készülék a Bluetooth hatótávolságán belül van.
- **Monó üzemmód:** Aktív Bluetooth-kapcsolat esetén használhatja a fülhallgató egyik oldalát is úgy, hogy a másikat behelyezi a töltőtokba, majd becsukja a tokot.
- Ha bekapcsolt és kapcsolódó állapotban az egyik fülhallgató lemerül és kikapcsol, és a tokot becsukja, a másik fülhallgató továbbra is használható.
- **Váltás sztereó módról monó módra:** Ha hívás közben a fülhallgató valamelyik oldalát a töltőtokba helyezi, a másik oldalon lévő mikrofon aktiválódik.
- **Váltás monó módról sztereó módra:** A nem használt fülhallgató aktiválódik, ha kiveszi a töltőtokból. A folyamatban lévő telefonhívást és a zenelejátszást ez nem érinti.

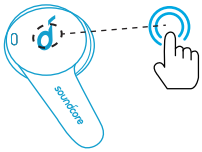
Vezérlők

Sztereó üzemmód



♫	
Lejátszás/megállítás	Kétszeri megnyomás (J)
Következő szám	Kétszeri megnyomás (B)
📞	
Hívás fogadása	Nyomja meg kétszer (J/B)
Hívás befejezése/elutasítása	Tartsa nyomva 2 másodpercig (J/B)
🎙	
Siri vagy egyéb hangsegédszoftver aktiválása	Tartsa nyomva 2 másodpercig (J/B)

Monó üzemmód



Lejátszás/megállítás	Nyomja meg kétszer
Hívás fogadása	
Hívás befejezése/elutasítása	Tartsa nyomva 2 másodpercig
Siri vagy egyéb hangsegédszoftver aktiválása	

Soundcore App

A jobb felhasználói élmény érdekében töltse le a Soundcore alkalmazást.

A felhasználói felület személyre szabása: Sztereó módban minden vezérlő (például a hangerő szabályozása, a lejátszás vezérlése és Siri aktiválása) az alkalmazáson keresztül szabható személyre.

Hangszínszabályzó beállításai: Az alkalmazásban több mint 20 hangszínszabályzási beállítás közül választhat a zenehallgatási élmény különböző zenei stílusokhoz optimalizálásához.

Eszköz keresése: A funkció aktiválásakor a fülhallgatók csipogni kezdenek, ezzel segítve, hogy megtalálja őket.

Kiváló alvás: Az alvás minőségének javításához hallgassa kedvenc környezeti hangjainak keverékét.

Játékos mód: A késleltetés csökkentéséhez és a lépések zajának, valamint a hangoknak a fokozásához kapcsolja be a Játékos módot.

A fülhallgató firmware-ének frissítése: Ha a fülhallgató csatlakozik az alkalmazáshoz, értesítés jelenik meg, ha új firmware-verzió áll rendelkezésre. Gondoskodjon róla, hogy a fülhallgató mindkét oldala a töltőtokban legyen, és a tok nyitva legyen, amíg a firmware frissítése be nem fejeződik. A frissítés közben gondoskodjon arról, hogy a fülhallgató töltődjön, és ne használja.

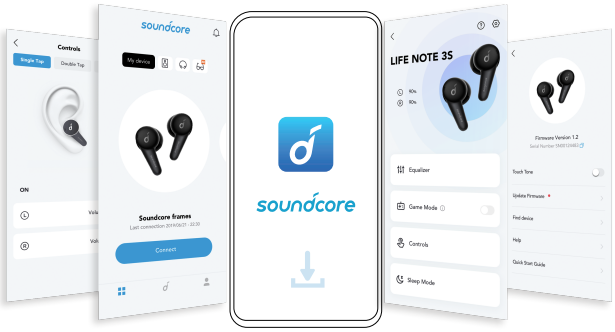
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

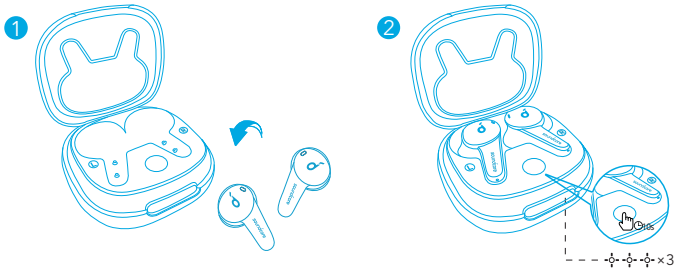
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Visszaállítás

Előfordulhat, hogy vissza kell állítani a fülhallgatót, ha problémákat észlel a csatlakoztatásával vagy a működésével kapcsolatban.

1. Helyezze a fülhallgató mindkét oldalát a töltőtokba, és ellenőrizze, hogy töltődnek-e.
2. Hagyja nyitva a tokot, tartsa lenyomva a tok gombját 10 másodpercig, amíg a 3 LED-es jelzőfény egyszerre háromszor fehéren nem villan. Ez azt jelzi, hogy a visszaállítás sikeres volt, és a fülhallgató mindkét oldala normál módon csatlakoztatható.



Műszaki adatok

A műszaki adatokat előzetes értesítés nélkül módosíthatjuk.

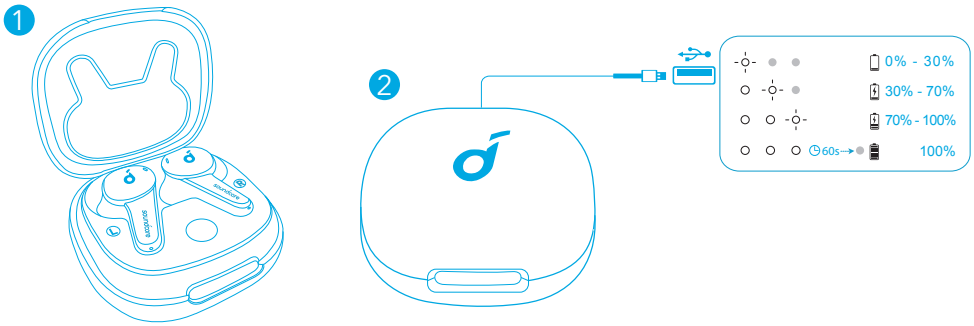
Bemenet	5 V ⎓ 0,7 A
Névleges kimeneti teljesítmény	5 mW
Akkukapacitás	40 mAh x 2 (a fülhallgató két oldala); 800 mAh (töltőtok)
Töltési idő	3 óra
Lejátszási idő (a hangerőtől és a tartalomtól függően)	Akár 5 óra (Összesen 35 óra a töltőtokkal)
Hangszóróátmérő	13,4 mm
Frekvenciaátvitel	20 Hz - 20 kHz
Impendencia	32 Ω
Vízállósági szint (fülhallgatók)	IPX4
Bluetooth-verzió	5.2
Bluetooth-tartomány	12 m (39 láb)

Ricarica

- Asciugare completamente gli auricolari e la porta USB prima della ricarica.
- Utilizzare un cavo di ricarica USB-C e un caricabatterie USB-C certificati per evitare danni.
- Il primo utilizzo deve essere preceduto da una ricarica completa di auricolari e custodia di ricarica.

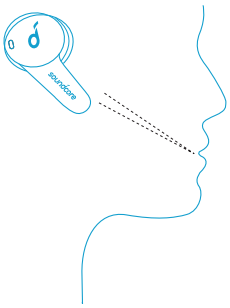
1. Riporre gli auricolari nella custodia di ricarica e chiuderla.
2. Collegare la custodia di ricarica all'alimentatore utilizzando un cavo di ricarica USB-C. In alternativa, per la ricarica wireless, posizionare la custodia di ricarica al centro del caricabatterie wireless.

→ L'indicatore LED sulla custodia di ricarica indica lo stato di carica.



Utillizzo

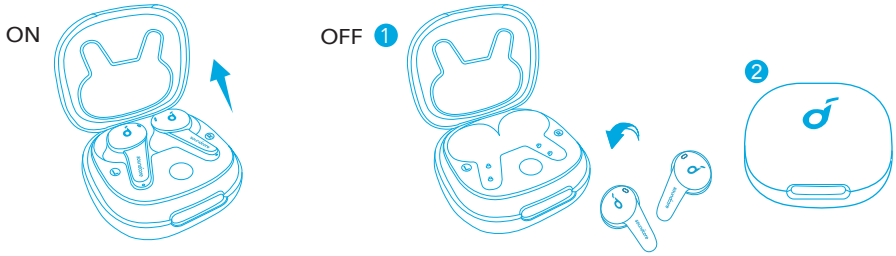
Inserire gli auricolari nel canale uditivo e ruotarli delicatamente fino a individuare la posizione più comoda e sicura.



Accensione/Spegnimento

Aprire la custodia di ricarica. Gli auricolari si accenderanno automaticamente.

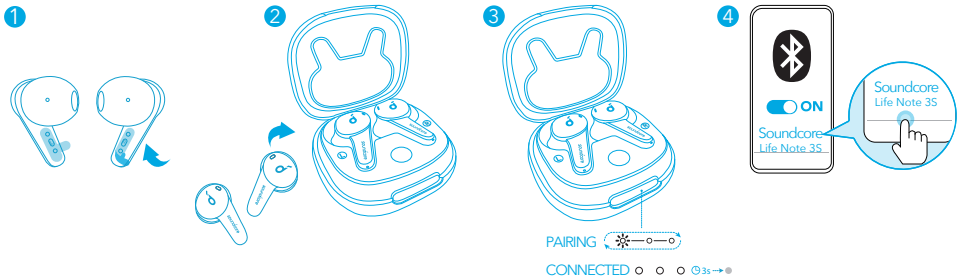
Per lo spegnimento, collocare gli auricolari nella custodia di ricarica e chiuderla.



- Gli auricolari si spengono automaticamente dopo 30 minuti se non viene collegato nessun dispositivo.

Abbinamento Bluetooth

1. Rimuovere l'adesivo sugli auricolari prima del primo utilizzo.
2. Riporre gli auricolari nella custodia di ricarica e chiuderla.
3. Aprire la custodia di ricarica (senza togliere gli auricolari). Gli auricolari entreranno automaticamente in modalità di accoppiamento Bluetooth.
   - I 3 indicatori LED sulla custodia di ricarica lampeggiano in bianco in una sequenza continua.
4. Selezionare "**Soundcore Life Note 3S**" nell'elenco dei dispositivi Bluetooth per collegarli.
   - Quando la connessione è avvenuta con successo, i 3 indicatori LED diventano bianchi per 3 secondi e poi si spengono.



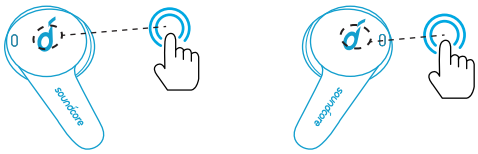
- **Associazione con un altro dispositivo:** collocare gli auricolari nella custodia di ricarica e lasciarla aperta. Per accedere alla modalità di associazione Bluetooth, tenere premuto il pulsante sulla custodia per 3 secondi fino a quando i 3

indicatori LED non lampeggiano in bianco in una sequenza continua.

- **Associazione automatica:** ogni volta che si accendono gli auricolari Soundcore, questi ultimi si collegheranno automaticamente all'ultimo dispositivo collegato correttamente, se disponibile all'interno della portata Bluetooth.
- **Modalità mono:** quando il Bluetooth è collegato, è possibile usare un solo auricolare mettendo l'altro nella custodia e chiudendola.
- Quando accesi e collegati, se uno degli auricolari è scarico e spento, sarà possibile continuare a utilizzare l'altro.
- **Da modalità stereo a modalità mono:** quando si effettua una chiamata, inserire uno degli auricolari nella custodia di ricarica e il microfono nell'altro auricolare verrà attivato.
- **Da modalità mono a modalità stereo:** l'auricolare inutilizzato verrà attivato quando viene estratto dalla custodia di ricarica. La telefonata in corso e la riproduzione della musica non saranno interessate.

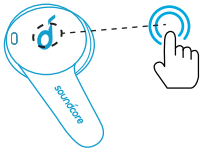
Comandi

Modalità stereo



Riproduzione/Pausa	Premere due volte (D)
Brano successivo	Premere due volte (S)
Risposta chiamata	Premere due volte (D/S)
Fine/Rifiuta chiamata	Tenere premuto per 2 secondi (D/S)
Attivare Siri o altro software di assistenza vocale	Tenere premuto per 2 secondi (D/S)

Modalità mono



Riproduzione/Pausa	Premere due volte
Risposta chiamata	
Fine/Rifiuta chiamata	Tenere premuto per 2 secondi
Attivare Siri o altro software di assistenza vocale	

App Soundcore

Per un’esperienza d’utilizzo ottimale del prodotto, scaricare l’app Soundcore.

Personalizzazione dell'interfaccia utente: in modalità stereo, è possibile personalizzare tutti i comandi dall'app (ad esempio regolazione del volume, controllo della riproduzione, attivazione di Siri).

Impostazioni dell'equalizzatore: È possibile scegliere tra oltre 20 impostazioni dell'equalizzatore presenti nell'app per ottimizzare l'esperienza di ascolto di diversi generi musicali.

Trova dispositivo: questa funzione fa sì che gli auricolari inizino a emettere un segnale acustico per facilitarne l'individuazione.

Qualità del sonno migliore: usa un mix dei suoni ambientali preferiti dell'utente per migliorare il sonno.

Modalità Gioco: attiva la modalità Gioco per ridurre la latenza e migliorare i suoni di passi e voci.

Aggiornamento del firmware degli auricolari: Sarai informato di una nuova versione del firmware rilevata al momento del collegamento degli auricolari all'app. Assicurarsi che gli auricolari siano inseriti nella custodia di ricarica e che questa rimanga aperta fino al completamento dell'aggiornamento del firmware. Durante l'aggiornamento, assicurarsi che gli auricolari siano in carica ed evitare qualsiasi uso.

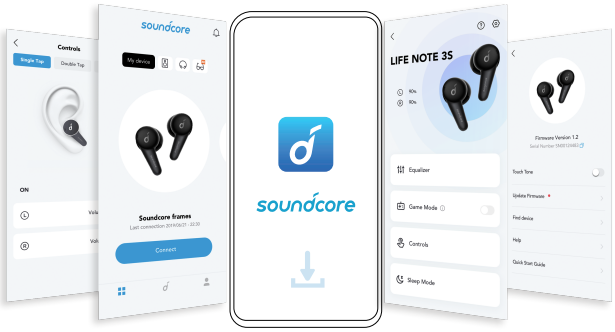
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

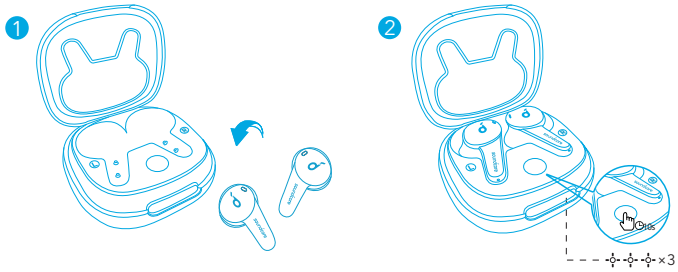
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Reset

Potrebbe essere necessario ripristinare gli auricolari qualora si riscontrino problemi di connettività o di funzionamento.

1. Riporre gli auricolari nella custodia di ricarica e controllare che siano carichi.
2. Lasciare la custodia aperta, tenere premuto il pulsante sulla custodia per 10 secondi finché i 3 indicatori LED lampeggiano rapidamente in bianco per 3 volte. Sarà la conferma che il reset è avvenuto correttamente e gli auricolari possono essere collegati normalmente.



Specifiche

Le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso.

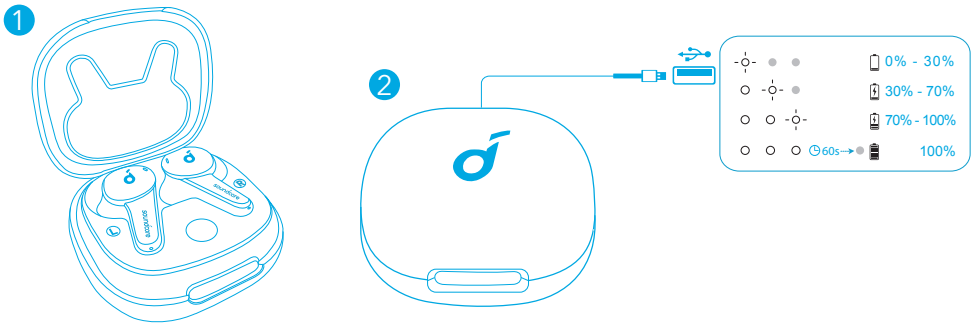
Ingresso	5 V ⎓ 0,7 A
Potenza nominale in uscita	5 mW
Capacità della batteria	40 mAh x 2 (auricolari); 800 mAh (custodia di ricarica)
Durata della ricarica	3 ore
Riproduzione (varia a seconda del livello di volume e del contenuto)	Fino a 5 ore (In totale 35 ore con custodia di ricarica)
Dimensioni driver	13,4 mm
Risposta in frequenza	20 Hz - 20 kHz
Impedenza	32 Ω
Livello di impermeabilità (auricolari)	IPX4
Versione Bluetooth	5.2
Raggio Bluetooth	12 m

Opladen

- Droog de oordopjes en de USB-poort vóór het opladen volledig af.
- Gebruik een gecertificeerde USB-C-oplaadkabel en oplader om eventuele schade te voorkomen.
- Laad zowel de oordopjes als de oplaadcase volledig op voordat u ze voor het eerst gebruikt.

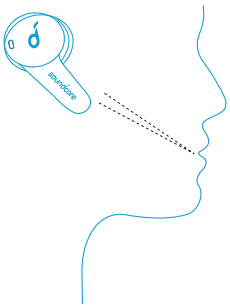
1. Plaats de oordopjes in het oplaaddoosje en sluit het doosje.
2. Sluit het oplaaddoosje aan op de voeding met een USB-C-oplaadkabel. U kunt het oplaaddoosje ook midden op uw draadloze oplader plaatsen om draadloos op te laden.

→ De indicatieled op het oplaaddoosje geeft de oplaadstatus aan.



Dragen

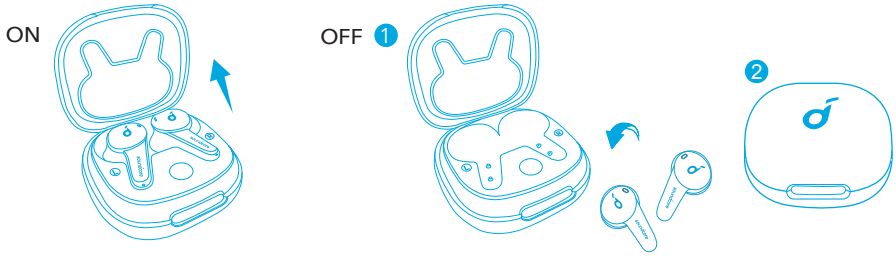
Plaats de oordopjes in uw gehoorkanaal en draai ze voorzichtig totdat ze zo comfortabel en goed mogelijk zitten.



In-/uitschakelen

Open het oplaaddoosje en de oordopjes worden automatisch ingeschakeld.

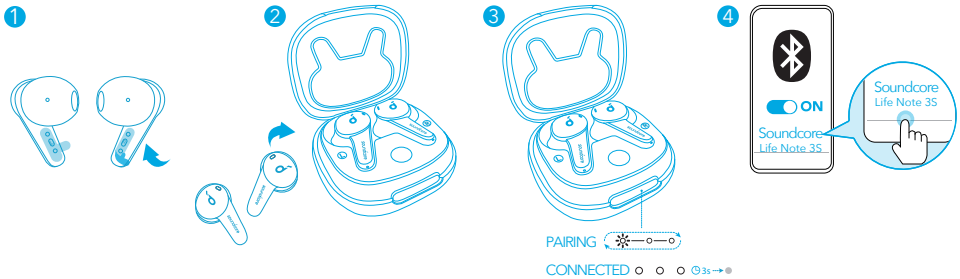
Als u de oordopjes wilt uitschakelen, plaatst u deze in de oplaadcase en sluit u de case.



- Als er geen apparaat is verbonden, worden de oordopjes na dertig minuten automatisch uitgeschakeld.

Koppelen via bluetooth

1. Verwijder de sticker op de oordopjes voor het eerste gebruik.
2. Plaats de oordopjes in het oplaaddoosje en sluit het doosje.
3. Als u het oplaaddoosje opent (u hoeft de oordopjes er niet uit te halen) wordt automatisch de modus voor koppelen via bluetooth ingeschakeld.
   - De drie indicatieleds op het oplaaddoosje blijven één voor één wit knipperen.
4. Selecteer "**Soundcore Life Note 3S**" in de bluetoothlijst op uw apparaat om verbinding te maken.
   - Als het koppelen is gelukt, zullen de drie indicatieleds drie seconden wit branden en daarna uitgaan.



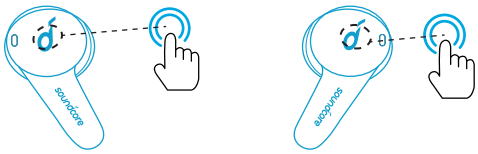
- **Koppelen met een ander apparaat:** Plaats de oordopjes in het oplaaddoosje en laat het doosje openstaan. Om de bluetooth-koppelingsmodus te starten, houdt u de knop op het doosje drie seconden ingedrukt tot de drie

indicatieleds continu een voor een wit knipperen.

- **Automatisch koppelen:** telkens wanneer u uw Soundcore-oordopjes inschakelt, wordt automatisch verbinding gemaakt met het laatste verbonden apparaat, mits dit apparaat beschikbaar is binnen het bluetoothbereik.
- **Monomodus:** als de oordopjes met bluetooth zijn verbonden, kunt u een van beide oordopjes afzonderlijk gebruiken door het andere oordopje in het oplaaddoosje te plaatsen en het doosje te sluiten.
- Als de oordopjes zijn ingeschakeld en verbonden en de batterij van een van beide oordopjes leeg is en het oordopje uitschakelt, kunt u het andere oordopje blijven gebruiken.
- **Van stereomodus naar monomodus:** plaats tijdens een gesprek een van beide oordopjes in het oplaaddoosje om de microfoon in het andere oordopje in te schakelen.
- **Van monomodus naar stereomodus:** het oordopje dat u niet gebruikt, wordt geactiveerd wanneer u het uit het oplaaddoosje neemt. Dit heeft geen effect op een eventueel lopend telefoongesprek of het afspelen van muziek.

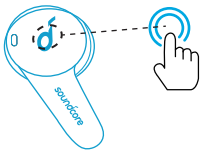
Bedieningselementen

Stereomodus



Afspelen/pauzeren	Druk twee keer (R)
Volgend nummer	Druk twee keer (L)
Een oproep beantwoorden	Druk twee keer (R/L)
Een oproep beëindigen/weigeren	Houd 2 seconden ingedrukt (R/L)
Siri of andere spraakbesturingssoftware activeren	Houd 2 seconden ingedrukt (R/L)

Monomodus



Afspelen/pauzeren	Druk twee keer
Een oproep beantwoorden	
Een oproep beëindigen/weigeren	Houd 2 seconden ingedrukt
Siri of andere spraakbesturingssoftware activeren	

Soundcore-app

Download de Soundcore-app voor een betere productervaring.

Aanpassing van de gebruikersinterface: in de stereomodus kan de volledige bediening (bijvoorbeeld voor volumeregeling, afspelen en activeren van Siri) in de app worden aangepast.

EQ-instellingen: u kunt in de app uit meer dan twintig EQ-instellingen kiezen om uw luisterervaring bij verschillende muziekgenres te optimaliseren.

Apparaat vinden: met deze functie kunt u de oordopjes laten piepen, zodat u ze gemakkelijker kunt vinden.

Beter slapen: speel een mix van uw favoriete omgevingsgeluiden af om beter te kunnen slapen.

Gamingmodus: de gamingmodus vermindert de latentie en versterkt het geluid van voetstappen en stemmen.

Firmware-update voor oordopjes: wanneer u de oordopjes verbindt met de app, wordt u op de hoogte gesteld als een nieuwe firmwareversie wordt gedetecteerd. Plaats de oordopjes in het oplaaddoosje en houd het doosje geopend totdat de firmware-update is voltooid. Zorg dat de oordopjes tijdens de update worden opgeladen en gebruik ze niet.

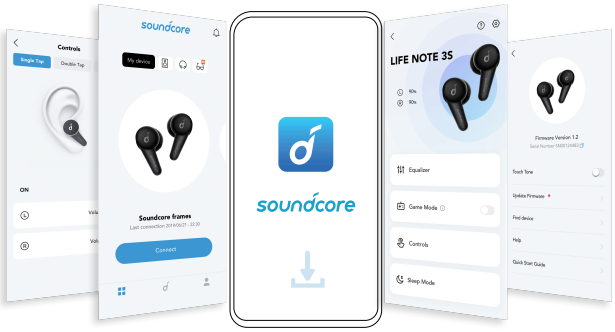
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

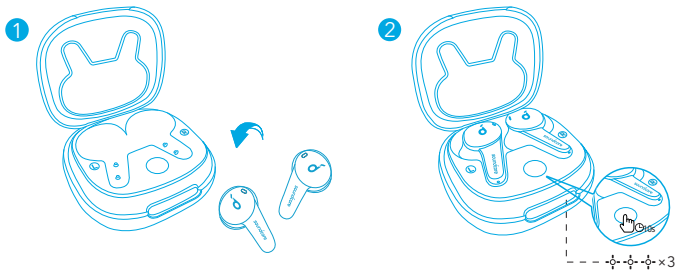
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



RESETTEN

Als zich verbindings- of functieproblemen voordoen, moet u de oordopjes mogelijk resetten.

1. Plaats de oordopjes in het oplaaddoosje en zorg dat ze worden opgeladen.
2. Laat het doosje open, druk de knop op het oplaaddoosje in en houd deze 10 seconden vast, totdat de drie indicatieleds in het oplaaddoosje tegelijk snel 3 keer wit knipperen. Dit bevestigt dat het resetten is voltooid en dat uw oordopjes normaal kunnen worden verbonden.



Specificaties

Specificaties kunnen zonder kennisgeving worden gewijzigd.

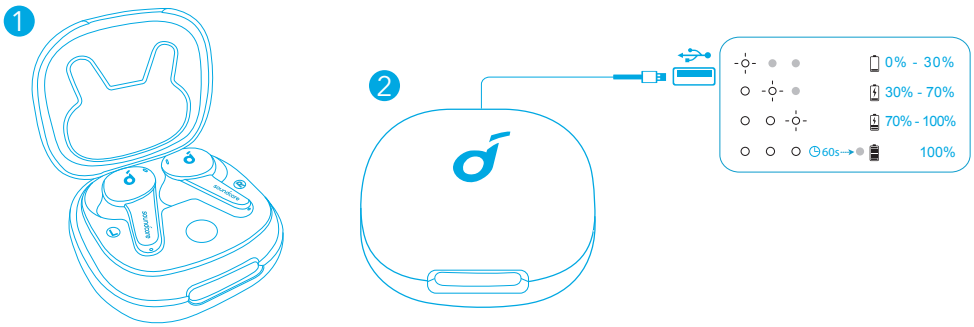
Ingang	5 V ⎓ 0,7 A
Nominaal uitgangsvermogen	5 mW
Batterijcapaciteit	2 x 40 mAh (oordopjes); 800 mAh (oplaaddoosje)
Oplaadtijd	3 uur
Afspeeltijd (afhankelijk van volume en materiaal dat wordt afgespeeld)	Maximaal 5 uur (Totaal 35 uur met de oplaadcase)
Drivergrootte	13,4 mm
Frequentierespons	20 Hz - 20 kHz
Impedantie	32 Ω
Waterdichtheidsniveau (oordopjes)	IPX4
Bluetooth-versie	5.2
Bluetooth-bereik	12 m

LADE

- Tørk øreproppene og USB-porten godt før lading.
- Bruk en sertifisert USB-C-ladekabel og lader for å hindre skader.
- Lad opp begge øreproppene og ladeenheten før du bruker dem for første gang.

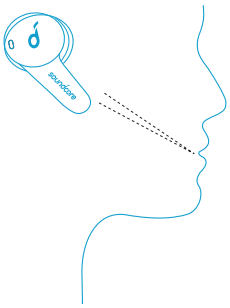
1. Legg øreproppene i ladeetuiet og lukk det.
2. Koble ladeetuiet til strømforsyningen med en USB-C-ladekabel. Du kan også legge ladeetuiet midt på en trådløs lader for å lade trådløst.

→ LED-indikatoren på ladeetuiet viser ladestatusen.



Bruk

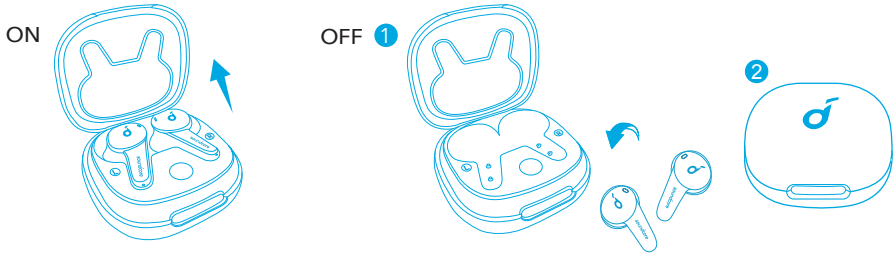
Sett øreproppen inn i den i indre ørekanalen, og vri forsiktig til den er mest behagelige og sitter godt på plass.



Slå på/av

Øreproppene slås på automatisk når ladeetuiet åpnes.

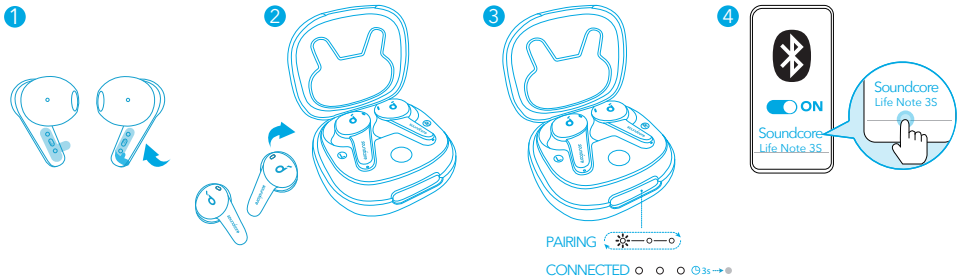
Plasser øreproppene i ladeenheten , og lukk igjen for å slå av.



- Øreproppene slås av automatisk etter 30 sekunder hvis det ikke er en enhet tilkoblet.

Bluetooth-paring

1. Fjern klistremerket på øreproppene før første gangs bruk.
2. Legg øreproppene i ladeetuiet og lukk det.
3. Åpne ladeetuiet (du trenger ikke ta ut øreproppene), så settes øreproppene automatisk i Bluetooth-paringsmodus.
   - De 3 LED-indikatorene på ladeetuiet vil fortløpende blinke hvitt i tur og orden.
4. Velg «**Soundcore Life Note 3S**» på enhetens Bluetooth-liste for å koble til.
   - Hvis tilkoblingen var vellykket, vil de 3 LED-indikatorene lyse hvitt i 3 sekunder og deretter slukkes.

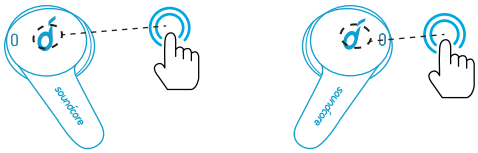


- **Pare med en annen enhet:** Plasser øreproppene i ladeetuiet, og hold enheten åpen. For å åpne Bluetooth-paringsmodus trykker du på og holder inne knappen på etuiet i 3 sekunder inntil de 3 LED-indikatorene blinker hvitt fortløpende i tur og orden.

- **Automatisk paring:** Hver gang du slår på Soundcore-øreproppene, kobles de automatisk til den forrige tilkoblede enheten hvis den er innenfor Bluetooth-rekkevidden.
- **Monomodus:** Når Bluetooth er tilkoblet, kan du bruke én av øreproppene alene ved å legge den andre i ladeetuiet og lukke det.
- Når slått på og tilkoblet, hvis én av øreproppen er utladet og slått av, kan du fortsatt bruke den andre proppen.
- **Stereomodus til monomodus:** Når du snakker i telefonen, kan du legge én av øreproppene i ladeetuiet, så aktiveres mikrofonen i den andre.
- **Monomodus til stereomodus:** Den ubrukte øreproppen aktiveres når den tas ut av ladeetuiet. Den pågående telefonsamtalen og musikkavspillingen vil ikke bli påvirket.

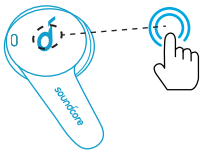
Kontroller

Stereomodus



Spill av / pause	Trykk to ganger (H)
Neste spor	Trykk to ganger (V)
Svar på et anrop	Trykk to ganger (H/V)
Avslutt/Avvis et anrop	Hold inne i 2 sekunder (H/V)
Aktivere Siri eller en annen programvare for talekontroll	Hold inne i 2 sekunder (H/V)

Monomodus



Spill av / pause	Trykk to ganger
Svar på et anrop	
Avslutt/Avvis et anrop	Trykk på og hold nede i 2 sekunder
Aktivere Siri eller en annen programvare for talekontroll	

Soundcore-app

Last ned Soundcore-appen for å få en forbedret opplevelse.

Tilpasse brukergrensesnittet: I stereomodus kan alle kontrollene (for eksempel volum, avspilling og aktivering av Siri) tilpasses i appen.

EQ-innstillinger: Appen har over 20 EQ-innstillinger du kan velge mellom for å optimalisere opplevelsen når du lytter til ulike musikksjangere.

Finn enhet: Denne funksjonen lar øreproppene begynne å pipe og hjelper deg med å finne dem.

Overlegen søvn: Bruk en blanding av favorittlydene dine for å forbedre søvnen.

Gamingmodus: Slå på Gamingmodus for å redusere latens og forbedre lyden av fottrinn og stemmer.

Oppgradering av fastvaren til ørepluggene: Når du kobler ørepluggene til appen, får du beskjed straks det oppdages en ny versjon av fastvaren. Øreproppene må ligge i ladeetuiet og etuiet må være åpent til fastvareoppdateringen er ferdig. Sjekk at øreproppene lades under oppdateringen, og ikke bruk dem imens.

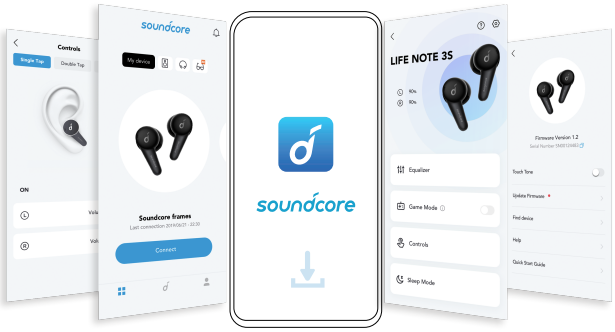
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

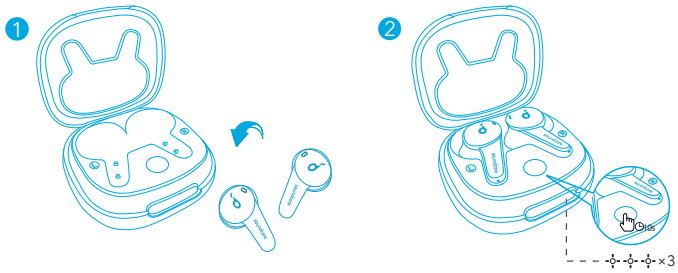
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Tilbakestill

Hvis det oppstår problemer med tilkoblinger eller funksjoner, må du kanskje tilbakestille øreproppene.

1. Legg øreproppene i ladeetuiet, og sjekk at de lades.
2. La etuiet være åpent og trykk på og hold inne knappen på etuiet i 10 sekunder inntil de 3 LED-indikatorene blinker hvitt samtidig 3 ganger. Dette bekrefter at tilbakestillingen var vellykket, og øreproppene kan nå kobles til på vanlig måte.



Spesifikasjoner

Spesifikasjonene kan endres uten varsel.

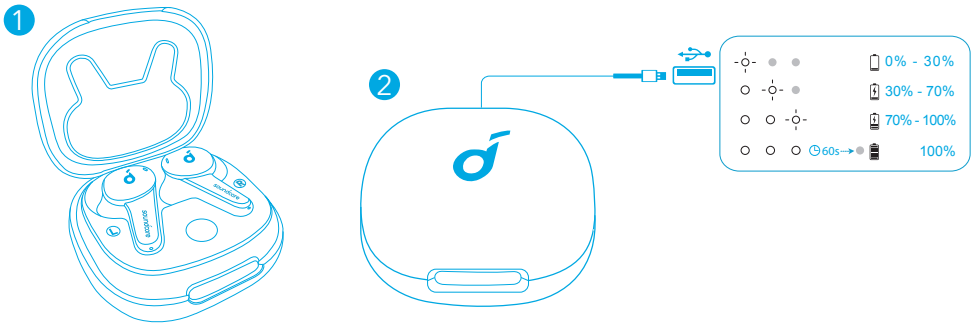
Inngangsspenning	5 V ⎓ 0,7 A
Nominell utgangseffekt	5 mW
Batterikapasitet	40 mAh x 2 (øreproppper), 800 mAh (ladeetui)
Ladetid	3 timer
Avspillingstid (varierer etter volumnivå og innhold)	Opptil 5 timer (Totalt 35 timer med ladeenheten)
Driver størrelse	13,4 mm
Frekvensrespons	20 Hz - 20 kHz
Impedans	32 Ω
Vanntett nivå (øreproppper)	IPX4
Bluetooth-versjon	5.2
Bluetooth-dekningsområde	12 m

Ładowanie

- Przed ładowaniem dokładnie wyczyść słuchawki douszne i port USB.
- Aby uniknąć uszkodzeń, korzystaj z certyfikowanego kabla do ładowania USB-C i ładowarki.
- Przed pierwszym użyciem w pełni naładuj obie słuchawki i etui ładujące.

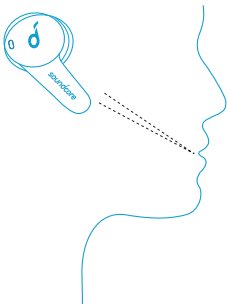
1. Umieść słuchawki douszne w etui ładującym i je zamknij.
2. Podłącz etui ładujące do zasilacza kablem USB-C do ładowania. Możesz też ustawić etui ładujące na środku ładowarki bezprzewodowej, aby użyć funkcji ładowania bezprzewodowego.

→ Kontrolka LED na etui ładującym wskazuje status ładowania.



Zakładanie

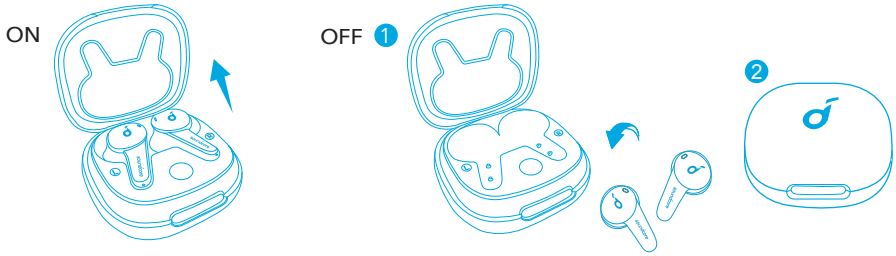
Włóż słuchawki douszne do uszu i obracaj nimi powoli, aby znaleźć najwygodniejsze i najbardziej stabilne położenie.



Włączanie i wyłączanie

Otwórz etui ładujące, a słuchawki automatycznie się włączą.

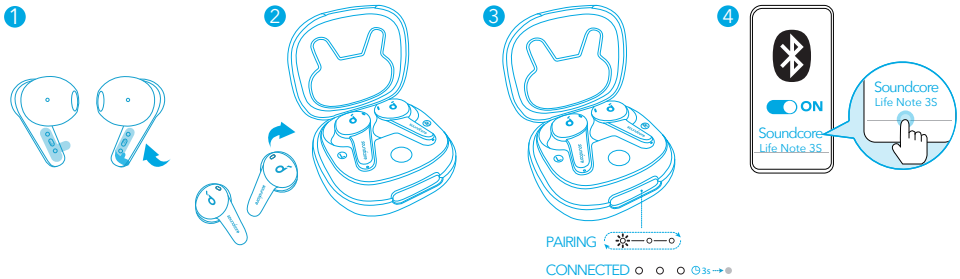
Aby wyłączyć zasilanie, umieść słuchawki douszne w etui ładującym i je zamknij.



- Po wyjęciu z etui słuchawki wyłączą się automatycznie po około 30 minutach, jeśli w tym czasie nie połączą się z żadnym urządzeniem.

Parowanie Bluetooth

1. Przed pierwszym użyciem zerwij naklejkę z wkładek dousznych.
2. Umieść słuchawki douszne w etui ładującym i je zamknij.
3. Otwórz etui ładujące (nie musisz wyjmować słuchawek), a słuchawki automatycznie przełączą się w tryb parowania Bluetooth.
   - 3 kontrolki LED na etui ładującym zaczną po kolei migać na biało w sposób ciągły.
4. Aby nawiązać połączenie, wybierz opcję „**Soundcore Life Note 3S**" na liście Bluetooth w swoim urządzeniu.
   - Po udanym połączeniu 3 kontrolki LED zmienią kolor na biały na 3 sekundy, a następnie zgasną.



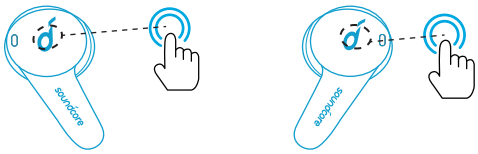
- **Parowanie z innym urządzeniem:** Umieść słuchawki douszne w etui ładującym i pozostaw je otwarte. Aby włączyć tryb parowania Bluetooth, naciśnij i przytrzymaj przycisk na etui przez 3 sekundy, do czasu aż 3 kontrolki LED

zaczną po kolei migać na biało w sposób ciągły.

- **Automatyczne parowanie:** Każde włączenie słuchawek dousznych Soundcore powoduje automatyczne połączenie z urządzeniem, z którym ostatnio nawiązano pomyślnie połączenie, pod warunkiem, że znajduje się ono w zasięgu Bluetooth.
- **Tryb mono:** po podłączeniu przez Bluetooth można korzystać tylko z jednej ze słuchawek dousznych, a drugą należy włożyć z powrotem do etui ładującego i zamknąć je.
- Jeżeli po włączeniu zasilania i nawiązaniu połączenia jedna ze słuchawek rozładuje się i wyłączy, możesz kontynuować korzystanie z drugiej słuchawki.
- **Zmiana trybu stereofonicznego na monofoniczny:** Podczas rozmowy telefonicznej umieść jedną ze słuchawek w etui ładującym. Nastąpi włączenie mikrofonu znajdującego się w drugiej słuchawce.
- **Zmiana trybu monofonicznego na stereofoniczny:** Nieużywana słuchawka douszna zostanie uaktywniona po wyjęciu z etui ładującego. Nie ma to wpływu na trwające połączenie telefoniczne i odtwarzanie muzyki.

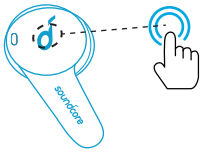
Sterowanie

Tryb stereo



Odtwarzanie/wstrzymanie	Naciśnij dwukrotnie (P).
Następny utwór	Naciśnij dwukrotnie (L).
Odbieranie połączenia	Naciśnij dwukrotnie (P/L)
Zakończenie/odrzucenie połączenia	Naciśnij i przytrzymaj przez 2 s (P/L)
Włączanie Siri lub innego asystenta głosowego	Naciśnij i przytrzymaj przez 2 s (P/L)

Tryb mono



Odtwarzanie/wstrzymanie	Naciśnij dwukrotnie
Odbieranie połączenia	
Zakończenie/odrzucenie połączenia	Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy
Włączanie Siri lub innego asystenta głosowego	

Aplikacja Soundcore

Pobierz aplikację SoundCore, aby korzystanie z głośników było jeszcze przyjemniejsze.

Dostosowywanie interfejsu użytkownika: w trybie stereo wszystkie elementy sterujące (np. do regulacji głośności, kontroli odtwarzania, aktywacji Siri) można dostosować w aplikacji.

Ustawienia korektora: istnieje ponad 20 ustawień korektora, które można wybrać w aplikacji, aby zoptymalizować wrażenia podczas słuchania różnych gatunków muzyki.

Znajdź urządzenie: ta funkcja powoduje, że słuchawki douszne emitują sygnał dźwiękowy, aby łatwiej było je znaleźć.

Mocny sen: odtwarzanie różnych odgłosów otoczenia, które pozwalają lepiej spać.

Tryb grania: włączenie trybu grania pozwala zmniejszyć opóźnienia i wzmocnić odgłosy kroków oraz głosy ludzkie.

Aktualizacja oprogramowania sprzętowego słuchawek dousznych: po połączeniu słuchawek z aplikacją użytkownik zostanie poinformowany o wykryciu nowej wersji oprogramowania sprzętowego, gdy się ona pojawi. Dopilnuj, aby do zakończenia aktualizacji oprogramowania sprzętowego słuchawki douszne były umieszczone w etui ładującym, a etui pozostało otwarte. Podczas aktualizacji dopilnuj, aby słuchawki były ładowane i nieużywane.

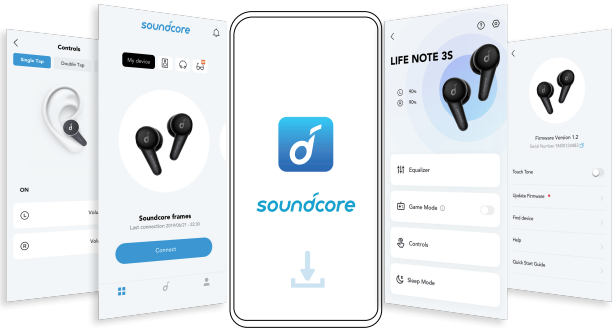
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

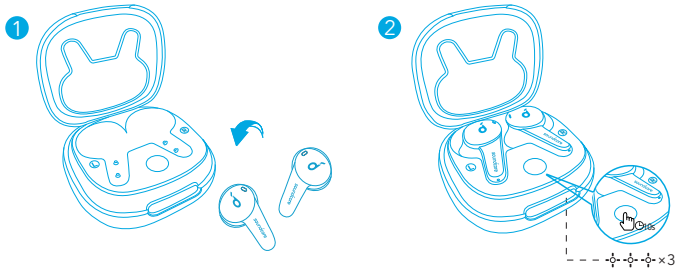
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Resetowanie

W przypadku problemów z łącznością lub działaniem słuchawek dousznych konieczne może być ich zresetowanie.

1. Włóż słuchawki do etui ładującego i upewnij się, że się ładują.
2. Pozostaw etui otwarte, naciśnij i przytrzymaj przycisk na etui ładującym przez 10 sekund, do czasu aż 3 kontrolki LED zamigają równocześnie 3 razy na biało. Jest to potwierdzenie udanego resetowania i możliwości nawiązania połączenia ze słuchawkami dousznymi.



Dane techniczne

Dane techniczne mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

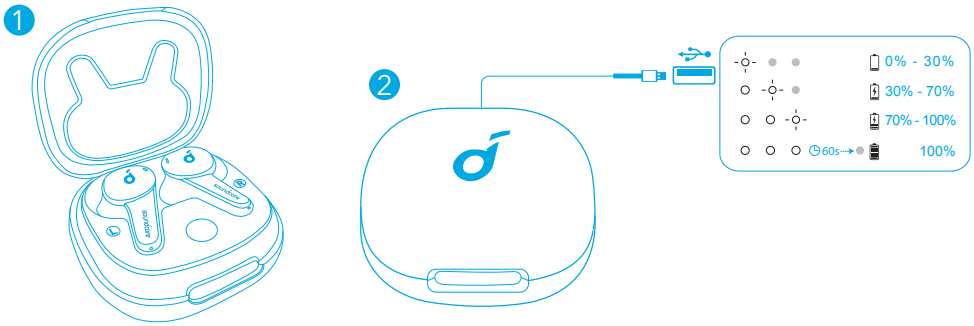
Wejście	5 V ⎓ 0,7 A
Znamionowa moc wyjściowa	5 mW
Pojemność akumulatora	40 mAh x 2 (słuchawki douszne); 800 mAh (etui ładujące)
Czas ładowania	3 h
Czas odtwarzania (różni się w zależności od poziomu głośności i treści)	Do 5 h (Łącznie 35 godz. z etui ładującym)
Rozmiar przetwornika	13,4 mm
Charakterystyka częstotliwościowa	Od 20 Hz do 20 kHz
Impedancja	32 Ω
Klasa wodoszczelności (słuchawki douszne)	IPX4
Wersja Bluetooth	5.2
Zasięg Bluetooth	12 m / 39 ft

Carregamento

- Seque totalmente os auriculares e a porta USB antes do carregamento.
- Utilize um cabo de carregamento por USB-C e um carregador certificados para prevenir danos.
- Carregue totalmente os dois auriculares e a caixa de carregamento antes da primeira utilização.

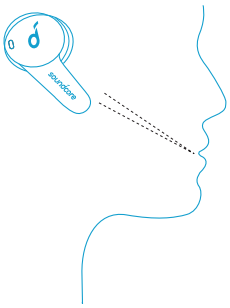
1. Coloque os auriculares na caixa de carregamento e feche-a.
2. Ligue a caixa de carregamento à fonte de alimentação através de um cabo de carregamento USB-C. Alternativamente, coloque a caixa de carregamento no centro do carregador sem fios para usufruir de carregamento sem fios.

→ O indicador LED da caixa de carregamento indica o estado do carregamento.



Utilização

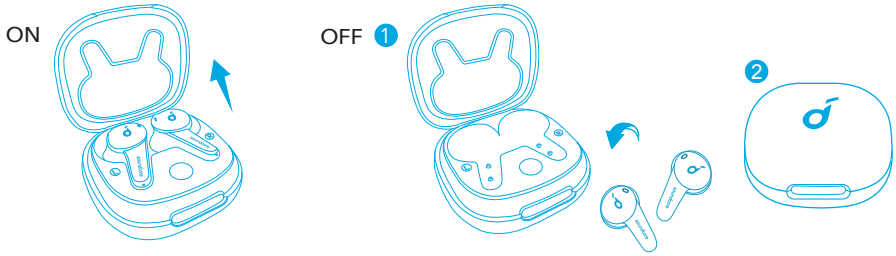
Insira os auriculares nos ouvidos e rode-os ligeiramente até encontrar a posição mais confortável e segura.



Ligar/desligar

Abra a caixa de carregamento e os auriculares ligam-se automaticamente.

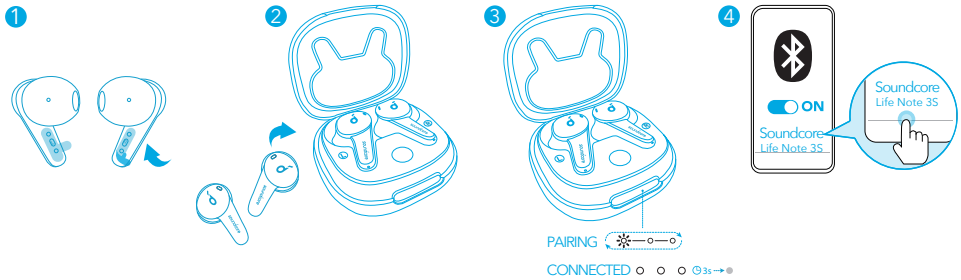
Para os desligar, coloque os auriculares no estojo de carregamento e feche-o.



- Os auriculares desligam-se automaticamente após 30 minutos se não ligar nenhum dispositivo.

Emparelhamento Bluetooth

1. Remova o autocolante dos auriculares antes da primeira utilização.
2. Coloque os auriculares na caixa de carregamento e feche-a.
3. Abra a caixa de carregamento (não é necessário retirar os auriculares) e os auriculares entram automaticamente em modo de emparelhamento Bluetooth.
   - Os 3 indicadores LED na caixa de carregamento piscam a branco numa sequência contínua.
4. Selecione "**Soundcore Life Note 3S**" na lista Bluetooth do dispositivo para efetuar a ligação.
   - Quando efetuar a ligação com êxito, os 3 indicadores LED ficam brancos durante 3 segundos na caixa de carregamento e, depois, desligam-se.



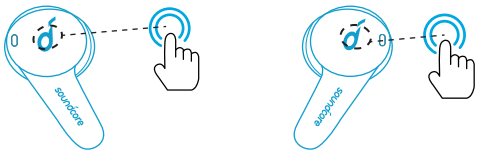
- **Emparelhar com outro dispositivo:** coloque os auriculares na caixa de carregamento e deixe-a aberta. Para ativar o modo de emparelhamento Bluetooth, prima sem soltar o botão na caixa durante 3 segundos até que os

indicadores LED pisquem a branco numa sequência contínua.

- **Emparelhamento automático:** sempre que ligar os seus auriculares Soundcore, serão associados automaticamente ao último dispositivo ligado com êxito que esteja dentro do alcance do Bluetooth.
- **Modo mono:** quando o Bluetooth está ligado, pode utilizar qualquer um dos auriculares ao colocar o outro na caixa de carregamento e fechá-la.
- Quando ativados e ligados, se um dos auriculares ficar sem bateria e se desligar, pode continuar a utilizar o outro.
- **Modo estéreo para Modo mono:** durante uma chamada, coloque um dos auriculares na caixa de carregamento e o microfone do outro auricular será ativado.
- **Modo mono para Modo estéreo:** o auricular não utilizado será ativado quando o retirar da caixa de carregamento. A chamada telefónica em curso e a reprodução de música não serão afetadas.

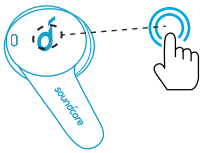
Controlos

Modo estéreo



Reproduzir/Pausar	Premir duas vezes (D)
Próxima faixa	Premir duas vezes (E)
Atender uma chamada	Premir duas vezes (D/E)
Terminar/recusar uma chamada	Premir sem soltar durante 2 segundos (D/E)
Ative a Siri ou outro software de assistência por voz	Premir sem soltar durante 2 segundos (D/E)

Modo mono



Reproduzir/Pausar	Premir duas vezes
Atender uma chamada	
Terminar/recusar uma chamada	Mantenha premido durante 2 segundos
Ative a Siri ou outro software de assistência por voz	

Aplicação Soundcore

Transfira a aplicação Soundcore para melhorar a sua experiência.

Personalização da interface do utilizador: no modo estéreo, todos os controlos (como o ajuste do volume, o controlo da reprodução ou a ativação da Siri) podem ser personalizados na aplicação.

Definições EQ: pode escolher qualquer uma das mais de 20 definições EQ na aplicação para otimizar a sua experiência enquanto desfruta de géneros musicais diferentes.

Localizar o dispositivo: esta funcionalidade permite que os auriculares comecem a apitar e ajuda a localizá-los.

Sono avançado: utilize uma mistura dos seus sons ambiente favoritos para melhorar o sono.

Modo de jogo: ative o Modo de jogo para reduzir a latência e melhorar os sons dos passos e das vozes.

Atualização do firmware dos auriculares: quando ligar os auriculares à aplicação, irá receber uma notificação assim que for detetada uma nova versão de firmware. Certifique-se de que os auriculares estão colocados na caixa de carregamento e que esta permanece aberta até concluir a atualização do firmware. Durante a atualização, certifique-se de que os auriculares estão a ser carregados e evite efetuar qualquer operação.

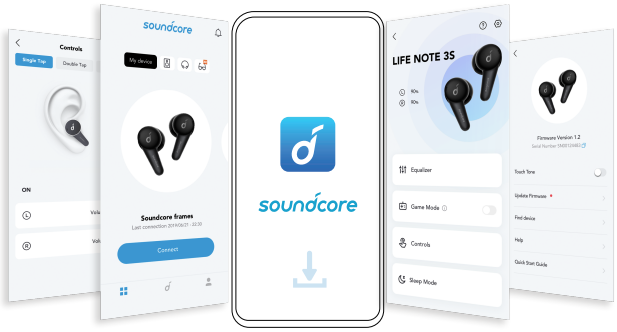
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

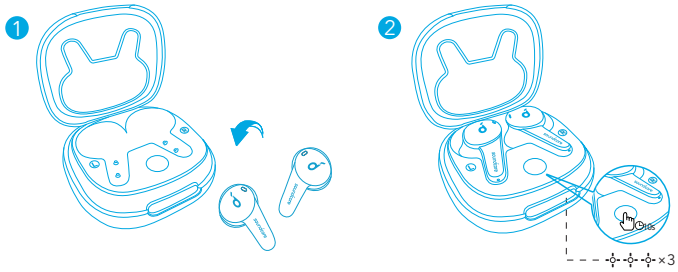
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Repor

Poderá ter de repor os auriculares se ocorrerem problemas de ligação ou de funcionamento.

1. Coloque os auriculares na caixa de carregamento e certifique-se de que estão a ser carregados.
2. Deixe a caixa aberta, prima sem soltar o botão na caixa durante 10 segundos até os 3 indicadores LED piscarem a branco em simultâneo 3 vezes. Isto confirma que a reposição foi efetuada com êxito e os auriculares podem ser ligados normalmente.



Especificações

As especificações estão sujeitas a alteração sem aviso prévio.

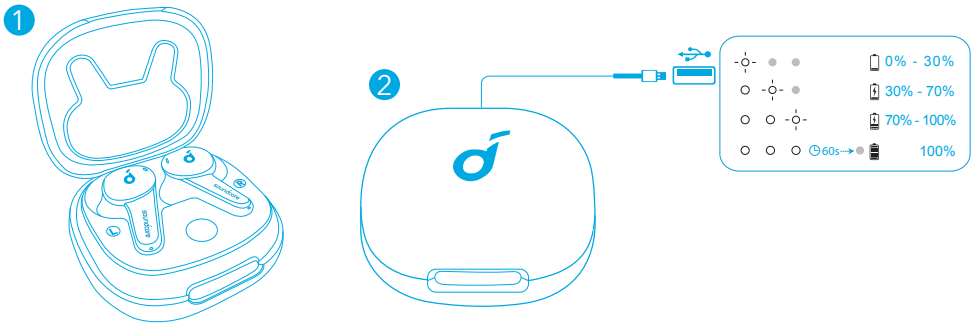
Entrada	5 V ⎓ 0,7 A
Potência de saída nominal	5 mW
Capacidade da bateria	40 mAh x 2 (auriculares); 800 mAh (caixa de carregamento)
Tempo de carregamento	3 horas
Tempo de reprodução (Varia consoante o nível do volume e o conteúdo)	Até 5 horas (Total de 35 horas sem a caixa de carregamento)
Tamanho do driver	13,4 mm
Resposta de frequência	20 Hz - 20 kHz
Impedância	32 Ω
Nível de resistência à água (Auriculares)	IPX4
Versão do Bluetooth	5.2
Alcance do Bluetooth	12 m

Carregando

- Seque totalmente os fones de ouvido e a porta USB antes de carregar.
- Use um carregador e um cabo de carregamento USB-C certificados para evitar danos.
- Carregue completamente ambos os fones e a capa carregadora antes de usar pela primeira vez.

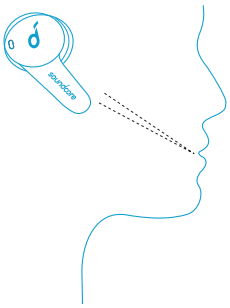
1. Coloque os fones de ouvido no estojo de carregamento e feche-o.
2. Conecte o estojo de carregamento à fonte de alimentação usando um cabo de carregamento USB-C. Você também pode posicionar o estojo de carregamento no centro do seu carregador sem fio para carregar a bateria sem usar cabos.

→ O LED indicador no estojo de carregamento mostra o status do carregamento.



Como usar

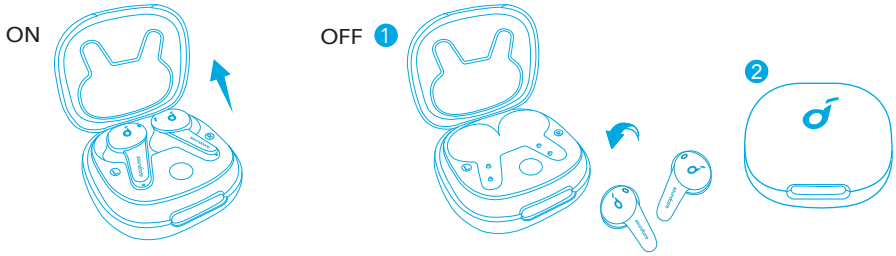
Insira os fones de ouvido no canal interno do seu ouvido e gire-os com cuidado até encontrar a posição mais confortável e segura.



Ligando/desligando

Abra o estojo de carregamento, e os fones de ouvido ligarão automaticamente.

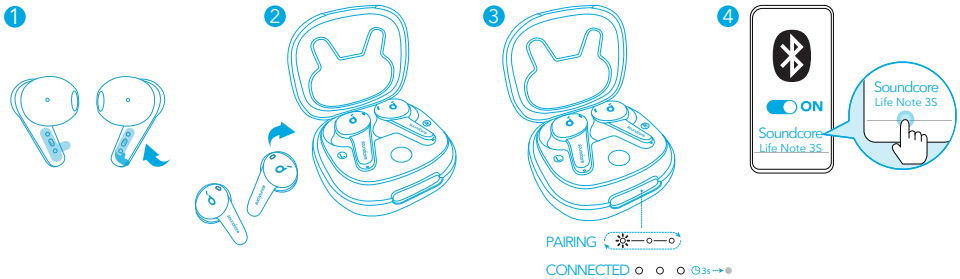
Para desligar, coloque os fones de ouvido no estojo carregador.



- Os fones de ouvido desligarão automaticamente após 30 minutos se nenhum dispositivo estiver conectado.

Pareamento Bluetooth

1. Remova o adesivo dos fones de ouvido antes do primeiro uso.
2. Coloque os fones de ouvido no estojo de carregamento e feche-o.
3. Abra o estojo de carregamento (não é necessário remover os fones de ouvido), e os fones de ouvido vão entrar automaticamente no modo de pareamento Bluetooth.
   - Luzes brancas piscarão nos 3 LEDs indicadores no estojo de carregamento numa sequência contínua.
4. Selecione "**Soundcore Life Note 3S**" na lista de Bluetooth do seu dispositivo para se conectar.
   - Quando a conexão for bem-sucedida, os 3 LEDs indicadores ficarão brancos por 3 segundos e, em seguida, apagarão.



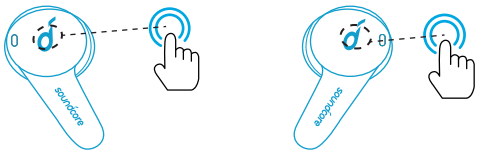
- **Pareando com outro dispositivo:** Coloque os fones de ouvido no estojo de carregamento e deixe-o aberto. Para entrar no modo de pareamento de

Bluetooth, pressione e segure o botão no estojo por 3 segundos até que luzes brancas pisquem nos 3 LEDs indicadores numa sequência contínua.

- **Autopareamento:** Toda vez que você ligar seus fones de ouvido Soundcore, eles se conectarão automaticamente ao último dispositivo conectado caso ele esteja disponível ao alcance do Bluetooth.
- **Modo mono:** Quando o Bluetooth está conectado, você pode usar qualquer um dos fones de ouvido, bastando para isso colocar o outro no estojo de carregamento e fechá-lo.
- Quando ativados e ligados, se um dos auriculares ficar sem bateria e se desligar, pode continuar a utilizar o outro.
- **Modo estéreo para modo mono:** Quando estiver em uma chamada, coloque um dos fones de ouvido no estojo de carregamento e o microfone no outro fone de ouvido será ativado.
- **Modo mono para modo estéreo:** O fone de ouvido não utilizado será ativado quando retirado do estojo de carregamento. A chamada telefônica em andamento e a reprodução da música não serão afetadas.

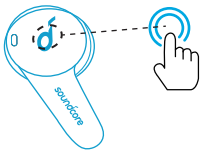
Controles

Modo estéreo



Reproduzir/Pausar	Pressione duas vezes (D)
Próxima faixa	Pressione duas vezes (E)
Atender uma chamada	Pressione duas vezes (D/E)
Encerrar/rejeitar uma chamada	Pressione e mantenha pressionado por 2 segundos (D/E)
Ativar a Siri ou outro software de assistente por voz	Pressione e mantenha pressionado por 2 segundos (D/E)

Modo mono



Reproduzir/Pausar	Pressione duas vezes
Atender uma chamada	
Encerrar/rejeitar uma chamada	Mantenha pressionado por 2 segundos
Ativar a Siri ou outro software de assistente por voz	

Aplicativo Soundcore

Baixe o aplicativo Soundcore para aprimorar a sua experiência.

Personalização da interface do usuário: no modo estéreo, todos os controles (por exemplo, ajuste de volume, controle de reprodução, ativar a Siri) podem ser personalizados no aplicativo.

Configurações de EQ: há mais de 20 configurações de EQ à sua disposição no aplicativo para otimizar a sua experiência enquanto ouve diferentes estilos musicais.

Localizar o dispositivo: Esse recurso permite que os fones de ouvido comecem a emitir bipes, ajudando você a localizá-los.

Sono Avançado: Use uma mistura de seus sons ambientes favoritos para melhorar o sono.

Modo de Jogo: Ative o Modo de Jogo para reduzir a latência e melhorar os sons de passos e vozes.

Atualização de firmware dos fones de ouvido: você será informado se uma nova versão do firmware for detectada após os fones de ouvido serem conectados ao aplicativo. Certifique-se de que os fones de ouvido estejam no estojo de carregamento e que o estojo permaneça aberto até que o upgrade de firmware seja concluído. Durante a atualização, os fones de ouvido devem ficar carregando. Evite utilizá-los.

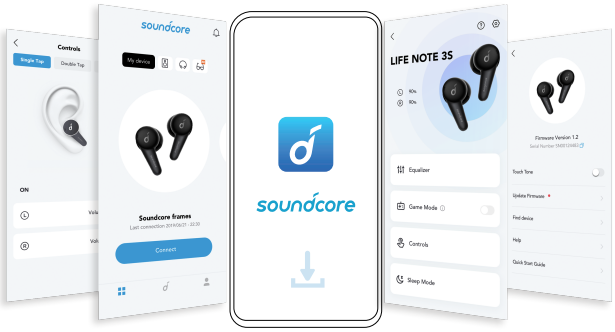
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

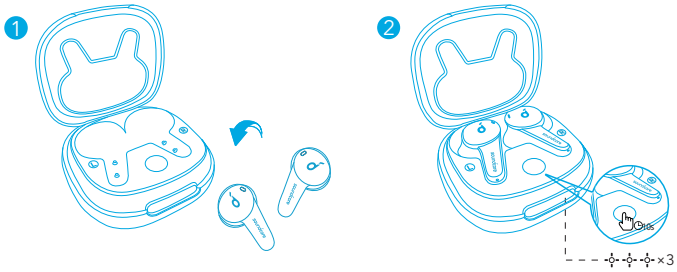
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Reiniciar

Talvez seja necessário reiniciar os fones de ouvido em caso de problemas de conectividade ou funcionamento.

1. Coloque os fones de ouvido no estojo de carregamento e certifique-se de que estejam sendo carregados.
2. Deixe o estojo aberto, pressione e segure o botão no estojo por 10 segundos até que luzes brancas pisquem 3 vezes simultaneamente nos 3 LEDs indicadores no interior do estojo de carregamento. Isso confirma que a reinicialização foi concluída e que seus fones de ouvido podem ser conectados normalmente.



Especificações

As especificações estão sujeitas a alterações sem aviso prévio.

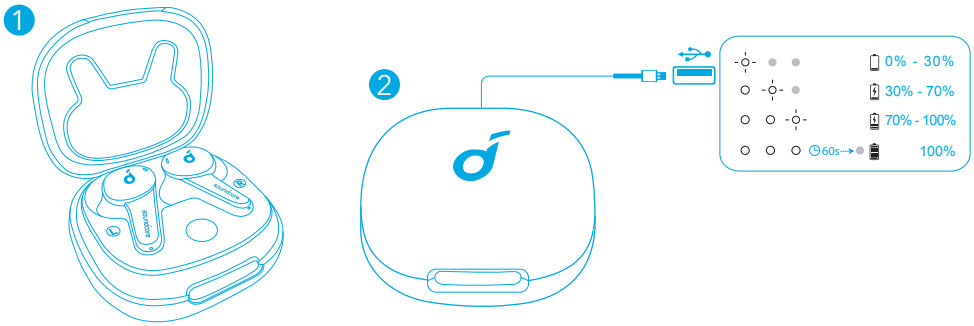
Entrada	5 V ⎓ 0,7 A
Potência de saída nominal	5 mW
Capacidade da bateria	40 mAh x 2 (fones de ouvido); 800 mAh (estojo de carregamento)
Tempo de carregamento	3 horas
Tempo de reprodução (varia de acordo com o volume e o conteúdo)	Até 5 horas (Total de 35 horas com o estojo de carregamento)
Tamanho do driver	13,4 mm
Resposta de frequência	20 Hz - 20 kHz
Impedância	32 Ω
Nível de resistência à água (fones de ouvido)	IPX4
Versão do Bluetooth	5.2
Alcance do Bluetooth	12 m/39 pés

Зарядка

- Полностью высушите наушники и порт USB перед зарядкой.
- Во избежание каких-либо повреждений используйте сертифицированный зарядный кабель и зарядное устройство USB-C.
- Полностью зарядите оба наушника и зарядный футляр перед первым использованием.

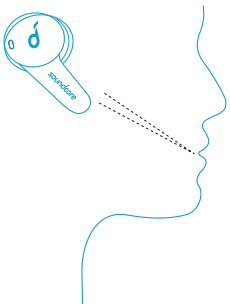
1. Поместите наушники в зарядный футляр и закройте его.
2. Подключите зарядный футляр к источнику питания зарядным кабелем USB-C. Или расположите зарядный футляр по центру беспроводного зарядного устройства в случае беспроводной зарядки.

→ Светодиодный индикатор на зарядном футляре указывает на состояние зарядки.



Ношение

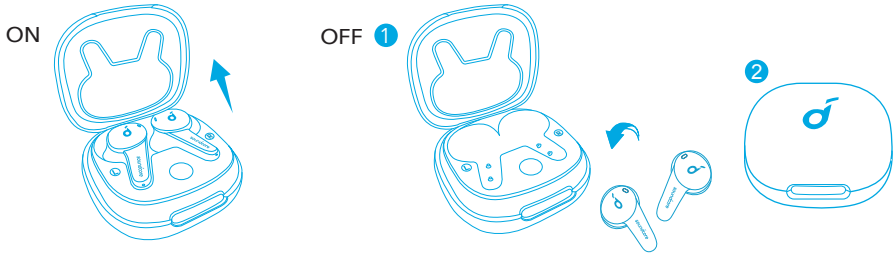
Вставьте наушники в ушной канал и аккуратно поворачивайте их, пока не найдете наиболее удобное и надежное положение.



Включение/выключение

Откройте зарядный футляр, и наушники автоматически включатся.

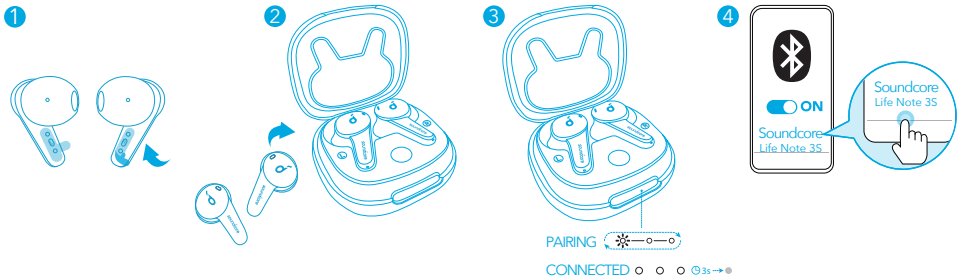
Чтобы выключить питание, поместите наушники в зарядный футляр и закройте его.



- Наушники автоматически выключатся через 30 минут, если не будет подключено устройство.

Сопряжение Bluetooth

1. Перед первым использованием удалите наклейку с наушников.
2. Поместите наушники в зарядный футляр и закройте его.
3. Откройте зарядный футляр (наушники из него можно не вынимать), и наушники автоматически перейдут в режим сопряжения Bluetooth.
   - 3 светодиодных индикатора на зарядном футляре будут поочередно мигать белым светом.
4. Выберите на своем устройстве «**Soundcore Life Note 3S**» в списке устройств Bluetooth, чтобы выполнить подключение.
   - После успешного подключения 3 светодиодных индикатора зарядного футляра загорятся белым на 3 секунды и погаснут.



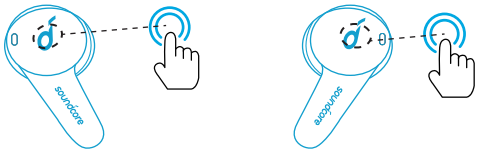
- **Сопряжение с другим устройством:** поместите наушники в зарядный футляр и оставьте его открытым. Чтобы включить режим сопряжения Bluetooth, нажмите кнопку на футляре и удерживайте ее в течение

3 секунд, пока 3 светодиодных индикатора не начнут поочередно загораться, мигая белым светом.

- **Автоматическое сопряжение:** при каждом включении наушники Soundcore будут автоматически подключаться к последнему успешно подключенному устройству в зоне действия Bluetooth.
- **Монофонический режим:** когда установлено Bluetooth-соединение, можно использовать любой из наушников, поместив другой наушник в зарядный футляр и закрыв футляр.
- Когда наушники включены и подключены, и один из них разрядился и отключился, вы можете продолжать использовать второй наушник.
- **Переход от стереофонического режима к монофоническому:** во время звонка поместите один из наушников в зарядный футляр, и микрофон на другом наушнике будет активирован.
- **Переход от монофонического режима к стереофоническому:** неиспользованный наушник активируется при извлечении из зарядного футляра. Переход не повлияет на текущий телефонный звонок и воспроизведение музыки.

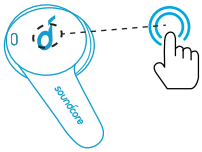
Элементы управления

Режим стерео



♫	
Воспроизведение / пауза	Нажмите дважды (П)
Следующая композиция	Нажмите трижды (Л)
📞	
Принять вызов	Нажмите дважды (П или Л)
Завершить/отклонить вызов	Нажмите и удерживайте в течение 2 секунд (П или Л)
🎙	
Активация Siri или другого ПО голосового помощника	Нажмите и удерживайте в течение 2 секунд (П или Л)

Монофонический режим



Воспроизведение / пауза	Нажмите дважды
Принять вызов	
Завершить/отклонить вызов	Нажмите и удерживайте 2 секунды
Активация Siri или другого ПО голосового помощника	

Приложение Soundcore

Загрузите приложение Soundcore, чтобы расширить возможности работы с устройством.

Индивидуальная настройка интерфейса: В режиме стерео все элементы управления (регулировка громкости, управление воспроизведением, активация Siri и т. д.) можно настроить индивидуально в приложении.

Настройки эквалайзера: В вашем распоряжении имеется более 20 настроек эквалайзера, позволяющих полностью наслаждаться музыкой в любых жанрах.

Поиск устройства: эта функция позволяет наушникам издавать звук, помогая вам их найти.

Превосходный сон: смешайте любимые звуки окружающей среды, чтобы улучшить сон.

Игровой режим: включите игровой режим, чтобы уменьшить задержку, а также улучшить звучание шагов и голосов.

Обновление прошивки наушников вы будете проинформированы о выходе новой версии прошивки, когда новая версия будет обнаружена при подключении наушников к приложению. Убедитесь, что наушники находятся в зарядном футляре, а футляр остается открытым до завершения обновления прошивки. Во время обновления убедитесь, что наушники заряжаются и не осуществляйте никаких операций с ними.

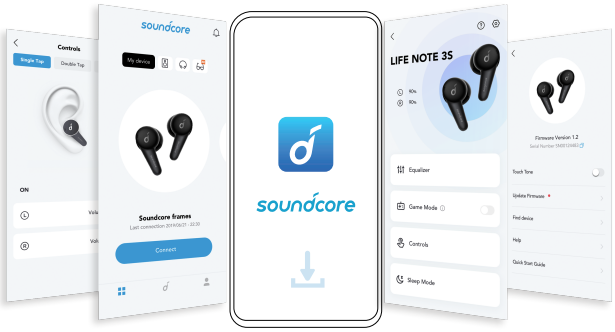
Soundcore

GET IT ON Google Play

Download on the App Store

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

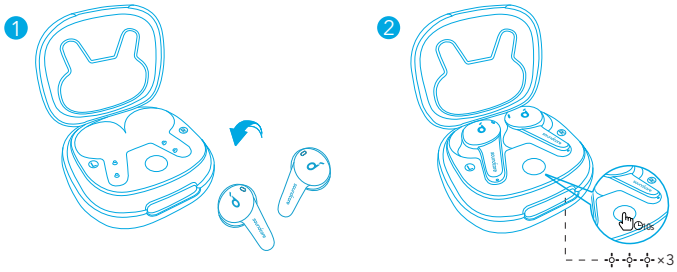
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Сброс

При возникновении проблем с подключением или с функциями может потребоваться перезагрузка наушников.

1. Поместите наушники в зарядный футляр и убедитесь, что они полностью заряжены.
2. Оставив футляр открытым, нажмите кнопку на нем и удерживайте ее в течение 10 секунд. Отпустите кнопку, когда 3 светодиодных индикатора одновременно мигнут белым 3 раза. Это означает, что сброс выполнен и наушники можно подключить обычным образом.



Технические характеристики

Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

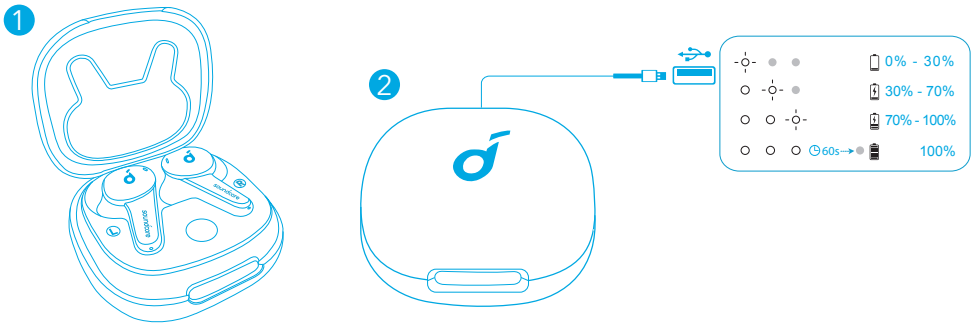
Вход	5 В ⎓ 0,7 А
Номинальная мощность выходного сигнала	5 мВт
Емкость аккумулятора	40 мА·ч – 2 шт. (наушники); 800 мА·ч (зарядный футляр)
Время зарядки	3 часа
Время воспроизведения (зависит от уровня громкости и воспроизводимого материала)	До 5 часов (Всего 35 ч с зарядным футляром)
Размер динамика	13,4 мм
Частотная характеристика	20 Гц - 20 кГц
Импеданс	32 Ω
Степень влагозащиты (наушники)	IPX4
Версия Bluetooth	5.2
Радиус действия Bluetooth	12 м

Nabíjanie

- Pred nabíjaním úplne osušte slúchadlá a USB port.
- Použite certifikovaný nabíjací kábel USB-C a nabíjačku, aby ste predišli poškodeniu.
- Pred prvým použitím obe slúchadlá a nabíjacie puzdro plne nabite.

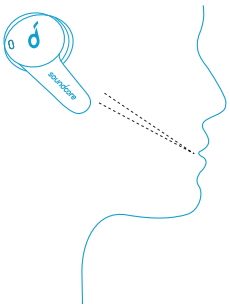
1. Slúchadlá vložte do nabíjacieho puzdra a zatvorte kryt.
2. Pomocou nabíjacieho kábla USB-C pripojte nabíjacie puzdro k zdroju napájania. Prípadne pri bezdrôtovom nabíjaní umiestnite nabíjacie puzdro do stredu plochy bezdrôtovej nabíjačky.

→ LED indikátor na nabíjacom puzdre signalizuje stav nabíjania.



Nosenie

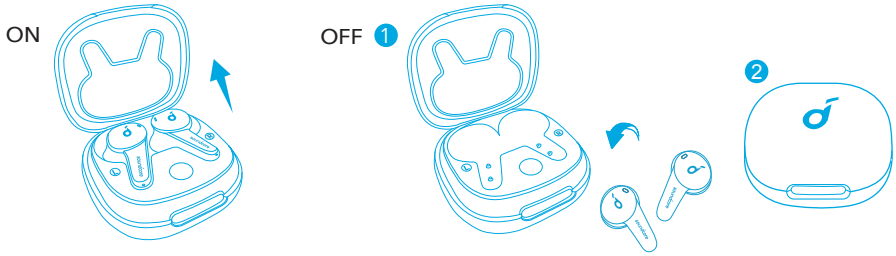
Vložte slúchadlá do ušného kanála a jemne nimi pootočte, aby ste našli najpohodlnejšiu a najbezpečnejšiu polohu.



Zapnutie/vypnutie

Otvorte nabíjacie puzdro a slúchadlá sa automaticky zapnú.

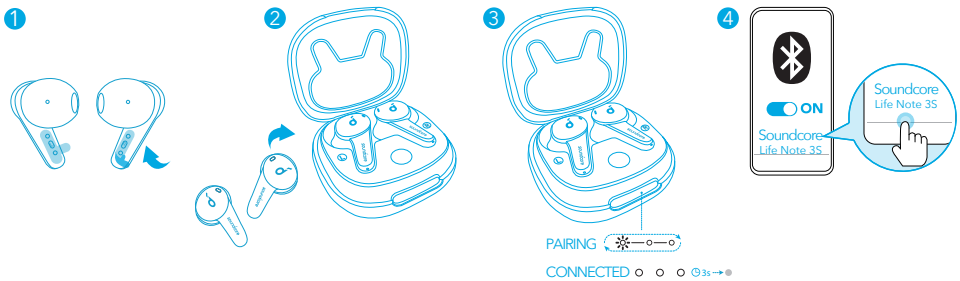
Ak chcete slúchadlá vypnúť, vložte ich do nabíjacieho puzdra a zatvorte kryt.



- Ak nie je pripojené žiadne zariadenie, slúchadlá sa po 30 minútach automaticky vypnú.

Párovanie prostredníctvom pripojenia Bluetooth

1. Pred prvým použitím odstráňte zo slúchadiel nálepku.
2. Slúchadlá vložte do nabíjacieho puzdra a zatvorte kryt.
3. Otvorte nabíjacie puzdro (slúchadlá netreba z nabíjacieho puzdra vyberať). Slúchadlá sa automaticky prepnú do režimu párovania Bluetooth.
   - 3 LED indikátory na nabíjacom puzdre budú nepretržite blikať nabielo.
4. Ak chcete slúchadlá pripojiť k zariadeniu, v zozname zariadení Bluetooth na svojom zariadení zvoľte slúchadlá „**Soundcore Life Note 3S**“.
   - Po úspešnom pripojení sa 3 LED indikátory na 3 sekundy rozsvietia nabielo a potom zhasnú.

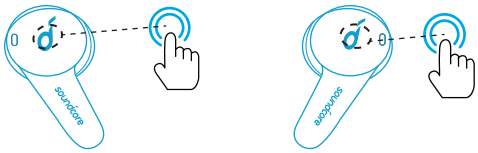


- **Párovanie s ďalším zariadením:** Vložte slúchadlá do nabíjacieho puzdra a nechajte ho otvorené. Do režimu párovania Bluetooth prejdete stlačením a podržaním tlačidla na puzdre na 3 sekundy, kým 3 LED indikátory na slúchadlách nezačnú nepretržite blikať nabielo.

- **Automatické párovanie:** Pri každom zapnutí sa slúchadlá Soundcore automaticky pripoja k poslednému pripojenému zariadeniu, ak je k dispozícii v dosahu pripojenia Bluetooth.
- **Režim mono:** Keď je pripojené rozhranie Bluetooth, je možné používať ktorékoľvek zo slúchadiel, a to tak, že druhé slúchadlo vložíte do nabíjacieho puzdra a puzdro zavriete.
- Ak sú slúchadlá zapnuté a pripojené a jedno z nich sa vybije a vypne, naďalej môžete používať to druhé.
- **Prepnutie z režimu stereo do režimu mono:** Pri telefonovaní môžete jedno slúchadlo vložiť do nabíjacieho puzdra a aktivovať mikrofón na druhom slúchadle.
- **Prepnutie z režimu mono do režimu stereo:** Slúchadlo, ktoré sa nepoužíva, sa po vybratí z nabíjacieho puzdra aktivuje. Prebiehajúci hovor či prehrávanie hudby to neovplyvní.

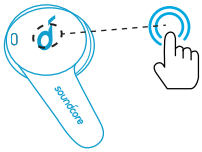
Ovládacie prvky

Stereo režim



Prehrávanie/pozastavenie	Stlačte dvakrát (P)
Ďalšia skladba	Stlačte dvakrát (Ľ)
Prijatie hovoru	Dvojité stlačenie (P alebo Ľ)
Ukončenie/odmietnutie hovoru	Stlačte a podržte na 2 sekundy (P alebo Ľ)
Aktivujte Siri alebo iný softvér hlasového asistenta	Stlačte a podržte na 2 sekundy (P alebo Ľ)

Režim mono



Prehrávanie/pozastavenie	Stlačte dvakrát
Prijatie hovoru	
Ukončenie/odmietnutie hovoru	Stlačte a držte po dobu 2 sekúnd
Aktivujte Siri alebo iný softvér hlasového asistenta	

Aplikácia Soundcore

Stiahnite si aplikáciu Soundcore na prehĺbenie zážitku.

Prispôsobenie používateľského rozhrania: V režime stereo možno všetky ovládacie prvky (napríklad úprava hlasitosti, ovládanie prehrávania, aktivácia asistentky Siri) prispôsobiť v aplikácii.

Nastavenia ekvalizéra: Aplikácia ponúka na výber viac než 20 nastavení ekvalizéra, aby mali slúchadlá optimálny zvuk pri počúvaní rôznych hudobných žánrov.

Nájsť zariadenie: po aktivovaní tejto funkcie začnú slúchadlá pípať, čo vám pomôže ich nájsť.

Lepší spánok: spustí sa mix vašich obľúbených náladových zvukov na zlepšenie spánku.

Herný režim: aktivuje sa herný režim, ktorý zníži oneskorenie zvuku v slúchadlách a zlepší zvuky krokov a hlasov.

Inovácia firmvéru slúchadiel: Po pripojení slúchadiel k aplikácii a zistení novej verzie firmvéru vás o tom bude aplikácia informovať. Uistite sa, že slúchadlá sú umiestnené v nabíjacom puzdre a puzdro je otvorené, kým sa aktualizácia firmvéru nedokončí. Počas aktualizácie zaistite, aby sa slúchadlá nabíjali, a nepoužívajte ich.

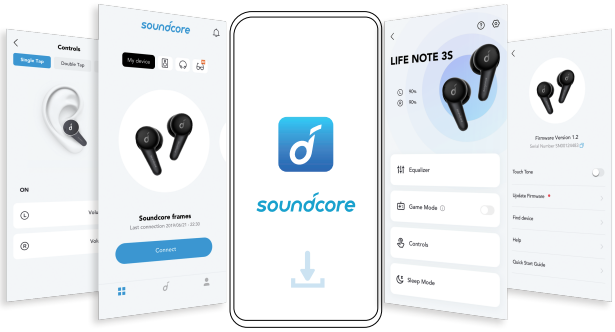
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

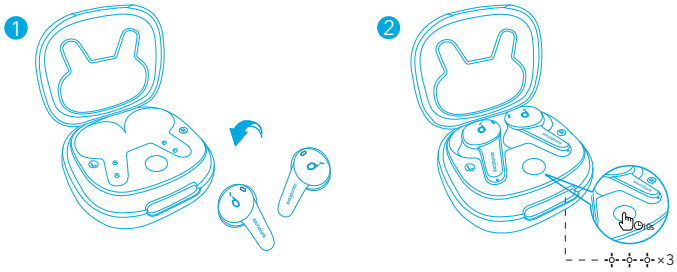
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Resetovanie

Ak máte problémy s pripojením alebo niektorými funkciami slúchadiel, vyskúšajte slúchadlá resetovať.

1. Umiestnite slúchadlá do nabíjacieho puzdra a uistite sa, že sa nabíjajú.
2. Nechajte puzdro otvorené a stlačte a podržte tlačidlo na nabíjacom puzdre na 10 sekúnd, kým 3 LED indikátory súčasne 3-krát rýchlo nezablikajú nabielo. Tým sa potvrdí, že resetovanie prebehlo úspešne a slúchadlá možno normálne pripojiť.



Technické údaje

Technické údaje sa môžu bez oznámenia zmeniť.

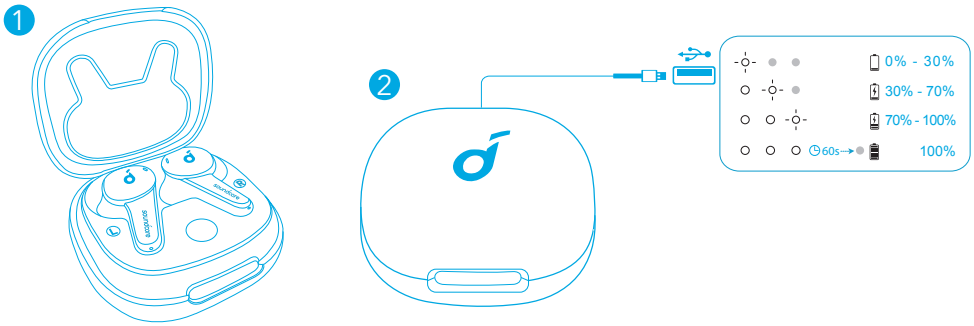
Vstup	5 V ⎓ 0,7 A
Menovitý výstupný výkon	5 mW
Kapacita batérie	40 mAh x 2 (slúchadlá); 800 mAh (nabíjacie puzdro)
Doba nabíjania	3 hodiny
Čas prehrávania (líši sa podľa úrovne hlasitosti a obsahu)	Až 5 hodín (Celkovo 35 hodín s nabíjacím puzdrom)
Veľkosť ovládača	13,4 mm
Odpovedná frekvencia	20 Hz - 20 kHz
Impedancia	32 Ω
Úroveň vodotesnosti (slúchadlá)	IPX4
Verzia Bluetooth	5.2
Dosah Bluetooth	12 m

Polnjenje

- Pred polnjenjem popolnoma osušite slušalki in vhod USB.
- Uporabite certificiran polnilni kabel USB-C in polnilnik, da preprečite poškodbe.
- Pred prvo uporabo do konca napolnite obe slušalki in polnilno enoto.

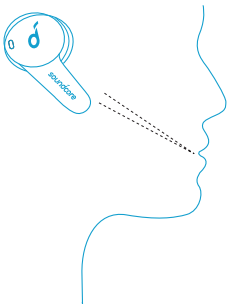
1. Slušalki vstavite v etui za polnjenje in ga zaprite.
2. Etui za polnjenje priključite na električno napajanje s polnilnim kablom USB-C. Prav tako lahko etui za polnjenje položite na sredino brezžičnega polnilnika, da omogočite brezžično polnjenje.

→ Lučka LED na etuiju za polnjenje prikazuje stanje polnjenja.



Uporaba

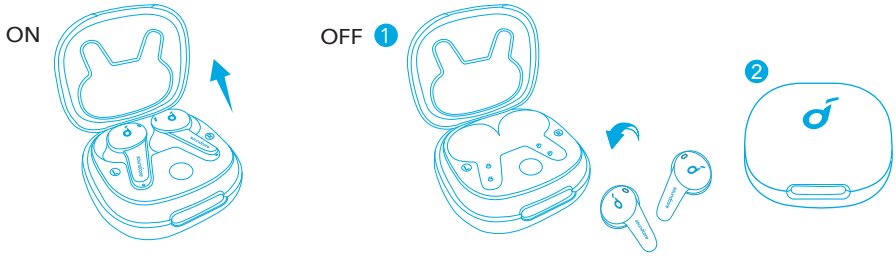
Vstavite ušesni slušalki v notranja kanala ušes in ju nežno zavrtite, da najdete najbolj udoben in varen položaj.



Vklop/izklop

Odprite etui za polnjenje in slušalki se bosta samodejno vklopili.

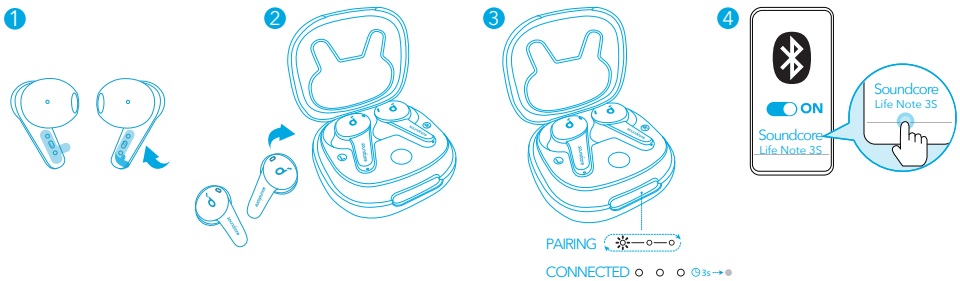
Za izklop vstavite ušesni slušalki v etui za polnjenje in ga zaprite.



- Slušalki se po 30 minutah samodejno izklopita, če ni vzpostavljena povezava z nobeno napravo.

Seznanjanje prek povezave Bluetooth

1. Pred prvo uporabo odstranite nalepko na slušalkah.
2. Slušalki vstavite v etui za polnjenje in ga zaprite.
3. Odprite etui za polnjenje (pri čemer vam slušalk ni treba vzeti iz njega) in slušalki samodejno preklopita v način za seznanjanje prek povezave Bluetooth.
   - 3 lučke LED na ohišju za polnjenje neprekinjeno utripajo belo.
4. Na seznamu naprav s povezavo Bluetooth v svoji napravi izberite možnost »Soundcore Life Note 3S«.
   - Ko je povezava vzpostavljena, 3 lučke LED 3 sekunde svetijo belo, nato pa se izklopijo.

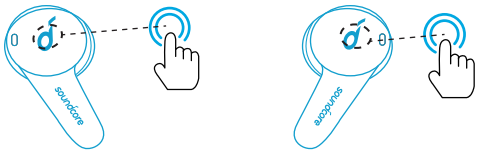


- **Seznanjanje z drugo napravo:** Slušalki vstavite v etui za polnjenje in ga ne zaprite. Za vklop načina za seznanjanje prek povezave Bluetooth pritisnite gumb na etuiju in ga držite 3 sekunde, dokler 3 lučke LED neprekinjeno utripajo belo.

- **Samodejno seznanjanje:** Slušalki Soundcore ob vsakem vklopu samodejno vzpostavita povezavo z zadnjo uspešno povezano napravo, če je ta na voljo v dosegu povezave Bluetooth.
- **Način mono:** Če je vzpostavljena povezava Bluetooth, lahko uporabite samo eno od slušalk, drugo pa vstavite nazaj v etui za polnjenje in ga zaprete.
- Ko so slušalke vklopljene in povezane, baterija v eni od slušalk je prazna, slušalka pa je zato izklopljena, lahko drugo slušalko še naprej uporabljate.
- **Preklop načina stereo v način mono:** Med klicem položite eno od slušalk v etui za polnjenje in mikrofon v drugi slušalki se bo vklopil.
- **Preklop načina mono v način stereo:** Neuporabljena slušalka se bo aktivirala, ko jo vzamete iz etuija za polnjenje. To ne bo vplivalo na aktivni telefonski klic in predvajanje glasbe.

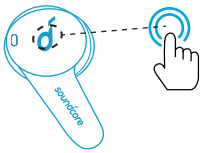
Kontrolniki

Stereo način



Predvajaj/ustavi	Dvakrat pritisnite (D)
Naslednja skladba	Dvakrat pritisnite(L)
Sprejem klica	Dvakrat pritisnite (D/L)
Končanje/zavrnitev klica	Pritisnite in držite 2 sekundi (D/L)
Vklopite Siri ali drugo programsko opremo glasovnega asistenta	Pritisnite in držite 2 sekundi (D/L)

Način mono



Predvajaj/ustavi	Pritisnite dvakrat
Sprejem klica	
Končanje/zavrnitev klica	Pritisnite in držite 2 sekundi.
Vklopite Siri ali drugo programsko opremo glasovnega asistenta	

Aplikacija Soundcore

Prenesite aplikacijo SoundCore za izboljšanje svoje izkušnje.

Prilagajanje uporabniškega vmesnika: V stereo načinu je mogoče vse kontrolnike (npr. nastavitev glasnosti, upravljanje predvajanja in vklop glasovnega pomočnika Siri) prilagoditi v aplikaciji.

Nastavitve izenačevalnika: V aplikaciji lahko izbirate med več kot 20 nastavitvami izenačevalnika, s katerimi lahko optimizirate izkušnjo poslušanja različnih zvrsti glasbe.

Iskanje naprave: Ta funkcija omogoča, da slušalki začneta piskati, in vam pomaga pri iskanju slušalk.

Vrhunski spanec: Za izboljšanje spanca uporabite mešanico priljubljenih zvokov iz okolice.

Igralni način: Vklopite igralni način, da zmanjšate zakasnitev in izboljšate zvoke korakov in glasov.

Nadgradnja vdelane programske opreme slušalk: Če bo zaznana nova različica vdelane programske opreme, boste o tem obveščeni, ko boste slušalki povezali z aplikacijo. Zagotovite, da bosta slušalki v etuiju za polnjenje in bo ta odprt do konca nadgradnje vdelane programske opreme. Zagotovite, da se bosta slušalki med nadgradnjo polnili, in ne izvajajte nobenih postopkov z njima.

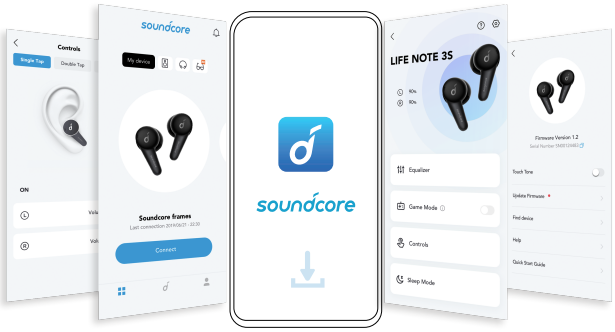
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

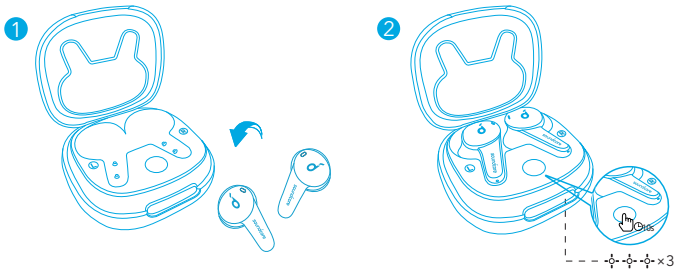
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Ponastavi

V primeru težav s povezljivostjo ali delovanjem boste morda morali slušalki ponastaviti.

1. Slušalki odložite v etui za polnjenje in se prepričajte, da se polnita.
2. Pustite etui odprt, pritisnite gumb na etuiju za polnjenje in ga držite 10 sekund, da 3 lučke LED hkrati trikrat hitro utripnejo belo. To potrjuje, da je bila ponastavitev uspešna, zato lahko slušalki povežete kot običajno.



Tehnični podatki

Tehnični podatki se lahko spremenijo brez opozorila.

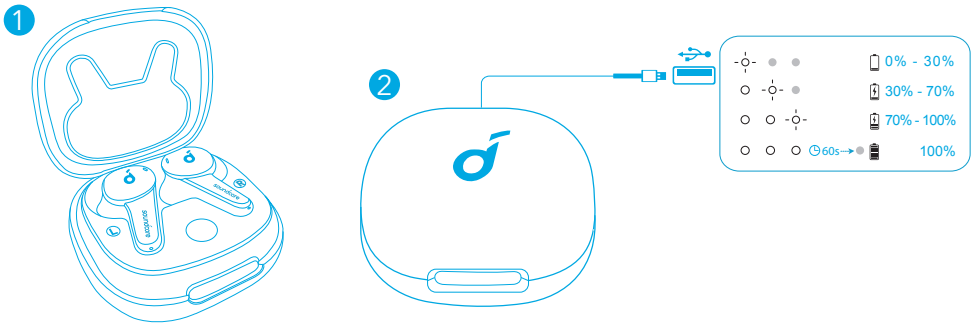
Vhod	5 V ⎓ 0,7 A
Ocenjena izhodna moč	5 mW
Zmogljivost baterije	40 mAh x 2 (slušalki); 800 mAh (etui za polnjenje)
Čas polnjenja	3 ure
Čas predvajanja (odvisen od ravni glasnosti in vsebine)	Do 5 ur (Skupaj 35 ur z etuijem za polnjenje)
Velikost gonilnika	13,4 mm
Frekvenca odziva	20 Hz - 20 kHz
Impedanca	32 Ω
Stopnja vodoodpornosti (ušesne slušalke)	IPX4
Različica Bluetooth	5.2
Domet Bluetooth	12 m / 39 čevljev

LADDA

- Torka av öronsnäckorna och USB-porten helt före laddning.
- Använd en certifierad USB-C-laddningskabel och laddare för att förhindra skada.
- Ladda båda öronsnäckorna och laddningsfodralet helt innan de används för första gången.

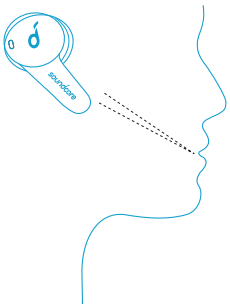
1. Placera öronsnäckorna i laddningsfodralet och stäng det.
2. Anslut laddaren till laddningsfodralet via en USB-C-laddningskabel. Alternativt placerar du laddningsfodralet i mitten av den trådlösa laddaren för trådlös laddning.

→Indikatorlamporna på laddningsfodralet anger laddningsstatusen.



Användning

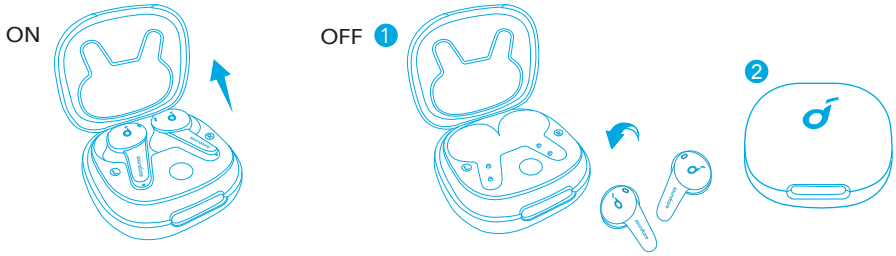
Sätt in öronsnäckorna i inre öronkanalen och vrid försiktigt så att du hittar det bekvämaste och säkraste läget.



Slå på/stänga av

Öppna laddningsfodralet så startas öronsnäckorna automatiskt.

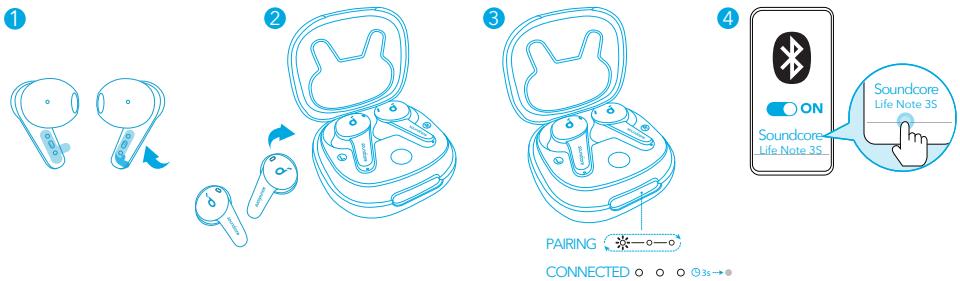
Stäng av dem, genom att placera öronsnäckorna i laddningsfodralet och stänga fodralet.



- Öronsnäckorna stängs av automatiskt efter 30 minuter om det inte finns någon ansluten enhet.

Bluetooth-parkoppling

1. Ta bort klistermärket på öronsnäckorna före första användningen.
2. Placera öronsnäckorna i laddningsfodralet och stäng det.
3. Öppna laddningsfodralet (du behöver inte ta ur öronsnäckorna).
   Öronsnäckornas Bluetooth-parkopplingsläge aktiveras automatiskt.
   - De tre indikatorlamporna på laddningsfodralet blinkar vitt i följd kontinuerligt.
4. Välj **Soundcore Life Note 3S** i Bluetooth-listan på din enhet för att parkoppla dem.
   - När parkopplingen har slutförts lyser de tre indikatorlamporna på laddningsfodralet med vitt sken i tre sekunder och släcks sedan.



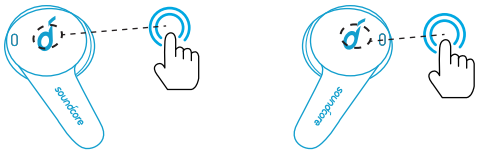
- **Parkoppla med en annan enhet:** Placera öronsnäckorna i laddningsfodralet och låt fodralet förbli öppet. Aktivera Bluetooth-parkopplingsläget genom att hålla knappen på fodralet intryckt i tre sekunder tills de tre indikatorlamporna blinkar vitt i följd kontinuerligt.
- **Automatisk parkoppling:** Varje gång du slår på Soundcore-öronsnäckorna

ansluts de automatiskt till den senast anslutna enheten om den befinner sig inom Bluetooth-räckvidden.

- **Monoläge:** När öronsnäckorna är anslutna via Bluetooth kan du välja att använda en av dem genom att placera den andra öronsnäckan i laddningsfodralet och stänga det.
- När öronsnäckorna är påslagna och anslutna, om batteriet i en av öronsnäckorna tar slut och den stängs av kan du fortsätta att använda den andra.
- **Stereoläge till monoläge:** Placera när ett samtal pågår en av öronsnäckorna i laddningsfodralet. Då aktiveras mikrofonen i den andra öronsnäckan.
- **Monoläge till stereoläge:** Den oanvända öronsnäckan aktiveras när du tar ur den ur laddningsfodralet. Pågående telefonsamtal och musikuppspelning påverkas inte.

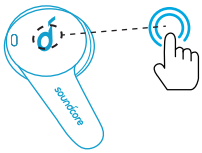
Kontroller

Stereoläge



Spela upp/pausa	Tryck två gånger (höger)
Nästa spår	Tryck två gånger (vänster)
Svara på ett samtal	Tryck två gånger (höger/vänster)
Avsluta/avvisa ett samtal	Håll intryckt i 2 sekunder (höger/vänster)
Aktivera Siri/annan röststyrningsprogramvara	Håll intryckt i 2 sekunder (höger/vänster)

Monoläge



Spela upp/pausa	Tryck två gånger
Svara på ett samtal	
Avsluta/avvisa ett samtal	Håll intryckt i 2 sekunder
Aktivera Siri/annan röststyrningsprogramvara	

Soundcore-app

Hämta Soundcore-appen för att få en bättre upplevelse.

Anpassning av användargränssnittet: I stereoläget kan alla reglage (t.ex. justera volymen, styra uppspelningen, aktivera Siri) anpassas i appen.

EQ-inställningar: Det finns fler än 20 EQ-inställningar du kan välja mellan i appen för att optimera ljudet när du lyssnar på olika musikstilar.

Hitta enhet: Den här funktionen gör att öronsnäckorna börjar pipa så att du enkelt kan hitta dem.

Bättre sömn: Sov bättre genom att lyssna på en blandning av dina favoritljud.

Spelläge: Aktivera spelläget för att minska fördröjning och förbättra ljudet av fotsteg och röster.

Uppgradering av öronsnäckornas fasta programvara: Du informeras så snart den nya versionen av den fasta programvaran detekteras när du ansluter öronsnäckorna till appen. Se till att öronsnäckorna ligger i laddningsfodralet och att fodralet förblir öppet tills uppgraderingen av den fasta programvaran är klar. Se under uppgraderingen till att öronsnäckorna laddas och undvik att använda dem.

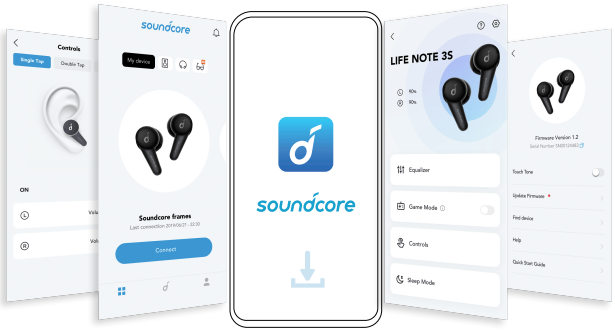
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

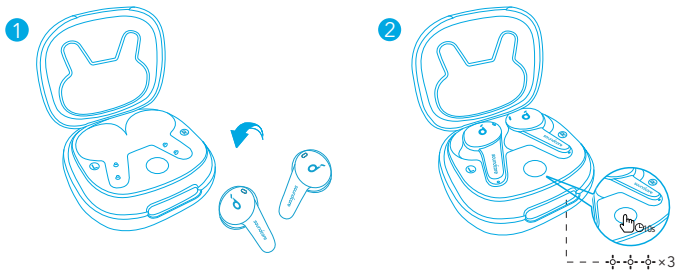
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Återställning

Du kan behöva återställa öronsnäckorna om du upplever problem med anslutningen eller funktionen.

1. Placera öronsnäckorna i laddningsfodralet och kontrollera att de laddas.
2. Lämna laddningsfodralet öppet och håll knappen på fodralet intryckt i tio sekunder tills de tre indikatorlamporna blinkar tre gånger med vitt ljus. Det bekräftar att återställningen har slutförts och att öronsnäckorna kan anslutas normalt igen.



Specifikationer

Specifikationerna kan komma att ändras utan föregående meddelande.

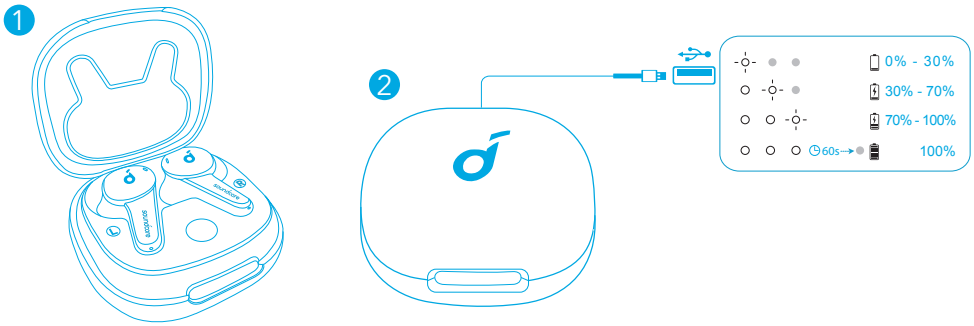
Ingång	5 V ⎓ 0,7 A
Nominell uteffekt	5 mW
Batterikapacitet	40 mAh × 2 (öronsnäckor); 800 mAh (laddningsfodral)
Laddningstid	3 timmar
Speltid (varierar beroende på volymnivå och innehåll)	Upp till 5 timmar (Totalt 35 timmar med laddningsfodralet)
Storlek på högtalarelement	13,4 mm
Frekvensåtergivning	20 Hz - 20 kHz
Impedans	32 Ω
Vätskeskydd (öronsnäckor)	IPX4
Bluetooth-version	5.2
Bluetooth-räckvidd	12 m

Şarj etme

- Şarj etmeden önce kulaklıkları ve USB bağlantı noktasını tamamen kurulayın.
- Hasarların önüne geçmek için sertifikalı bir USB C şarj kablosu şarj cihazı kullanın.
- İlk kullanım öncesinde hem kulaklıkları hem de şarj kutusunu tamamen şarj edin.

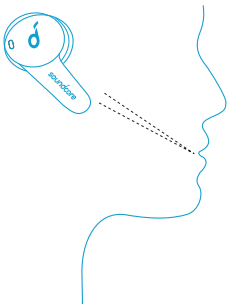
1. Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu kapatın.
2. Ürünle birlikte verilen USB-C şarj kablosunu kullanarak şarj kutusunu güç kaynağına bağlayın. Alternatif olarak, şarj kutusunu kablosuz şarj cihazınızın ortasına yerleştirerek kablosuz şarj edebilirsiniz.

→ Şarj kutusu üzerindeki LED göstergesi şarj durumunu gösterir.



Takma

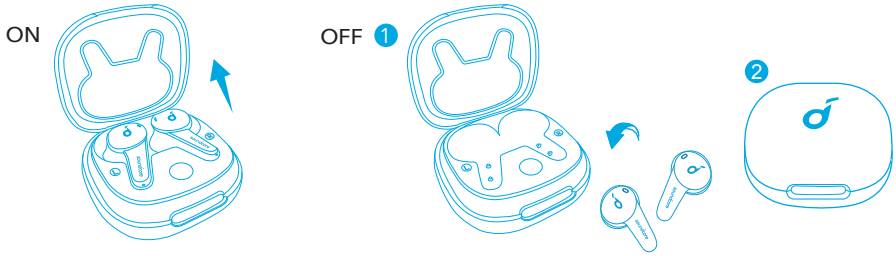
Kulaklıkları kulaklarınızın iç kanalına yerleştirin ve en rahat ve güvenli konumu bulana kadar yavaşça çevirin.



Güç Açma/Kapatma

Şarj kutusunu açtığınızda kulaklıklar otomatik olarak açılır.

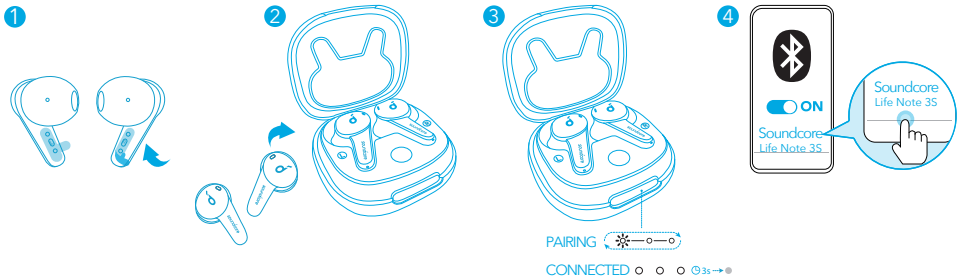
Kapatmak için kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu kapatın.



- Bağlı bir cihaz yoksa kulaklıklar 30 dakika sonra otomatik olarak kapanır.

Bluetooth Eşleştirme

1. İlk kullanımdan önce kulaklıkların üzerindeki etiketi çıkarın.
2. Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu kapatın.
3. Şarj kutusunu açtığınızda (kulaklıkları yerinden almanıza gerek yoktur) kulaklıklar otomatik olarak Bluetooth eşleştirme moduna girer.
   - Şarj kutusu üzerindeki 3 LED göstergesi, beyaz renkte sırayla sürekli olarak yanıp söner.
4. Bağlantı için cihazınızın Bluetooth listesinden "**Soundcore Life Note 3S**" seçimini yapın.
   - Bağlantı kurulduğunda, şarj kutusu üzerindeki 3 LED göstergesi 3 saniye süreyle boyunca beyaz renkte yanar ve ardından söner.

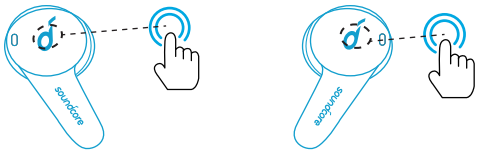


- **Başka cihazla eşleştirme:** Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve kutuyu açık bırakın. Bluetooth eşleştirme moduna girmek için, 3 LED göstergesi sırayla beyaz renkte sürekli olarak yanıp sönünceye kadar kutunun üzerindeki düğmeyi 3 saniye basılı tutun.

- **Otomatik eşleştirme:** Soundcore kulaklığınızı her açtığınızda kulaklık, mevcut olması halinde Bluetooth menzilindeki en son başarıyla bağlanılmış olan cihaza otomatik olarak bağlanır.
- **Mono mod:** Bluetooth bağlantısı yapıldıktan sonra dilerseniz kulaklıklardan birini şarj kutusuna yerleştirerek diğerini kullanabilirsiniz.
- Kulaklıklar açıldığında ve bağlandığında kulaklıklardan birinin şarjı yoksa ve kapandıysa diğer kulaklığı kullanmaya devam edebilirsiniz.
- **Stereo modundan Mono moduna geçiş:** Aramalar sırasında kulaklıklardan birini şarj kutusuna yerleştirdiğinizde diğer kulaklıktaki mikrofon etkinleşir.
- **Mono modundan Stereo moduna geçiş:** Kullanılmayan kulaklık, şarj kutusundan çıkarıldığında etkinleştirilecektir. Devam eden aramalar ve çalan müzik bundan etkilenmez.

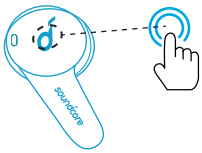
Kontroller

Stereo Mod



Oynatma/Duraklatma	Çift dokun (Sağ)
Sonraki parça	Çift bas (Sol)
Aramaları yanıtla	İki defa basın (Sağ/Sol)
Aramaları sonlandır/reddet	2 saniye basılı tutun (Sağ/Sol)
Siri'yi veya diğer bir sesli asistan yazılımını aktive etme	2 saniye basılı tutun (Sağ/Sol)

Mono Mod



Oynatma/Duraklatma	İki defa basın
Aramaları yanıtla	
Aramaları sonlandır/reddet	2 saniye boyunca basılı tutun
Siri'yi veya diğer bir sesli asistan yazılımını aktive etme	

Soundcore Uygulaması

Gelişmiş kullanım deneyimi için Soundcore uygulamasını indirin.

Kullanıcı arayüzünü özelleştirme: Stereo modda tüm kontroller (ör. ses ayarı, oynatma denetimi, Siri etkinleştirme) uygulama üzerinden özelleştirilebilir.

EQ ayarları: Uygulamada farklı müzik türlerinin keyfini çıkarırken deneyiminizi en iyi hale getirmenizi sağlayan 20'den fazla ekolayzer ayarı vardır.

Cihazı Bul: Bu özellik, kulaklıkların bip sesi çıkarmaya başlamasını sağlayarak onları bulmanıza yardımcı olur.

Kaliteli Uyku: Uykuyu iyileştirmek için en sevdiğiniz ortam seslerinin bir karışımını kullanın.

Oyun Modu: Gecikmeyi azaltmak ve ayak seslerini ve insan seslerini iyileştirmek için Oyun Modu'nu açın.

Kulaklıkların donanım yazılımını yükseltme: Kulaklıkları, uygulama ile bağladığınızda yeni bir donanım yazılımı sürümü tespit edilirse bilgilendirilirsiniz. Kulaklıkların şarj kutusuna yerleştirildiğinden ve donanım yazılımı yükseltmesi tamamlanana kadar kutunun açık kaldığından emin olun. Yükseltme sırasında, kulaklıkların şarj edilmekte olduğundan emin olun ve başka bir işlem yapmayın.

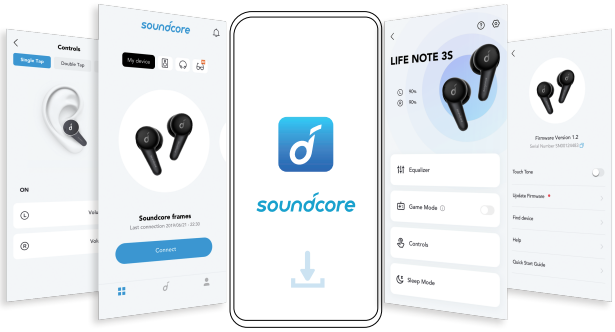
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

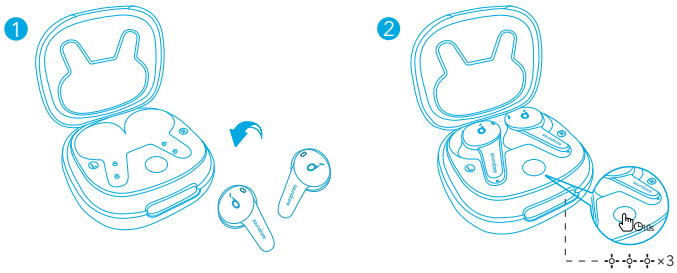
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



SIFIRLAMA

Bağlantı veya işlevsellik sorunları yaşarsanız kulaklıkları sıfırlamanız gerekebilir.

1. Kulaklıkları şarj kutusuna yerleştirin ve şarj olduklarından emin olun.
2. Şarj kutusunu açık bırakın, şarj kutusunun üstündeki düğmeyi 10 saniye süreyle basılı tuttuğunuzda 3 adet LED gösterge 3 kez aynı anda yanıp söner. Bu, sıfırlamanın başarılı olduğunu ve kulaklığınızın normal şekilde bağlanabileceğini onaylar.



Teknik Özellikler

Teknik özellikler önceden bildirilmeksizin değiştirilebilir.

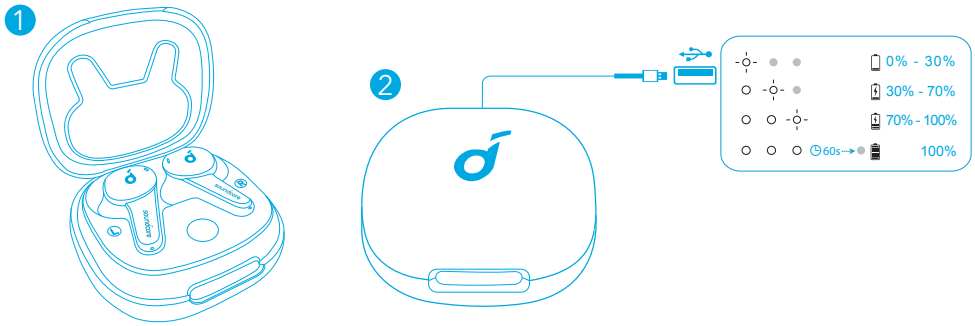
Giriş	5 V ⎓ 0,7 A
Nominal çıkış gücü	5 mW
Pil kapasitesi	40 mAh x 2 (kulaklık); 800 mAh (şarj kutusu)
Şarj Süresi	3 saat
Çalma süresi (ses seviyesine ve içeriğe göre değişiklik gösterir)	5 saate kadar (Şarj kutusuyla toplam 35 saat)
Sürücü boyutu	13,4 mm
Frekans yanıtı	20 Hz - 20 kHz
Empedans	32 Ω
Su geçirmezlik düzeyi (Kulaklıklar)	IPX4
Bluetooth sürümü	5.2
Bluetooth aralığı	12 m / 39 ft

充電

- イヤホンと USB ポートを完全に乾かしてから、充電してください。
- 損傷を防ぐため、付属の USB-C ケーブルを使用してください。
- 初めてご使用になる前に、両方のイヤホンと充電ケースを満充電にしてください。

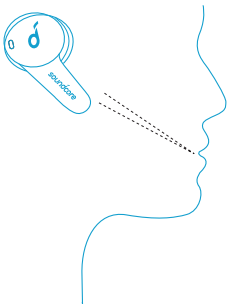
1. 充電ケースに両方のイヤホンを戻し、充電ケースを閉じます。
2. USB-C ケーブルを使用して、充電ケースを電源に接続します。 充電ケースはワイヤレス充電も可能です。充電ケースをワイヤレス充電器の中央に合わせてください。

→充電ケースの LED インジケーターに充電ステータスが表示されます。



装着

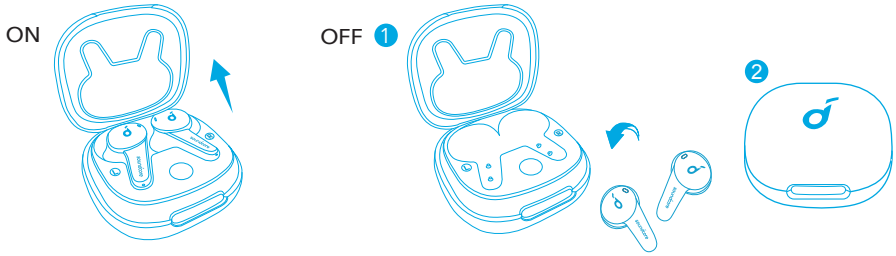
イヤホンを耳の奥までしっかりはめ込み、最適な位置に来るようにゆっくりとひねって固定します。



電源オン / オフ

充電ケースを開くと、両方のイヤホンの電源が自動的にオンになります。

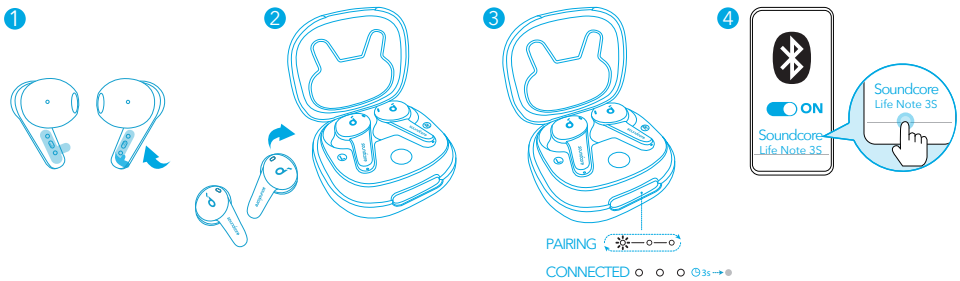
充電ケースに両方のイヤホンを戻し、ケースを閉じると、イヤホンの電源は自動的にオフになります。



- 30 分間機器との接続がない場合には、本製品の電源が自動的にオフになります。

Bluetooth ペアリング

1. 初めて使用する前に、イヤホンのステッカーをはがしてください。
2. 充電ケースに両方のイヤホンを戻し、充電ケースを閉じます。
3. 充電ケースを開くと（イヤホンを取り出す必要はありません）、両方のイヤホンが自動的に Bluetooth ペアリングモードになります。
- 充電ケースの 3 つの LED インジケーターが白色に順番に連続して点滅します。
4. ご使用の機器の Bluetooth 設定画面で「**Soundcore Life Note 3S**」を選択し、接続してください。
- 正常に接続されると、充電ケースの 3 つの LED インジケーターが 3 秒間点灯してから、消灯します。

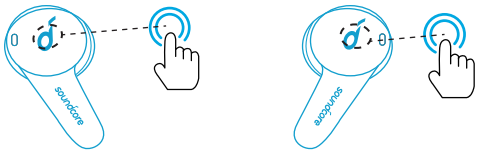


- **別の機器とのペアリング：**充電ケースに両方のイヤホンを戻し、充電ケースを開いた状態にしてください。 Bluetooth ペアリングモードにするには、イヤホンの LED インジケーターが白色に順番に連続して点滅するまで、ケースのボタンを 3 秒間押し続けます。

- **自動ペアリング：**Soundcore イヤホンの電源をオンにすると、前回正常に接続された機器が Bluetooth 動作範囲内で利用可能な場合は、自動的に接続されます。
- **モノラルモード：**Bluetooth 接続中に、片方のイヤホンを充電ケースに戻し、ケースを閉じると、もう一方のイヤホンを引き続き使用できます。
- イヤホンを使用中に、一方のイヤホンの充電がなくなり電源がオフになった場合でも、もう一方の充電残量のあるイヤホンを引き続き使用できます。
- **ステレオモードからモノラルモードへ：**通話中に一方のイヤホンを充電ケースに戻しカバーを閉じると、もう一方のイヤホンのマイクが有効になります。
- **モノラルモードからステレオモードへ：**未使用のイヤホンは、充電ケースから取り出すと有効になります。 継続中の通話と音楽の再生は影響を受けません。

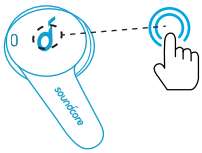
操作方法

ステレオモード



再生 / 一時停止	2 回タップ (右)
次へ	2 回タップ (左)
着信に応答する	2 回タップ（右／左）
通話を終了する / 着信の拒否	2 秒間長押し（右／左）
Siri などの音声アシスタントを起動する	2 秒間長押し（右／左）

モノラルモード



再生 / 一時停止	2 回タップ
着信に応答する	
通話を終了する / 着信の拒否	2 秒間長押し
Siri などの音声アシスタントを起動する	

Soundcore アプリ

Soundcore アプリをダウンロードすると、様々な操作を行うことができます。

タッチ操作カスタマイズ機能 : ステレオモード (両方のイヤホンを使用している状態) ではタッチ操作を Soundcore アプリでカスタマイズできます。モノラルモード (片方のみのイヤホンを使用している状態) ではカスタマイズできません。

イコライザー設定 : アプリでは 20 種類以上のイコライザー設定から最適なものをお選びいただけます。様々なジャンルの音楽を最適な音質でお楽しみいただけます。

デバイスを探す：この機能を有効にすると、イヤホンはビープ音を鳴らし、イヤホンを見つけるのに役立ちます。

睡眠モード：お気に入りの周囲の音の組み合わせを使用して、睡眠を改善します。

ゲームモード：ゲームモードをオンにすると、待ち時間が短縮され、足音や声が強調されます。

ファームウェア更新 : 本製品をアプリに接続する際に新しいバージョンのファームウェアが検出されると、通知されます。アプリの指示に沿って最新の状態に更新してください。 ファームウェアの更新が完了するまで、両方のイヤホンを充電ケースに入れ、ケースを開いた状態にしてください。 更新中は、両方のイヤホンが充電状態であることを確認し、操作はしないようにしてください。

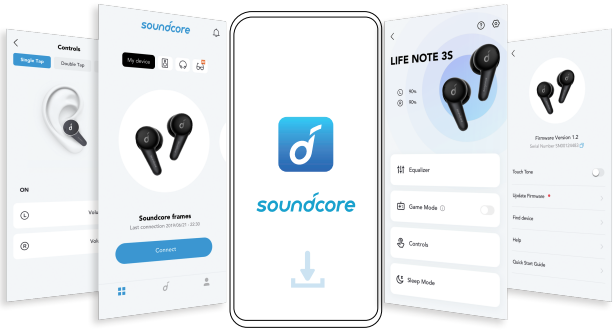
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

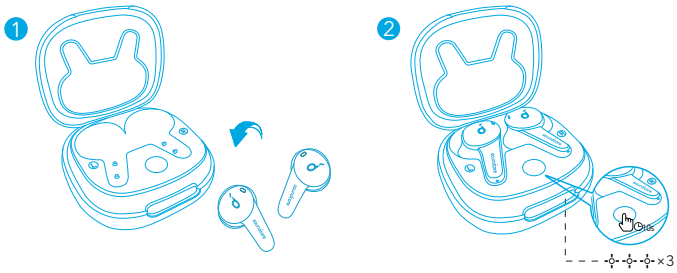
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



リセット

接続や機能面の問題がある場合は、イヤホンをリセットする必要がある可能性があります。

1. イヤホンを充電ケースに戻し、イヤホンが充電されていることを確認します。
2. ケースを開いたままにして、3 つの LED インジケーターが 3 回同時に点滅するまで、充電ケースのボタンを 10 秒間長押しします。 これは、リセットが成功したことを示し、イヤホンは正常に接続できるようになります。



製品の仕様

仕様は予告なく変更されることがあります。

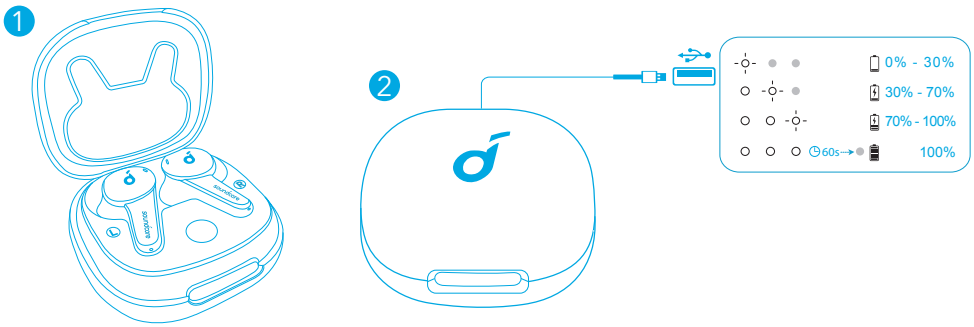
入力	5 V ⎓ 0.7 A
定格出力	5 mW
バッテリー容量	40 mAh x 2（イヤホン）、 800 mAh（充電ケース）
充電時間	約 3 時間
再生可能時間 (音量やコンテンツにより異なる)	最長 5 時間 (充電ケースを使用した場合、合計 35 時間)
ドライバーのサイズ	13.4 mm
周波数応答	20Hz - 20kHz
電気抵抗	32 Ω
防水規格	IPX4 (イヤホン本体のみ)
通信方式	Bluetooth 5.2
Bluetooth 動作範囲	12 m

충전

- 충전하기 전에 이어버드와 USB 포트를 완전히 건조하세요 .
- 기기 손상을 방지하기 위해 인증된 USB-C 충전 케이블 및 충전기를 사용하세요 .
- 처음 사용하기 전에 이어버드와 충전 케이스를 완전히 충전하세요 .

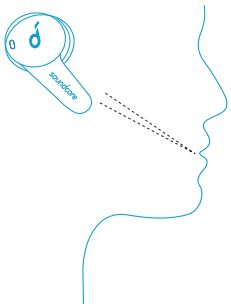
1. 이어버드를 충전 케이스에 넣고 뚜껑을 닫습니다 .
2. USB-C 충전 케이블로 충전 케이스를 전원 공급 장치에 연결합니다 . 또는 무선으로 충전하려는 경우 무선 충전기 중앙에 충전 케이스를 놓습니다 .

→충전 케이스의 LED 표시등을 보면 충전 상태를 알 수 있습니다 .



착용

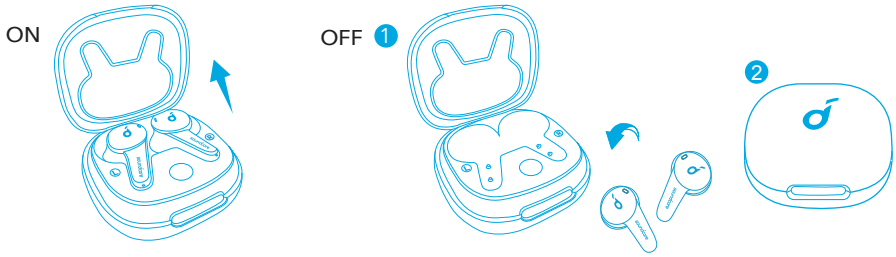
이어버드를 귀 안쪽에 넣고 가장 편하면서도 밀착되는 느낌이 들 때까지 부드럽게 돌립니다 .



전원 켜기 / 끄기

충전 케이스를 열면 이어버드의 전원이 자동으로 켜집니다 .

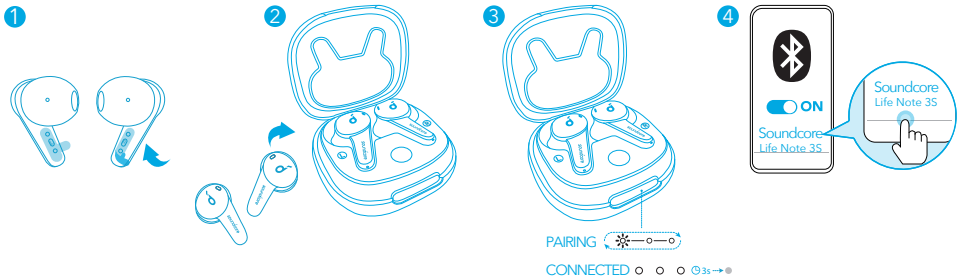
전원을 끄려면 이어버드를 충전 케이스에 넣고 뚜껑을 닫습니다 .



- 30 분간 아무 기기도 연결되지 않으면 자동으로 이어버드의 전원이 꺼집니다 .

Bluetooth 페어링

1. 처음 사용하는 경우에는 이어버드에 부착된 스티커를 먼저 떼어내세요 .
2. 이어버드를 충전 케이스에 넣고 뚜껑을 닫습니다 .
3. 충전 케이스를 열면 (이어버드를 꺼낼 필요 없음) 이어버드에 Bluetooth 페어링 모드가 자동으로 시작됩니다 .
   - 충전 케이스에 있는 LED 표시등 3 개가 흰색으로 계속 깜박입니다 .
4. 기기의 Bluetooth 목록에서 “Soundcore Life Note 3S” 를 선택하여 연결합니다 .
   - 성공적으로 연결되면 충전 케이스의 LED 표시등 3 개가 3 초간 흰색으로 켜졌다가 꺼집니다 .

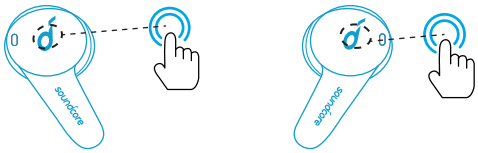


- **다른 기기 페어링 :** 이어버드를 충전 케이스에 넣고 뚜껑을 열어둡니다 . Bluetooth 페어링 모드를 시작하려면 3 개 LED 표시등이 연속적으로 흰색으로 깜박일 때까지 케이스의 버튼을 3 초 동안 길게 누릅니다 .

- **자동 페어링 :** Soundcore 이어버드의 전원을 켰을 때 마지막으로 연결에 성공했던 장치가 Bluetooth 통신 범위 안에 있는 경우 이 장치에 자동으로 연결됩니다 .
- **모노 모드 :** Bluetooth 에 연결되었으면 이어버드 하나를 충전 케이스에 넣고 뚜껑을 닫은 후 나머지 하나만 사용할 수 있습니다 .
- 전원이 켜지고 연결되었을 때 이어버드 중 한쪽이 배터리가 부족하고 전원이 꺼지는 경우 다른 쪽을 계속 사용할 수 있습니다 .
- **스테레오 모드에서 모노 모드로 전환 :** 통화 중인 경우 이어버드 중 한쪽을 충전 케이스에 넣으면 다른 쪽 이어버드의 마이크가 활성화됩니다 .
- **모노 모드에서 스테레오 모드로 전환 :** 사용하지 않던 이어버드를 충전 케이스에서 꺼내면 바로 활성화됩니다 . 연결된 전화 통화나 재생 중인 음악은 영향을 받지 않습니다 .

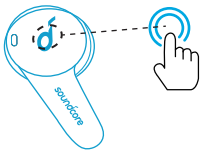
컨트롤

스테레오 모드



재생 / 일시중지	두 번 누르기 (우)
다음 트랙	두 번 누르기 (좌)
전화 받기	두 번 누르기 (우 / 좌)
통화 종료 / 수신 거부	2 초간 길게 누르기 (우 / 좌)
Siri 또는 기타 음성 지원 소프트웨어 활성화	2 초간 길게 누르기 (우 / 좌)

모노 모드



재생 / 일시중지	두 번 누르기
전화 받기	
통화 종료 / 수신 거부	2 초간 길게 누릅니다 .
Siri 또는 기타 음성 지원 소프트웨어 활성화	

Soundcore 앱을

경험 향상을 위해 Soundcore 앱을 다운로드합니다 .

사용자 인터페이스 맞춤 설정 : 스테레오 모드에서는 모든 컨트롤 (예 : 볼륨 조정 , 재생 제어 , Siri 활성화) 을 앱에서 원하는 대로 설정할 수 있습니다 .

EQ 설정 : 다양한 장르의 음악을 즐길 때 앱에서 20 가지 이상의 EQ 설정을 선택하여 음향을 최적화할 수 있습니다 .

디바이스 찾기 : 이 기능을 사용하면 이어버드에서 신호음이 울려 이어폰을 쉽게 찾을 수 있습니다 .

릴렉스 사운드 : 좋아하는 주변음을 혼합하여 수면의 질을 개선하는 데 도움을 줍니다 .

게임 모드 : 게임 모드를 켜면 지연이 줄어들고 발자국 소리와 목소리가 향상됩니다 .

이어버드 펌웨어 업그레이드 : 이어버드를 앱에 연결할 때 새로운 버전의 펌웨어가 감지되면 알림을 받게 됩니다 . 이어버드를 충전 케이스에 넣고 펌웨어 업그레이드가 완료될 때까지 케이스를 열어둡니다 . 이어버드가 충전되고 있는지 확인하고 업그레이드가 완료될 때까지 그대로 둡니다 .

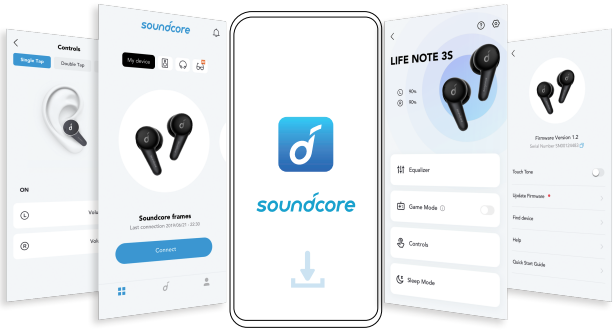
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

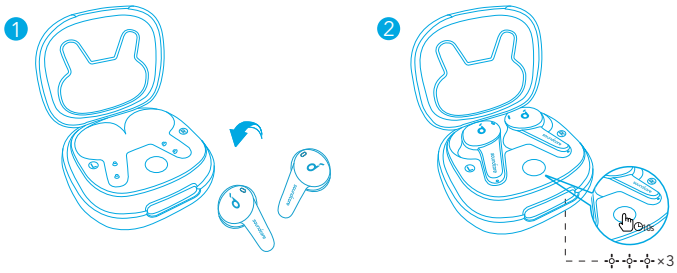
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



재설정

연결 문제나 기능 문제가 발생하면 이어버드를 초기화해야 합니다 .

1. 이어버드를 충전 케이스에 넣고 충전 중인지 확인합니다 .
2. 케이스 뚜껑을 열어둔 상태로 , LED 표시등 3 개가 동시에 흰색으로 3 번 깜박일 때까지 충전 케이스의 버튼을 10 초 동안 길게 누릅니다 . 이제 초기화가 완료되었고 이어버드를 정상적으로 연결할 수 있습니다 .



사양

사양은 사전 통지 없이 변경될 수 있습니다 .

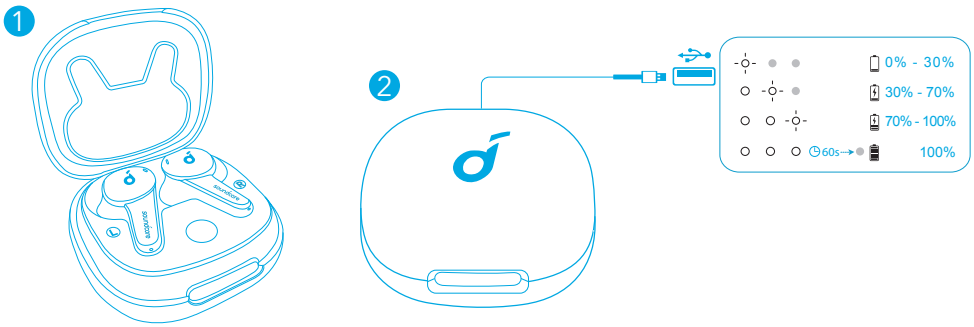
입력	5V ⎓ 0.7A
정격 출력 전원	5mW
배터리 용량	40mAh x 2 개 (이어버드), 800mAh(충전 케이스)
충전 시간	3 시간
재생 시간 (볼륨 수준과 사용 콘텐츠에 따라 달라짐)	최대 5 시간 (충전 케이스 사용 시 총 35 시간)
드라이버 크기	13.4mm
주파수 응답	20 Hz - 20 kHz
임피던스	32 Ω
방수 등급 (이어버드)	IPX4
Bluetooth 버전	5.2
Bluetooth 범위	12m / 39 피트

充电

- 充电前请确保耳机和 USB 充电端口完全干燥。
- 使用经过认证的 USB-C 充电线及充电器，避免损坏设备。
- 首次使用前，请确保充电盒连同耳机充满电。

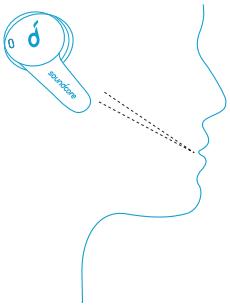
1. 将耳机放入充电盒，并关上充电盒。
2. 使用附带的 USB-C 充电线将充电盒连接至电源。 或者，您也可以将充电盒置于您的无线充电器的正中央，以进行无线充电。

→充电盒上的 LED 指示灯会显示充电状态。



佩戴

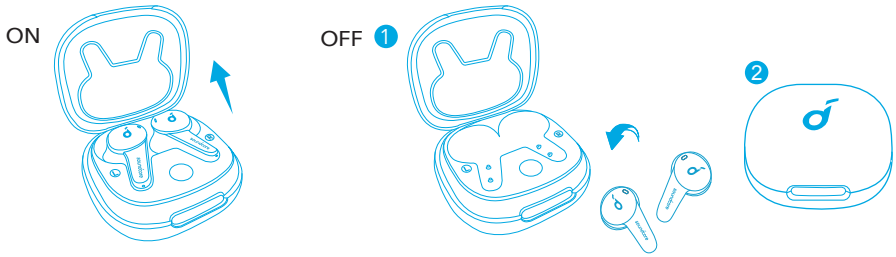
将耳机塞入您的耳道并轻轻转动，直到您找到最舒适且固定的位置。



开机 / 关机

打开充电盒，耳机将自动开机。

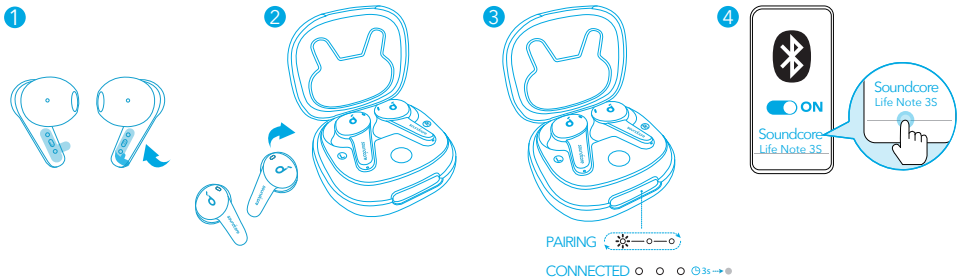
将耳机放入充电盒并关上充电盒，即可关机。



- 如果超过 30 分钟没有连接设备，耳机将自动关机。

蓝牙配对

1. 首次使用前取下耳机上的贴纸。
2. 将耳机放入充电盒，并关上充电盒。
3. 打开充电盒（无需取出耳机），耳机将自动进入蓝牙配对模式。
   - 充电盒上的 3 个 LED 指示灯将依次呈白色连续闪烁。
4. 在您设备的蓝牙列表中选择“Soundcore Life Note 3S”建立连接。
   - 连接成功后，3 个 LED 指示灯将呈白色亮起 3 秒钟，然后熄灭。

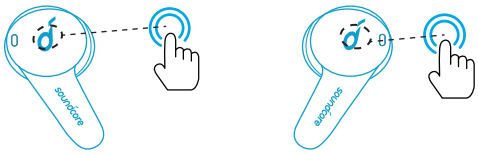


- **与其他设备配对：**将耳机放入充电盒且保持开盒状态。 按住充电盒上的按钮 3 秒钟，直至 3 个 LED 指示灯依次呈白色连续闪烁，进入蓝牙配对模式。
- **自动配对：**每次开机时，您的 Soundcore 耳机都会自动连接至上次成功连接的设备（在蓝牙范围内）。

- **单耳机模式：**蓝牙连接成功后，您可以使用任意一只耳机，只需把另一只耳机放入充电盒，并关上充电盒。
- 开机并连接后，如果任一只耳机电量耗尽并关机，另一只耳机可继续使用。
- **立体声模式到单耳机模式：**当您在通话时，将任一只耳机放入充电盒，另一只耳机上的麦克风将被激活。
- **单耳机模式到立体声模式：**从充电盒中取出未使用的耳机将被激活。 正在进行的通话和音乐播放不受影响。

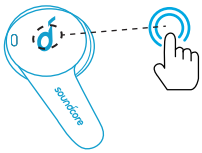
控制

立体声模式



播放 / 暂停	按两次（右）
下一曲目	按两次（左）
接听电话	按两次（右 / 左）
结束 / 拒绝通话	按住 2 秒钟（右 / 左）
激活 Siri 或其他语音助手软件	按住 2 秒钟（右 / 左）

单耳机模式



播放 / 暂停	按两次
接听电话	
结束 / 拒绝通话	按住 2 秒钟
激活 Siri 或其他语音助手软件	

Soundcore 应用程序

下载 Soundcore 应用程序以获得更好的产品使用体验。

交互界面自定义：在立体声模式中，所有操作控制（例如音量调节、播放暂停、激活 Siri）均可在该应用程序中依个人喜好设置。

均衡器设置：该应用程序提供超过 20 种均衡器设置，让您可以在享受不同类别的音乐时优化聆听体验。

查找设备：此功能可让耳机发出哔哔声，帮助您找到耳机。

白噪音 DIY：混合使用您最喜欢的环境音，以改善睡眠。

游戏模式：打开游戏模式，减少延迟，增强脚步声和人声。

耳机固件升级：当您使用该应用程序连接耳机时，将会在检测到有新版本的固件时通知您升级。 升级过程中，请确保将耳机放入充电盒且保持开盒状态，直至固件升级完成。 升级过程中，请确保耳机在充电状态且勿进行任何操作。

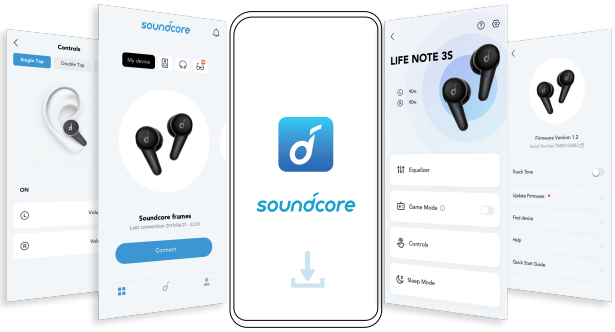
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

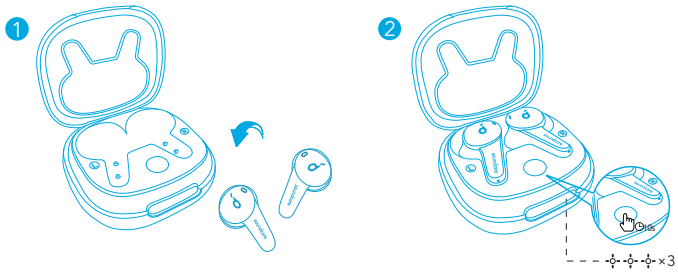
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



重置

如果您遇到连接问题或功能问题，可能需要重置耳机。

1. 将耳机放入充电盒中，确保其正在充电。
2. 保持开盒状态，按住充电盒上的按钮 10 秒钟，直至 3 个 LED 指示灯同时闪烁白光 3 次。 这表明重置成功，这时便可以正常连接您的耳机。



规格

规格如有变更，恕不另行通知。

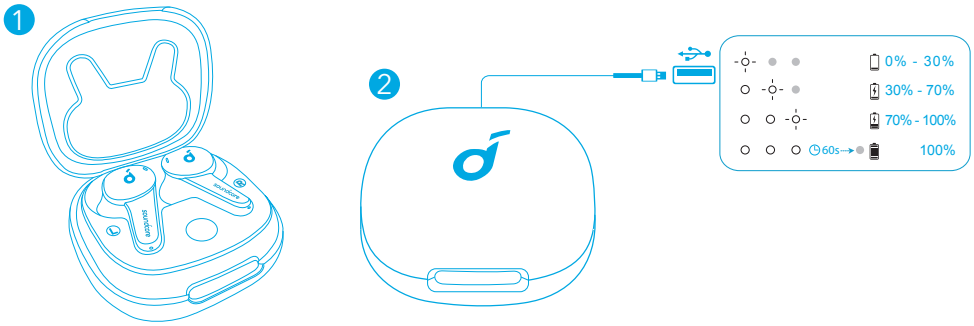
输入	5 V ⎓ 0.7 A
额定输出功率	5 mW
电池容量	40 mAh x 2（耳机）； 800 mAh（充电盒）
充电时长	3 小时
播放时间 （因音量和内容而异）	最长可达 5 小时 （搭配充电盒使用时共计 35 小时）
驱动单元大小	13.4 毫米
频率范围	20 Hz - 20 kHz
阻抗	32 Ω
防水等级（耳机）	IPX4
蓝牙版本	5.2
蓝牙范围	12 米 / 39 ft

充電

- 充電之前，請先將耳機和 USB 連接埠完全擦乾。
- 使用認證的 USB-C 充電線和充電器以防止任何損害。
- 初次使用之前，請先對耳機和充電盒充飽電力。

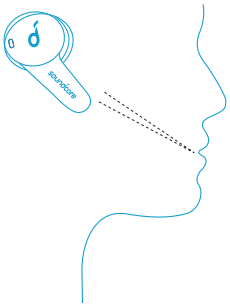
1. 將耳機裝入充電盒，並關上充電盒。
2. 使用隨附的 USB-C 充電線將充電盒連接至電源。 或者，將充電盒置於無線充電器的中央，以進行無線充電。

→充電盒上的 LED 指示燈會顯示充電狀態。



穿戴

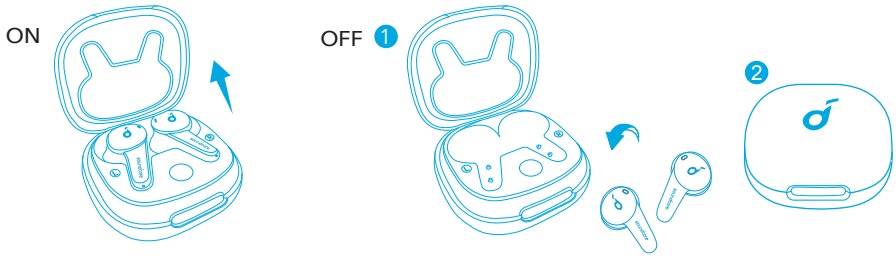
將耳機塞入您的耳道並輕輕轉動，直到您找到最舒適的牢固位置。



開啟 / 關閉電源

打開充電盒，耳機就會自動開啟電源。

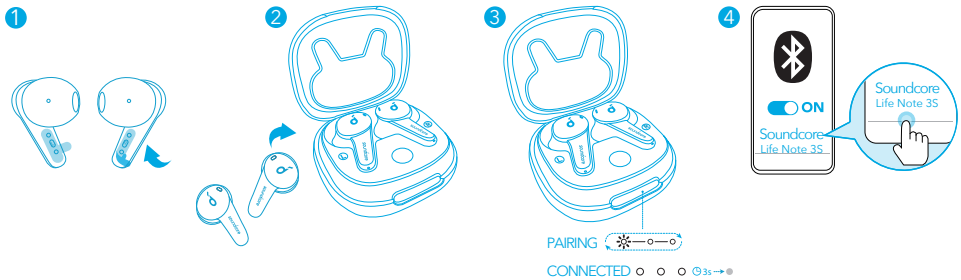
將耳機放入充電盒並關上充電盒，即可關閉電源。



- 如果未連接裝置，耳機會在 30 分鐘後自動關機。

藍牙配對

1. 初次使用前，先將耳機的貼紙撕下。
2. 將耳機裝入充電盒，並關上充電盒。
3. 打開充電盒 (不需要取出耳機)，耳機就會自動進入藍牙配對模式。
   - 充電盒上的 3 個 LED 指示燈會依次連續閃爍白燈。
4. 在您裝置的藍牙清單中選擇「Soundcore Life Note 3S」以進行連線。
   - 連線成功時，這 3 個 LED 指示燈會轉為白燈約 3 秒，然後熄滅。

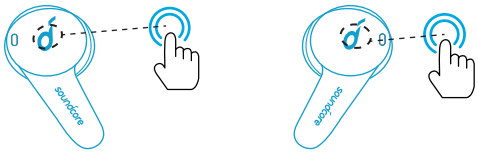


- **與另一台裝置配對：**將耳機放入充電盒，並讓充電盒保持開啟。 若要進入藍牙配對模式，請按住充電盒的按鈕約 3 秒，使 3 個 LED 指示燈依次連續閃爍白燈。

- **自動配對：**Soundcore 耳機每次開機時，都會自動連接至您上次成功連線的裝置 (如果在藍牙範圍內)。
- **Mono 模式：**藍牙連線時，您將任一側耳機放入充電盒後關上盒蓋，即可使用另一側耳機。
- 當開機並已連線時，如果任一側耳機電力不足並關機，您仍可繼續使用另一側耳機。
- **立體聲模式轉 Mono 模式：**正在通話時，將任一側耳機放入充電盒中，另一側耳機的麥克風就會啟動。
- **Mono 模式轉立體聲模式：**耳機自充電盒取出時，這個未使用的耳機會啟動。進行中通話和音樂播放不受影響。

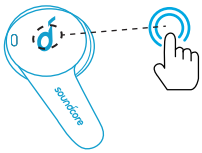
控制項

立體聲模式



♫	
播放 / 暫停	按兩下 (右側)
下一首曲目	按兩下 (左側)
📞	
接聽來電	按兩下 (右側 / 左側)
結束 / 拒絕來電	按住約 2 秒 (右側 / 左側)
🎙	
啟動 Siri 或其他語音助理軟體	按住約 2 秒 (右側 / 左側)

Mono 模式



播放 / 暫停	按兩下
接聽來電	
結束 / 拒絕來電	按住 2 秒
啟動 Siri 或其他語音助理軟體	

Soundcore 應用程式

下載 Soundcore 應用程式，享受更佳的體驗。

使用者介面自訂：在立體聲模式中，所有的控制項 (例如調整音量、控制播放、啟動 Siri) 都可在應用程式中自訂。

EQ 設定：應用程式提供超過 20 個 EQ 設定，讓您最佳化聆聽體驗，享受不同類別的音樂。

尋找裝置：此功能可讓耳機開始發出嗶聲，協助您循聲找到。

助眠：混合使用各種您喜愛的環境音來改善睡眠。

遊戲模式：開啟遊戲模式，以減少延遲，並增強腳步聲和人聲的音效。

耳機韌體升級: 使用此應用程式與耳機連線時，只要偵測到新的韌體版本，就會通知您。此時務必將耳機放入充電盒中，但在韌體升級完成前，不要關上充電盒。進行升級時，請確定耳機正在充電中，並避免任何操作。

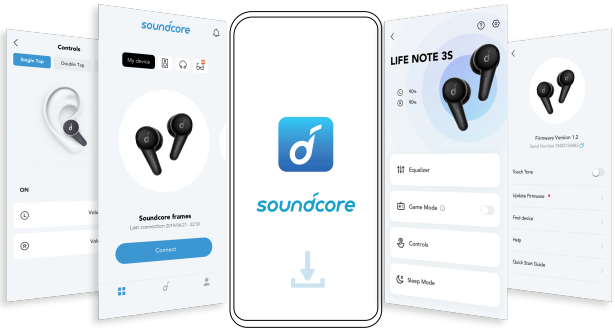
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

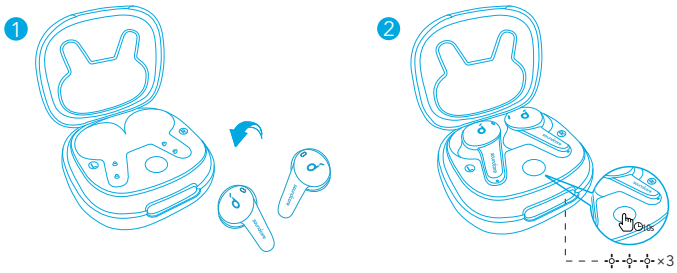
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



重設

如果遇到連線問題或功能問題，您可能需要重設耳機。

1. 將耳機放入充電盒，並確定耳機正在充電中。
2. 讓充電盒保持開啟，按住盒上的按鈕約 10 秒，使 3 個 LED 指示燈同時閃爍 3 次。這確認重設已成功，可正常連接您的耳機。



規格

規格可能隨時變更，恕不另行通知。

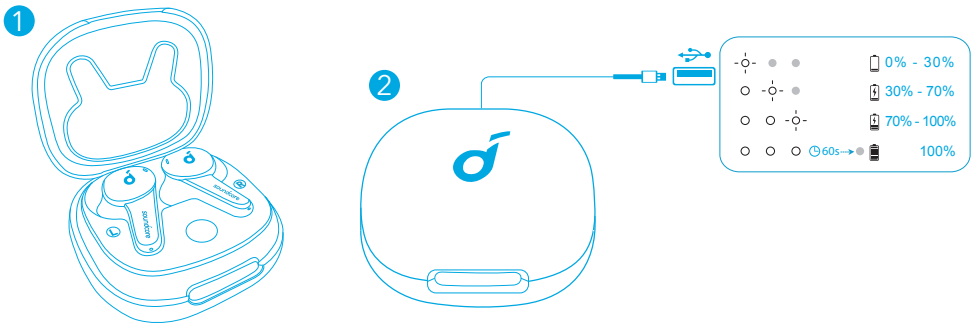
輸入	5 V ⎓ 0.7 A
額定輸出功率	5 mW
電池容量	40 mAh x 2 (耳機)； 800 mAh (充電盒)
充電時間	3 小時
播放時間 （視音量大小與播放內容而有所不同）	最多 5 小時 （使用充電盒時總共 35 小時）
單體大小	13.4 公釐
頻率響應	20 Hz - 20 kHz
阻抗	32 Ω
防水等級（耳機）	IPX4
藍牙版本	5.2
藍牙範圍	12 公尺 /39 英呎

الشحن

- قم بتجفيف سماعات الأذن ومنفذ USB تمامًا قبل الشحن.
- استخدم كابل وشاحن يو.إس.بي-سي (USB-C) معتمدين لمنع أي تلف.
- قم بشحن سماعات الأذن وحافظة الشحن بالكامل قبل الاستخدام لأول مرة.

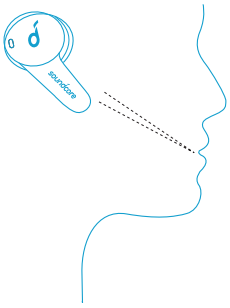
1. ضع سماعات إيربدز في علبة الشحن وأغلقها.
2. صِل علبة الشحن بمصدر الإمداد بالطاقة عبر كابل الشحن من نوع USB-C. أو يمكنك وضع علبة الشحن في منتصف الشاحن اللاسلكي لعملية الشحن اللاسلكي.

→يشير مؤشر LED الموجود على علبة الشحن إلى حالة الشحن.



طريقة وضع سماعتَي الأذن

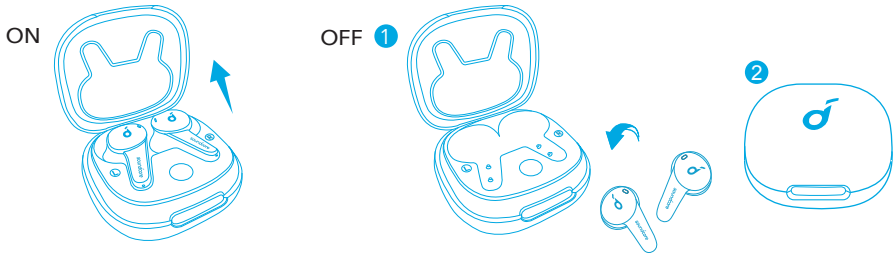
أدخل سماعات إيربدز في القناة الداخلية لأذنك وأدرها برفق حتى تصل للوضع الأكثر راحة وثباتًا.



تشغيل/إيقاف التشغيل

افتح علبة الشحن وسيتم تشغيل سماعات الإيربدز تلقائيًا.

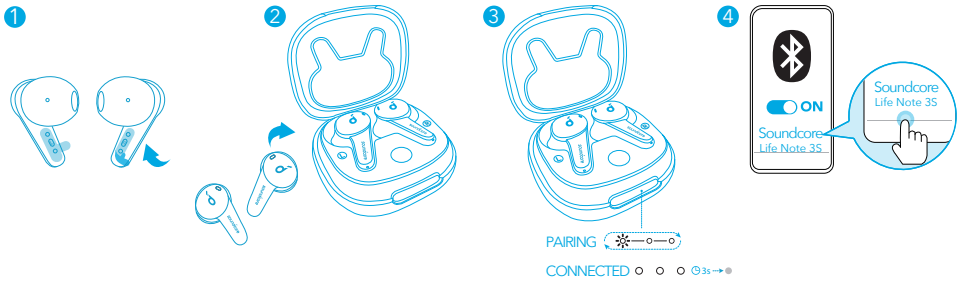
لإيقاف التشغيل، ضع السماعات في حقيبة الشحن وأغلق الحقيبة.



- سيتم فصل الطاقة عن سماعات الإيربدز تلقائيًا بعد 30 دقيقة إذا لم يتم توصيل أي جهاز.

الاقتران عبر اتصال Bluetooth

1. أزل الملصق الموجود على سماعات الإيربدز قبل الاستخدام لأول مرة.
2. ضع سماعات إيربدز في علبة الشحن وأغلقها.
3. افتح علبة الشحن (لا داعي لإخراج سماعات الإيربدز)، وستدخل سماعات الإيربدز تلقائيًا في وضع الاقتران عبر Bluetooth.
   - ستومض مؤشرات LED الثلاثة الموجودة في علبة الشحن باللون الأبيض في تسلسل مستمر.
4. حدد "Soundcore Life Note 3S" في قائمة Bluetooth بجهازك للاتصال.
   - عند الاتصال بنجاح، ستتحول مؤشرات LED الثلاثة إلى اللون الأبيض لمدة 3 ثوانٍ ثم تنطفئ.



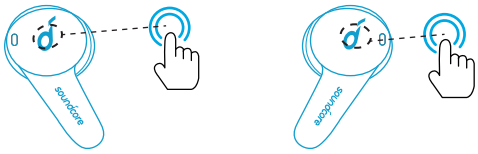
- **الاقتران بجهاز آخر:** ضع سماعات الإيربدز في علبة الشحن واترك العلبة مفتوحة. لدخول وضع الاقتران عبر Bluetooth، اضغط مع الاستمرار في الضغط على الزر الموجود على علبة الشحن لمدة ثلاث ثوانٍ حتى تومض مؤشرات LED الثلاثة بالأبيض في تسلسل مستمر.
- **الاقتران التلقائي:** في كل مرة تقوم فيها بتشغيل سماعات إيربدز Soundcore، فإنها ستتصل تلقائيًا مع

الجهاز الأخير الذي اتصلت به السماعات بنجاح إذا كان متاحًا داخل نطاق Bluetooth.

- **الوضع الأحادي:** بعد اتصال Bluetooth، يمكنك استخدام أي من سماعتي الإيربدز بوضع السماعة الأخرى في علبة الشحن وإغلاقها.
- عند التشغيل والتوصيل، إذا نفدت بطارية إحدى سماعاتيّ الأذن وتوقف تشغيلها، يمكنك الاستمرار في استخدام الأخرى.
- **وضع الاستريو إلى الوضع الأحادي:** عندما تكون في مكالمة جارية، ضع أيًا من سماعاتي الإيربدز في علبة الشحن، وسيتم تنشيط الميكروفون في السماعة الأخرى.
- **الوضع الأحادي إلى وضع الاستريو:** سيتم تنشيط سماعة الإيربدز غير المستخدمة عند إخراجها من علبة الشحن. لن تتأثر المكالمة الهاتفية الجارية وكذلك تشغيل الموسيقى.

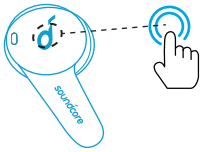
عناصر التحكم

وضع الاستريو



تشغيل/إيقاف	انقر مزدوجًا على (اليمنى)
المقطع الصوتي التالي	انقر مزدوجًا على (اليسرى)
الرد على المكالمة	اضغط مرتين (اليمنى/اليسرى)
إنهاء/رفض المكالمة	اضغط مع الاستمرار لمدة ثانيتين (اليمنى/اليسرى)
تنشيط Siri أو برامج المساعدة الصوتية الأخرى	اضغط مع الاستمرار لمدة ثانيتين (اليمنى/اليسرى)

الوضع الأحادي



تشغيل/إيقاف	اضغط مرتين
الرد على المكالمة	
إنهاء/رفض المكالمة	اضغط باستمرار لمدة ثانيتين
تنشيط Siri أو برامج المساعدة الصوتية الأخرى	

تطبيق Soundcore

يُنصح بتنزيل تطبيق ساوندكور لتحسين تجربة الاستخدام.

تخصيص واجهة المستخدم: في وضع الاستريو، يمكن تخصيص جميع عناصر التحكم في التطبيق (مثل: ضبط مستوى الصوت، التحكم في التشغيل، تنشيط Siri).

إعدادات معادل الصوت (EQ): يوجد أكثر من 20 إعدادًا لمعادل الصوت يمكنك الاختيار من بينها في التطبيق لتحسين تجربتك أثناء استمتاعك بمختلف أنواع الموسيقى.

البحث عن الجهاز: تسمح هذه الميزة لسماعات الإيربدز ببدء إصدار صوت وتساعدك على تحديد موقعها.

النوم الأسمى: استخدم مزيجًا من الأصوات المحيطة المفضلة لديك لتحسين النوم.

وضع الألعاب: قم بتشغيل وضع الألعاب لتقليل زمن الانتقال وتحسين أصوات الخطوات والأصوات.

ترقية البرنامج الثابت لسماعات الإيربدز: سيتم إخطارك بمجرد اكتشاف الإصدار الجديد من البرنامج الثابت عند توصيل سماعات إيربدز بالتطبيق. تأكد من وضع سماعات الإيربدز في علبة الشحن مع ترك علبة الشحن مفتوحة حتى الانتهاء من ترقية البرامج الثابتة لسماعات الإيربدز. تأكد من أن سماعات الإيربدز قيد الشحن أثناء التحديث وتجنب أي عمليات تشغيل.

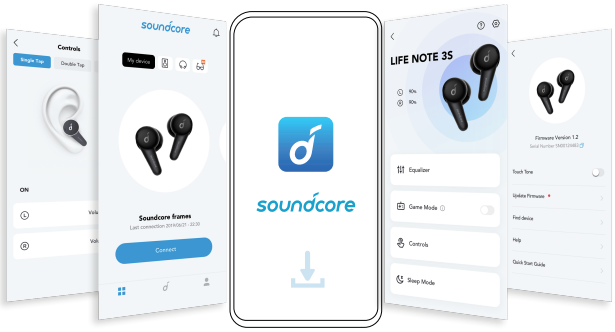
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

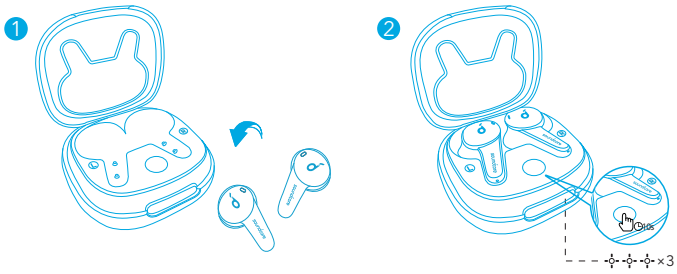
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



إعادة التعيين

قد تحتاج إلى إعادة ضبط سماعات إيربدز إذا واجهتك أي مشاكل بخصوص التوصيل أو وظائف التشغيل.

1. ضع سماعتيّ الإيربدز في علبة الشحن وتأكد من أنها قيد الشحن.
2. اترك العلبة مفتوحة، واضغط ضغطة طويلة على الزر في العلبة لمدة 10 ثوان حتى تومض مؤشرات LED الثلاثة باللون الأبيض 3 مرات في وقت واحد. هذا يؤكد إتمام إعادة الضبط بنجاح ويمكن توصيل سماعات الإيربدز كالمعتاد.



المواصفات

المواصفات عرضة للتغيير دون إشعار.

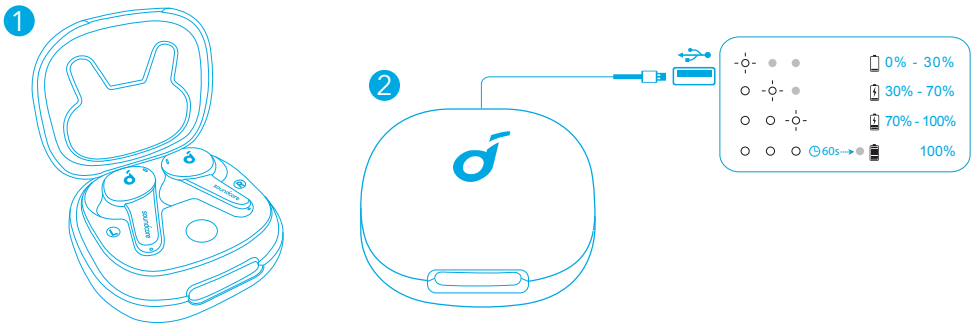
الدخل	5 فولت ⎓ 0.7 أمبير
قوة الإخراج المُصنفة	5 مللي واط
سعة البطارية	40 مللي أمبير في الساعة × 2 (سماعات إيربدز)؛ 800 مللي أمبير في الساعة (علبة الشحن)
مدة الشحن	3 ساعات
وقت التشغيل (يختلف بحسب مستوى الصوت والمحتوى)	ما يصل إلى 5 ساعات (إجمالي ٣٥ ساعة مع حقيبة الشحن)
حجم المُحرك	13.4 مم
استجابة التردد	20 هرتز - 20 كيلو هرتز
المقاومة	32 Ω
مستوى مقاوم للماء (إيربدز)	IPX4
إصدار Bluetooth	5.2
نطاق Bluetooth	12 مترًا / 39 قدمًا

טעינה

- ייבש לגמרי את האוזניות ואת יציאת ה-USB לפני הטעינה.
- למניעת נזק, יש להשתמש בכבל USB-C ובמטען תקניים.
- טען טעינה מלאה את שתי האוזניות ואת נרתיק הטעינה לפני השימוש בפעם הראשונה.

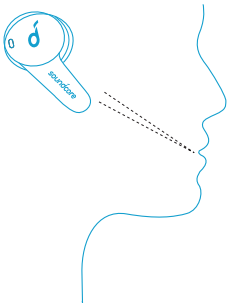
1. יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולסגור אותו.
2. יש לחבר את מארז הטעינה לחשמל באמצעות כבל טעינה מסוג USB-C. לחלופין, ניתן להניח את מארז הטעינה במרכז המטען האלחוטי לטעינה אלחוטית.

→ נורית החיווי במארז הטעינה מציגה את מצב הטעינה.



לבישה

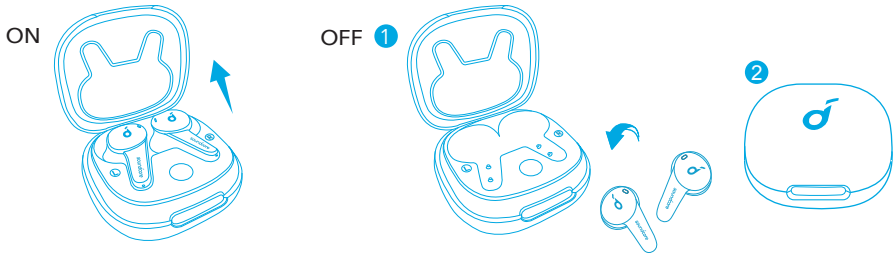
יש להכניס את האוזניות לתעלה הפנימית של האוזניים ולסובב אותן בעדינות עד שהן תהיינה מונחות באוזניים בצורה הנוחה והיציבה ביותר.



הפעלה/כיבוי

עם פתיחת מארז הטעינה, האוזניות מופעלות אוטומטית.

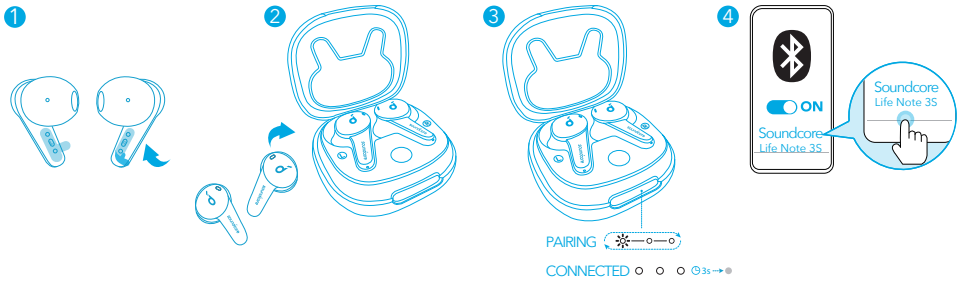
כדי לכבות את האוזניות, יש להכניסן למארז הטעינה ולסגור אותו.



- האזניות נכבות אוטומטית אחרי 30 דקות אם לא מחובר שם התקן.

צימוד עם Bluetooth

1. לפני השימוש הראשון, יש להסיר את המדבקה מהאוזניות.
2. יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולסגור אותו.
3. עם פתיחת מארז הטעינה (אין צורך להוציא את האוזניות), האוזניות ייכנסו מיד למצב צימוד עם Bluetooth.
   - 3 נוריות החיווי במארז הטעינה יהבהבו בלבן ברצף מתמשך.
4. כדי להתחבר, יש לבחור "Soundcore Life Note 3S" ברשימת התקני ה-Bluetooth במכשיר.
   - אם החיבור התבצע בהצלחה, 3 נוריות החיווי במארז הטעינה יידלקו באור לבן למשך 3 שניות ולאחר מכן ייכבו.

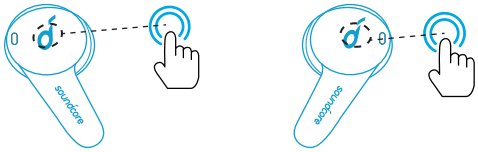


- **צימוד למכשיר אחר:** יש להכניס את האוזניות למארז הטעינה ולהשאירו פתוח. כדי להיכנס למצב צימוד עם Bluetooth, יש ללחוץ במשך 3 שניות על הלחצן שעל המארז עד ש-3 נוריות החיווי יהבהבו בלבן ברצף מתמשך.

- **צימוד אוטומטי:** בכל פעם שמפעילים את אוזניות Soundcore, הן יתחברו באופן אוטומטי למכשיר האחרון שאליו היו מחוברות בהצלחה, אם המכשיר זמין בטווח ה-Bluetooth.
- **מצב מונו:** לאחר החיבור ל-Bluetooth, ניתן להשתמש בכל אחת מהאוזניות באמצעות החזרת האוזנייה השנייה למארז הטעינה וסגירתו.
- כאשר האוזניות מופעלות ומחוברות, אם באחת מהן הסוללה התרוקנה והאוזניה כבויה, באפשרותך להמשיך להשתמש באוזניה השנייה.
- **ממצב סטריאו למצב מונו:** במהלך שיחה, יש להניח אוזנייה אחת במארז הטעינה, והמיקרופון באוזנייה השנייה יופעל.
- **ממצב מונו למצב סטריאו:** האוזנייה שלא נעשה בה שימוש תופעל עם הוצאתה ממארז הטעינה. שיחת הטלפון והשמעת המוזיקה הפעילות לא יושפעו.

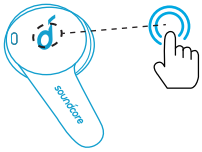
פקדי המכשיר

מצב סטריאו



הפעלה/השהיה	שתי לחיצות (ימין)
הרצועה הבאה	שתי לחיצות (שמאל)
מענה לשיחה	שתי לחיצות (ימין/שמאל)
סיום/דחיית שיחה	לחיצה במשך 2 שניות (ימין/שמאל)
הפעל את Siri או תוכנת סיוע אחרת	לחיצה במשך 2 שניות (ימין/שמאל)

מצב מונו



הפעלה/השהיה	לחץ פעמיים
מענה לשיחה	
סיום/דחיית שיחה	לחץ והחזק למשך 2 שניות
הפעל את Siri או תוכנת סיוע אחרת	

יישומון Soundcore

הורידו את אפליקציית Soundcore כדי ליהנות מחוויית שימוש משופרת.

התאמה אישית של ממשק המשתמש: במצב סטריאו, כל הפקדים (למשל כוונון עוצמת הקול, פקדי שליטה במדיה המושמעת, הפעלת Siri) ניתנים להתאמה אישית באפליקציה.

הגדרות EQ: האפליקציה מכילה יותר מ-20 הגדרות EQ לבחירה להתאמה של חוויית השימוש בעת האזנה לסגנונות מוזיקה שונים.

Find Device (איתור ההתקן): תכונה זו מאפשרת לאוזניות להתחיל לצפצף כדי שאפשר יהיה למצוא אותן בקלות.

Superior Sleep (שינה עמוקה): ליצירת מיקס של צלילי האווירה המועדפים, לשיפור השינה.

Gaming Mode (מצב משחק): יש להפעיל את Gaming Mode (מצב משחק) לקיצור זמן ההשהיה ולשיפור השמע של צעדים וקולות.

שדרוג של קושחת האוזניות: כשתזוהה גרסת קושחה חדשה לאחר חיבור האוזניות לאפליקציה, תוצג הודעה. יש לוודא שהאוזניות ממוקמות היטב במארז הטעינה ושהמארז נשאר פתוח עד להשלמת עדכון הקושחה. במהלך העדכון, יש לוודא שהאוזניות נטענות ולהימנע מהפעלתן.

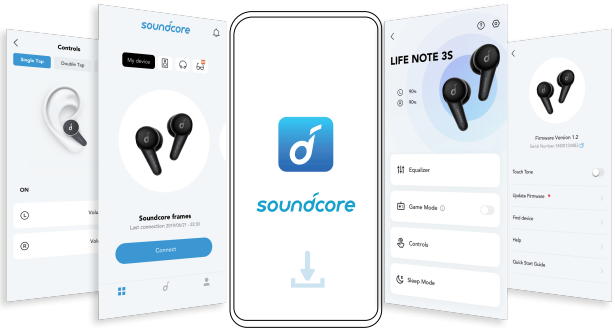
Soundcore

GET IT ON Google Play

Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.

Download on the App Store

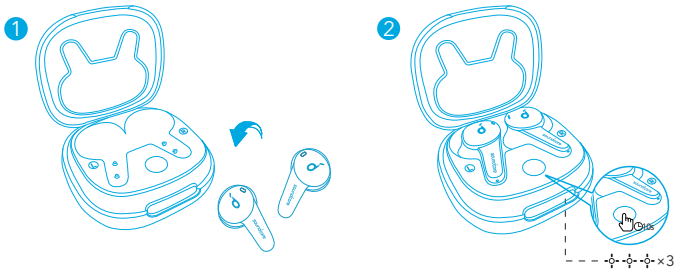
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



איפוס

במקרים של בעיית קישוריות או תפקוד לקוי של האוזניות, ייתכן שיהיה צורך לאתחל אותן.

1. יש להניח את האוזניות במארז הטעינה ולוודא שהן נטענות.
2. יש להשאיר את המארז פתוח, וללחוץ במשך 10 שניות על הלחצן במארז הטעינה עד ש-3 נוריות החיווי יהבהבו בו-זמנית 3 פעמים. זהו אישור לכך שהאיפוס הושלם בהצלחה ושניתן לחבר את האוזניות כרגיל.



מפרט טכני

המפרטים כפופים לשינויים ללא הודעה מראש.

הזנת מתח	5V ⎓ 0.7 A
הספק מתח נקוב	5 mW
קיבולת סוללה	2 x 40 mAh (אוזניות כפתור); 800 mAh (מארז הטעינה)
זמן טעינה	3 שעות
זמן השמעה (משתנה לפי עוצמת הקול והתוכן)	עד 5 שעות (סה"כ 35 שעות עם מארז הטעינה)
גודל מנהל ההתקן	13.4 מ"מ
היענות תדרים	20 הרץ - 20 קילו הרץ
עכבה	32 Ω
רמת אטימות למים	IPX4
גרסת Bluetooth	5.2
טווח Bluetooth	12 מ'